

ТОПОНИМИЯТА НА ОБЩИНА БЯЛ ИЗВОР

Георги Христов

Топонимията на община Бял извор е част от топонимията на бившата Ардинска околия, която беше записана през лятото на 1972 г. с помощта на група студенти от Софийския университет, по предложение на директора на Окръжния исторически музей в Кърджали д-р. Иван Стефанов.

За информатори използвахме местни хора от различни възрасти и предимно бригадери на стопанствата, а където беше необходимо, ползвахме общинските регистри за имотното състояние. Без да претендираме за абсолютна пълнота на записания материал, смятаме, че сме обхванали около 85% от съществуващите имена. Тази констатация имаме от анкетите с различни осведомители, от сверките с регистрите, както и от сравненията с проучената топонимия от съседните селища на Маданско.

Разглеждам топонимията на общината отделно от единственото съображение, че тя е записана в един преходен район на две езикови групи население — българско и турско. Българската част от топонимията по нищо не се отличава от топонимията в Маданско и е нейно естествено продължение и завършек, а турската част, каквато за пръв път се появява в нашата книжина от този край, ще даде известна представа за характера на турската топонимия в Кърджалийско и ще бъде едновременно начало и връзка за понататъшните топонимични проучвания.

Община Бял извор заема западната част на бившата Ардинска околия и се простира от юг към север от връх Св. Илия под връх Алада, където е границата между Кърджалийски и Смолянски окръг (Ардинска и Маданска околия) — до седловината Кирез гедик над с. Стояново и билото с връх Св. Георги. На запад общината граничи с махалите на с. Неделино, Буково и Върбина (Маданско), а на изток — с турските села от Ардинска околия.

Релефът на района е среднопланински и значително разчленен. В него изпъкват множество бърда и малки върхове, прорязани от дълбоки долове и рекички.

Речната система се определя от двете по-големи реки Оваджик и Деремахале. Оваджик се събира от водите на връх Св. Илия чрез по-значителните източници Гергилдере и Байчова река. Деремахале събира част от водите на връх Алада, протича през с. Диамандово, събира се с реката на с. Срънско и пресича с. Бял извор с неустановено име (някои я наричат Акбунардереси

или Пазардере), а на 1 км под селото се събира с Коруджа (Коджа) дере. Малко по на север слетите води на двете реки се събират с водите на р. Оваджик и образуват значителен десен приток на р. Арда. Арда пресича северната част на общината под с. Паспал и Стояново.

Средище на общината е с. Бял извор, което заедно със с. Срънско, Шивачево и Гарване заема средната част — всички заселени с турцизирано население. Южната част заемат с. Падина, Жълтуша, Еньовче, Главник, Седларци и Диамандово, а от север са с. Мусево, Паспал, Стояново и Иглика.

Село Бял извор е разположено в най-равнинната и плодородна част на общината, пръснато в множество махали около широката долина на реката. За център на селото може да се приеме Джаммахале (Джамнатик или Джаматикмахлеси), която е в североизточната част. Към нея са мах. Алиолар с 8 семейства и Имамлар с 4 семейства, а край тях са Кърбекирлер и Шекирлер. В югоизточната част на селото е мах. Рамлар с 15 семейства със Селимлер от 2 семейства и Усталар — от 10 семейства. Най-южната махала на селото е Куртмахала с 20 къщи, които почти се свързват със с. Диамандово под селското училище. На югозапад са мах. Селиоллар с 30 семейства, Чалаплар с 35 семейства и към нея мах. Солаклар. Най-отдалечената северозападна мах. е Сарарлер с 28 семейства, а на север — Шабанкелар — с 12 семейства. В центъра на селото е площадът с административната и пазарната част. В преброятелния списък от 1972 г. населението на селото е 1443 жители, без да е посочено кои селища влизат в него, а с. Гарване и Шивачево липсват в списъка.

На изток от Бял извор по дължината на дълбок дол са разположени мах. на с. Срънско (Енимакхале или Джамиджадит), разделено сега на Горно и Долно Срънско. Към Долно Срънско са двете западни махалички Енимакхале (Ашамакхале) със 17 семейства и Хаджилар с 8 семейства, разположени в дола. Над тях по хребета от запад към изток са мах. Белбеллер с 6 семейства, Ибръмпашалар с 5 семейства, Касаплар с 8 семейства, Моллаахметлар с 9 семейства и Кълъчлар — най-източната и най-високата — с 11 семейства. Населението на селцето за 1972 г. е 322 жители.

Селцето (или махала) Гарване е кацнало на няколко километра западно от Бял извор по бърдата и склоновете на силно пресечена местност. Макар с около 45 къщи, то е пръснато в 4 махалички на неголеми разстояния една от друга — Челеблер, Ямач, Окаркъмахале и Сиврилер. В статистическите списъци липсва.

Северно от Бял извор е с. Шивачево. То е създадено по чисто административно-стопански причини и обединява 5 махали, пръснати на доста големи разстояния една от друга. Името на селото е превод на една от махалите — Терзилер, която има около 15 семейства. На север от нея е Ходжолар с 14 семейства, на юг Чолаклар с 10 семейства, на изток Исмаиоллар с 4 семейства. Над Ходжолар е мах. Зака с 28 семейства, а към Чолаклар е махаличката Шакирлар.

В така описания район населението е от туркоезиковата група и се числи към мохамеданското вероизповедание.

Южната част на общината заемат селата Падина, Еньовче, Жълтуша, Главник, Седларци и Диамандово.

Село Падина (Мукмулар) е съставено от 4 махали, обособени на различни разстояния една от друга — Мукмулище (Мукмулар) с около 150 къщи и същевременно старото име на селото, Звегор (Ажице и Хаджилар) с около 50 къщи, Жеден (Кадике и Кадълар) с около 40 къщи и Бойчова река или Балювце с около 150 къщи. Населението на селото за 1972 г. е 1126 жители.

Западно от Падина е с. Еньовче (Гергилдере) с около 80 къщи; от двадесетина години насам е минен обект на МОК „Горубсо“ и сега е модерно миньорско селище с много нови жилищни блокове, административни и културни сгради. В статистическия списък за 1972 г. са посочени 26 жители и в забележка, че е признато за отделно населено място от 1968 г.

В средата на този район е с. Жълтуша (Сарък и Саръкъз), групирано на едно място с център Сарикката махала (или Сарик). Непосредствено до нея е мах. Лобода (Пачилар), Терзийската махала и Манговци (последната с 5—6 къщи). Общо селото има около 340 къщи с население за 1972 г. 1963 жители, вероятно с Главник и Седларци.

Западната част на района заема с. Седларци (Семерджилер) с 65 къщи и около 200 жители, разделени в Горната и Долната махала.

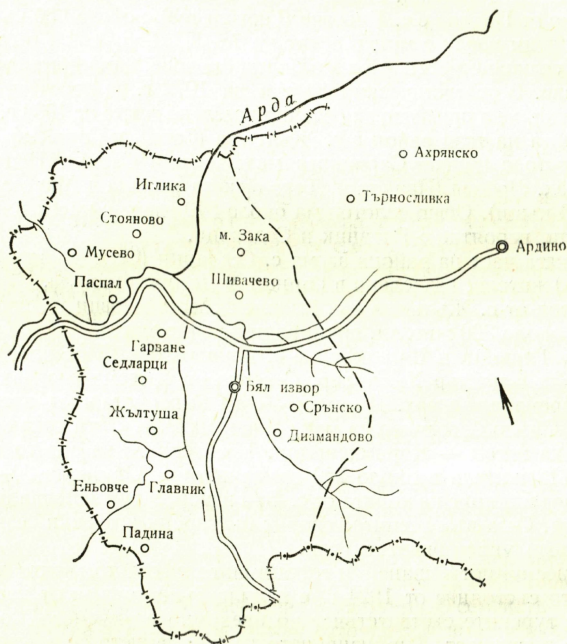
На изток от с. Жълтуша е с. Главник (Асанбашовци и Асанбашалар) с 40 къщи и около 300 жители, групирани на едно място.

Между Главник и Бял извор е с. Диамандово (Хюсемлер). Пръснато е в 9 махали с център Хюсемлер. Северно от Хюсемлер е мах. Яманлар, край р. Деремахале е мах. Деремахале, а най-горната част заема мах. Бозаджилар. Около Хюсемлер са мах. Джам махале, Орта сокак, Кешеллер, Чамлар и на изток — Карамисирляр. Населението на селото към 31. XI. 1972 г. е 712 жители в около 250 домакинства. От около 30—40 години, вероятно под влияние на хората от с. Бял извор, и тук започнали да говорят турски език. Сега възрастните говорят български и турски език, като и в семейна среда употребяват турски.

В процес на потурчване е и топонимията на селото, която в регистрите за имотното състояние от 1924 г. е изцяло българска, а от населението се съобщават турските съответствия, но предимно на имената, които са ясни и лесно се превеждат. Турцизирането на населението се осъществява чрез браковете с турци или туркини от съседните турски села и най-вече от Бял извор. Такива бракове досега имало около 50.

Въпреки че населението е ислямизирано, наред с мохамеданските фамилни имена в селото има и някои български (по регистъра за населението от 1946 г.), а на тях отговарят и имена на местности в селото или в съседните и по-далечни български села. Особено често се срещат местни имена, в основата на които лежи *ЛИ Белчо*, а в селото има фамилия *Белчеви*. Най-старият регистриран *Белчев* тук е роден през 1865 г.; в регистъра на с. Бял извор е записан Исуф Юсеинов *Белчев*, род на 6 май 1865 г. в с. Диамандово, жител на с. Бял извор, народност българин, поправено в отметка на турчин. В топонимията има местни имена *Белчово* в с. Мусево, *Бялчево* в с. Стояново, *Бялково* и *Бялово* в Диамандово, *Белово* в с. Стояново, *Белкюа*, *Белкова бахчеси* и *Белкова дереси* в Бял извор. Друга фамилия е *Генчеви*, съобщена от населението, а първият регистриран е също от 1865 г., но в топонимията не е отразена. През 1875 г. в селото е роден *Палов*, а в съседното с. Жълтуша има местно име *Паулски* *џџър* *Па-*

льовото в с. Паспал, *Пáловското в́рйще* в Мусево, както и *Пáла* (старото име на Паспал). Наред с тях е и фамилията *Косови*, а най-старият регистриран е от 1905 г. В съседните села Жълтуша и Падина има местни имена *Ќосово* и *Ќосовото*.



Карта на община Бял извор

По подобие на тези фамилни имена в с. Бял извор записахме фамилиите: Бехия Салиева *Видинлиева*, родена в с. Бял извор през 1870 г. (по регистъра за населението); също Фейме *Ибатова*, родена в с. Бял извор през 1880 г.; фамилия *Гюрови*, от която най-старият регистриран е роден през 1886 г., а последният — през 1946 г., общо 8 души, всички родени в с. Бял извор; фамилия *Джодови*, най-старият регистриран е от 1855 г., роден в с. Бял извор. В мах. Рамлар на Бял извор сега има фамилия *Бѐлчеви*, в мах. Чалаплар — *Бѐлчелар*. Наред с тях интерес представлява и фамилията *Меткови*; най-старият *Метков* е роден в с. Бял извор през 1860 г. Името *Мѐтко* е кратка форма от мохамеданското *Мехмед*, възникнала на българска почва и характерна само за българите мохамедани.

Северната страна на общината над левия бряг на р. Арда се заема от с. Мусево, Паспал, Стояново и Иглика, разположени на високи бърда.

Село Мусево е най-северното селище на общината и има около 90 къщи, групирани в четири махали — Долна махала, Омароловци, Бърчината и Мусановци, с население през 1972 г. 165 жители.

На юг срещу Мусево и точно над р. Арда на върха на висока рътлина се намира с. Паспал (Пала) с около 70 къщи и 154 жители през 1972 г.

Източно от тях на 3—4 км се намира с. Стояново с около 60 къщи, групирани в две махали на около 2 км една от друга — Горна и Долна махала. Населението на селото през 1972 г. е било 121 жители.

Най-североизточната част на общината заема с. Иглика (Алика), сега почти изселено, а през 1946 г. имало 94 жители. Големи гробища — стари и нови — говорят, че селото в миналото е било голямо, но поради изселвания населението му е оредяло и днес почти е на изчезване.

За миналото на нито едно от описаните селища не знаем нищо. Естествено е, че съдбата на българското население в общината не е по-различна от съдбата на родопските българи мохамедани.

Все още е трудно да се каже нещо по-сигурно за турцизираното население от общината, както и за цялото турско население от Кърджалийския край. Трудността иде най-вече от липсата на исторически сведения и изследвания върху бита и културата на кърджалийските турци.

Както вече споменахме, топонимията в община Бял извор е българска и турска в съотношение две към едно. От общо 1255 местни имена 867 са от селищата с българомохамеданско население и 388 — от турцизирания район. Това съотношение на броя на имената напълно се покрива със съотношението на заестостта на територията от двете групи население. Въпреки очакванията ни да намерим повече турски елементи в тукашната българска топонимия поради непосредствената близост между българското и турското население се оказва, че тя не се отличава от известната маданска топонимия и в нея турският дял е незначителен. Тя се разграничава рязко от турската топонимия, без да се забелязва някакво влияние на турския език върху нея. Ако може да се говори за някакво влияние, то се отнася предимно за селищните имена (имена на махали), и то в южния район на общината, където успоредно на българските имена има и турски, но повече от тях бяха регистрирани от турците осведомители. Такива имена са *Ажйце* и *Хаджилар*, *Кадйце* и *Кадълар*, *Мукмулице* и *Мукмулар* (в Падина), *Асанбашиовци* и *Асанбашалар* (Главник) или само *Пачилар* в Жълтуша. Тези явления ни карат да предпологаваме, че взаимоотношенията на населението в района са били и продължават да бъдат по-големи с населението на с. Бял извор, отколкото отношенията на хората от северната група села с турците. От друга страна, някои езикови и етнографски наблюдения сочат за известни езиково-етнографски различия между населението от двата български района на общината. Докато с. Мусево и Паспал в това отношение изцяло принадлежат към върбинската езиково-етнографска група и дори се говори, че са възникнали от изселници от съседното село Върбина, както са се образували и някои от другите върбински махали.¹ Почти не се забелязва някаква съществена разлика между тях и съседните им села Стояново и Иглика.

¹ Г. Христов. Местните имена в Маданско. С., 1964. с. 15—21.

От друга страна, жълтушенските села се явяват като една обособена микро-група, която в говорно и етнографско отношение бележи известни различия от съседните или по-далечните родопски села. Двете групи села се разделят от турцизираната група, която се е вмъкнала като клин между тях, опирайки до селата от Маданско.

Топонимията в с. Бял извор, Срънско, Шивачево и Гарване е изцяло турцизирана с малко български имена, запазени непроменени или значително видоизменени от турския език. На първо място тук се отнасят някои български посесивни имена с наст. -ово, която на турска почва, както е известно, се променя в -ова, вероятно поради преосмисляне чрез тур. ова, 'поле', един обратен процес на преосмисляне на турските топоними с ова чрез наст. -ово, какъвто е случаят с Узунджово от тур. Uzupca ова 'дълго (доста дълго) поле' или Карлово и пр. Тук намираме имената *Бѣлкюа* от **Бѣлково* в съчетания *Бѣлкоѳа бахчесі*, *Бѣлкоѳа дересі* или *Дѣнчоѳа* от **Дѣнчово* и *Дѣнчоѳа дерѣ*, даже не *дересі*, *Пѣтурлуѳа* срещу *Пѣтурска ливѣда* в Падина, както и *Мѣтълюва* = **Метліво*. Към тях трябва да прибавим и имената *Сѳйка* = **Осѳйка* и *Вѣрла сѳйка*, *Рѣвана*, *Рѣздол*, *Пѣща*, *Пѣджар*, *Вѣпа*, *Дѣбка*, *Черѣшка*, *Чѳѳка*, дори едно селищно име *Гѣрване*. Тук трябва да посочим и другите хибридни имена, като *Дал дол чеишенѣ янѣ* или *Рѣздол дересі*, *Бѳй ерѣ*. Тука е мястото на *МИ Чѣприще*, което, макар че има турски произход, е заемка в българския език и отново консервирано заедно с българската наст. -ище. И накрая имена като *Килѣсе*, *Килсѣлта*, *Килсѣ дересѣ* и *Кирсѣ тарлѣ*, останали като спомен за изчезнали християнски култови огнища.

При тези данни естествено възниква проблемът за генезиса на сегашното турско население в Кърджалийско.

Всички местни имена са класифицирани в семантични групи. Разгледани са и някои по-характерни езикови особености на имената. А въз основа на семантичния и езиков анализ са направени изводите. Всички обяснения и етимологии са дадени в речника и почти не се повтарят на други места.

КЛАСИФИКАЦИЯ НА МЕСТНИТЕ ИМЕНА

Местните имена са разпределени в три основни групи: имена на водни обекти, местностни имена и селищни имена. Във всяка група последователно са подредени българските и турските имена, разделени на две и означени с буквите а), б). Смятам, че този начин на разпределение позволява да се правят бързи съпоставки и предлага по-голяма прегледност. Топонимията на с. Диамандово е включена в състава на българската топонимия, макар че някои от имената са записани в турския им превод, както са съобщени от информаторите, и за които не се намериха съответствия в регистрите. А, както е възприето в нашата топонимична наука, всички имена се делят на физиографски, културноисторически, посесивни и вторични.

1. КЛАСИФИКАЦИЯ НА ИМЕНАТА НА ВОДНИТЕ ОБЕКТИ

Водните имена заемат значително място в тукашната топонимия. От всички 1255 МИ 230 са имена на водни обекти, или 18,32%. Това изобилие на ВИ се обуславя от планинския характер на района, прорязан от множество рекички и поточета, както и от многобройните изворчета, чешми и кладенчета, които обикновено през летните дни пресъхват и говорят за грижите и вниманието, с които са били обграждани

А. Физиографски водни имена

§ 1. Имена от географски термити

Имената от тази група са отражение на местната терминология за означаване на различните водни обекти, а те са:

а) б а р а: *Бáрата*: б а р ú г а: *Барúга* и в 2 двучл., *Бáрне*; в и р: *Хáтин вир*; в ó д а: *Солéната*, *Студéната*; г ъ о л: *Гьóля*; д е р é: в 6 двучл.; д е р я: в 4 двучл.; í з в о р: в 2 двучл., *Извора*: к á й н а р д ж а: *Кáйнарджата*; м ú ч у р: *Мúчура*; р é к а, р я к а: в 3 и в 6 двучл.; с у л ú к: *Сулúкас*. На тур. почва: *Коджá кайнџк*;

б) а з л é к: *Азлéк янá*; а з м á к: *Азмáк* (2); б а р ú г а: *Бáргџ(н) янџ*; д е р é: *Дерé боюб* и в 10 съчет., а в 7 с *дересú*, *дересџ*, *Дереликџ*; е н é ч: в 2 съчет., *Чорáл ѝенеджџ*; с у: *Соúк су*, *Гедúк* и *Кáйрáк сою*; с у л ú к: *Сулúк тарлá*; ч á й: *Чáй боюндá*.

§ 2. Имена според формата и размерите на водния обект, течение, температура и други белези на водата.

а) *Въртóк*, *Голéмия извор*, *Жáвото блáто*, *Калéвище*, *Крíва рéка*, *Солéната вóда*, *Студéната вóда*, *Студéнца*, *Чéшката*;

б) *Кáйрáк сою*, *Коджá дерé* (2), *Коджá енéч*, *Коджá кайнџ*, *Коруджá дерé*, *Соúк су*.

§ 3. Имена според отношението им към други обекти.

а) *Дóлна(та) рýка*, *Твéнна рýка*;

б) *Окаркџ Коджá дерé*.

§ 4. Водни имена по имена на растения.

а) *Кáрагачкият извор*;

б) *Тýкенликџ*, *Тýкенлик чешмесџ*.

§ 5. Имена по имена на животни.

а) *Мéчкина рýка*.

Б. Културно - исторически водни имена

6. Имената от тази група са свързани с благоустрояването на водните обекти, която дейност в миналото е била съвсем примитивна.

а) б у н á р: *Стáйков*, *Сук*, *Соúк бунáр янá*; в р и с: в 3 двучл., *Врúсе*, *Врúсете*, *Двáта врúся*; в р и с џ: в 9 двучл.; в р и с ч е: в 4 двучл., *Врúшчето*; ч е ш м а: *Студéнана*; ч ú ч у р: *Чúчура* (а), *Чúчура* (2), *Чúчурен*, *Чúчурџн*;

б) а р к: *Арк алтѣ*; б у н а р: *Сук, Бунáр янá* и в още 9 съчет. с *бунарѣ*, *Бѣнáр алтѣ*, *Соѣк пунáр*, *Чокѣк пѣнáр*, *Мезарлѣк бунарларѣ*: у л ѹ к: *Улѹк дюзѹ*, *Улѹк янá*; ч е ш м ѣ: в 7 съчет., *Дал дол чеишменѣ янá*, *Дáутлар чеишменѣн янѣ*, в 3 съчет. с *чеишмесѣ* и в 5 с *чеишмесѣ*.

В. Посесивни водни имена

§ 7. Те са имена, създадени по имената на собствениците или създателите на водния обект.

а) *Бóйчува рѣка*, *Вѣлкáнца*, *Гергѹлско дерѣ* (и *Гергѹл дерѣ*), *Джовáновска дерѣ*, *Додѹишвуту врисче*, *Зилѹновското врисче*, *Имáмвата дерѣя*, *Кáндрюска рѣка*, *Кисѹбската дерѣ*, *Кичѹкускуту дерѣ*, *Койнáркиното блáто*, *Корѹцкия врис*, *Кѹцвото блáто*, *Кѣсвуту блáто*, *Кюцѹкаметвять врись*, *Местáновския врись*, *Моамѣт чеишмесѣ*, *Моллóвата барѹга*, *Мустáбашиюския врись*, *Мустафóвия врись*, *Осмáнефеньюски врись*, *Пáловското врисче*, *Пíровската дерѣ*, *Сѣмерджи олу чеишмесѣ*, *Стáйков бунáр*, *Терзѹцкия врись*, *Трѣнкүската дерѣчка*, *Узѹнова дерѣ*, *Узѹновския врись*, *Хáсювия чѹчур*, *Хáтин вир*, *Чаѹшева барѹга*, *Чѣкуския врись*, *Яновското дерѣ*:

б) *Алиолáр бунарѣ*, *Алиолáр енеджѣ*, *Бѣлькóуа дересѣ*, *Бѣдѣкларѣн чеишмесѣ*, *Висалларѣн чеишмесѣ*, *Дáнчоѹа дерѣ*, *Дáутлар чеишмѣ*, *Дáутлар чеишменѣ(н) янѣ*, *Имамлар бунарѣ*, *Имамлар чеишмесѣ*, *Кóджаасан*, *Кѹрелер чеишмесѣ*, *Осмáнефендилер бунарѣ*, *Рáмлар чеишмесѣ*, *Рáмларѣн бунарѣ*, *Тóпчулар бунарѣ*, *Хасáнкулар бунарѣ*.

Г. Водни имена по имена на местности

§ 8. В тази група са имената, носещи имената на местността, в която или край която се намират.

а) *Димáнската дерѣя*, *Дрѹмската дерѣ*, *Кавгалицката дерѣя*, *Мѹкмуларската рѣка*, *Торѹиценска рѣка*;

б) *Ак бунар дересѣ*, *Арда дересѣ*, *Арда дибѹ*, *Гедѹк соѹ*, *Дал дол чеишменѣ янѣ*, *Енѣ мáле дересѣ*, *Килсѣ дересѣ*, *Кѹлян чеишмесѣ*, *Кѹб чеишмесѣ*, *Мáлѣ бунарѣ*, *Марѣска чеишмѣ*, *Мезарлѣк бунарларѣ*, *Мезарлѣк чеишмесѣ*, *Олѹк янѣ чеишмесѣ*, *Хюмѣт ѣер дересѣ*, *Чаѣр бунарѣ*, *Чорáл ѣенеджѣ*.

II. КЛАСИФИКАЦИЯ НА МЕСТНОСТНИТЕ ИМЕНА

А. Физиографски местни имена

§ 9. Имена от географски термини.

а) а д á: *Адáна*, *Адáта*, *Адѣте*; а л á н: *Алáничките*; б а ѣ р: в 2 двучл., *Барчѣна*; б ѣ р ч ѣ н а: в 7 двучл., *Барчѣната*, *Барчѣнката*; б ѣ р ц е: *Бáрце*, *Бѣрце* и в 3 двучл. с бѣрца, *Бѣрцето* (2); б ѣ р д о: *Бáбино*; г и д ѣ к: *Гидѣка*; д о л: в 2 двучл., *Долá*, *дѹпка*: в 2 двучл., *дѹпките* (4); д ю з: *Дѹзет*, *Дѹзете*; з á с е к а: *Зáсека* (2), *Дóлна Зáсека*, *Зáсяка*; к л и -

с ъ ра: Кръсѹра: к ѹ ку л: Кѹкуле; л ѣ ка, л ѣ ч и ца: Лѣката, Гѹрните лѣки, Лайчица, Лѣчичката; л а па: Лапата; лог: Лѹга (и Лѹгѹ); м о г ѣ ла: Могѣла, Могѣла(та), Могѣлата (3); ѳ ваджик: Оваджик, Уваджик, Гѹрен Уваджик, Ашакѹ Уважѣк; о с ѳ и ка, у с ѳ и ка: Осѳика (2), Усѳика и в 6 двучл., Усѳиката (5); п ад ѣ на: в 7 двучл., Падѣната (2); п е щ е ра: Пѣщурето; п ѳ ток, п ѳ то че: Пѳтока (2), Пѳточе, Пѳтука, Пѳтуче; п р е в а л: Прѣвала(2); п р е с лоп: Прѣслуп, Прѣслук (ас); п р и с ѳ и ка: Присѳика (2); равнийшка, равнище: Равнишката, Равнище (3), Равнище(то), Равнището; разлѳчка: Разлѳчка; разпад: Рѣспада, Хрѣспадѣт; спѣла: Спѣлата; ѹпор: Упора (2), Упѣра, Упѣря; х ан д ѣ к: Хандаци, Андаците; ч у к ѹ р: Чикѹрѣт: ч ѹ ка: Чѹка и в 5 двучл., Чѹкана, Чѹката(4); я ма: Ямету:

б) ад ѣ: Адѣ (2), а л ѣ н: в Кабѣл ѹнѣ; б а н р: в 6 съчет., Бѣирджик; б у д ж ѣ к: Ерѣ бѹжѣк; б о р ѹ н: Карѣ борѹн, Узѹн берѹн; в ѣ па: Вѣпа; д а г: Улѹда; г е д ѣ к в 3 съчет.; дол: в 1 съчет.; д о р ѹ к: Дорѹ аркаѣ, Сѣрт дорусѹ, Чѣйриян дѹрусѹ; д ѹ з: в 2 съчет., Дѹзенлик, Дѹзѹ и 3 съчет., Дѹсѹ; ѣ е р: Йенѣ йерѣ и в 2 съчет., с ѣ рѣ в 3 съчет., с е рѣ в 14 съчет., с ѣ рѣ в 2 съчет., Бѹй йерѣ, с ѣ рѣ в 3 съчет.; лог: Лѹга (Лѹгѹ); л ѣ ка: Лѣка; ѳ ваджик: Уваджик (2); о с ѳ и ка: Сѳика, Вѣрла сѳика; равно: Раванѣ; р ѣ з дол: Рѣздол, Рѣздол дересѹ; с ѣ р т: Сѣрт (3) и в 3 съчет., Сѣр ѣлѣ; т е п ѣ: Тѣне (4), Бѣлѣнанѣн тѣне и в още 8 съчет., Тѣнѣ тарлѣ, в 2 съчет. с тѣнесѹ; т ѹ м ба: Тѹмба; ч ѹ ка: Чѹка; ч у к ѹ р: Чикѹр тарлѣ, Чукѹр (2), Чукѹр тарлѣ, Чукѹр ѣрѣ; я к ѣ: Чантѣр ѣкѣ; я м ѣ ч: Ямѣч (6) и в 3 съчет.

От 33 географски термина в българските села в 120 МИ — 24 в 103 МИ са български; 8 географски термина в 16 МИ са турски и от тур. заемки и 1 МИ от грѣцки произход. От общо 25 географски термина в турцизираните села в 105 МИ — 16 в 94 МИ са турски и 9 географски термина в 11 МИ са от български произход. В двете групи съвпадат следните термини: ада, асан, баир, гедик, дол, дѹз, лѣка, лог, оваджик, осѳика, равнище, чукар, чука.

§ 10. Имена според формата, вида и изгледа на местността или на обект в нея.

а) Арталѣк, Вѣрла ливѣда, Вѣрла усѳика, Вартѳѳл, Вартѳѳл, Вѣртѳѳля, (3), Гѳло бѣрце, Гѳлото бѣрце, Каслѣка, Крѣстава чѹка, Крѣставѳл, Кривата, чурияша, Куриѣтуну, Кѳлката и Кѳтеща кѳлка, Кѹиѣта (2), Парчѣта, Побѣитѣе кѣмень, Пробѣитника, Рѣвен кѣмень, Рѣвен пожѣр, Тѣнку бѣрце, Ушѣте, Чѣпере, Чѣрна, Чѹвалѣт, Шѣка(на), Шѣйката, Ялчалѣк:

б) Вѣрла сѳика, Гарѣ тѣнѣ, Дѹс тарлѣ (2), Дѹс кѣлѣм, Дѹс таллѣ, Дѹс тѣлѣ, Ерѣ бѹжѣк, Кѣзѣн бѣир, Карѣ бѣир. Карѣ борѹн, Карѣ каш, Карѣ корѹ, Карѣ тѣнѣ (3), Орталѣк, Сѣври, Чатѣл кирѣз.

§ 11. Местни имена според пространствени белези.

а) Глибѳка падѣна, Глибѳката падѣна, Голѣмен кѣмень, Голѣми ливѣди, Голѣма гѳра, Голѣма нѣва, Голѣмата гѳра, Голѣмата чѹка, Голѣма чѹка, Голѣм бѣир (2), Длѣги ливѣди, Длѣгѳ, Длѣгѳ-Падѣната, Длѣгѳо бѣрца, Мѣлката гѳра;

б) Бѹѳѳк бѣир, Бѹѳѳк тарлѣ, Касѣ чѣир, Каджѣ бѣнѣ, Кѹчѹк корѹ, Кѹчѹк тѣнѣ, Узѹн буѹн, Узѹн тарлѣ, Узѹн чѣир, Улѹда.

§ 12. Имена според вида и свойствата на почвата.

а) Бѣлата хѹма, Бѣлите камене, Бѣл камень, Бѣлото камене, Бѣлото каменѣ, Бял камень, Бяло камене, Голѣмен камень, Равен камень, Син камень, Чукнестѣил(ен) камень и в още 5 двучл., Побѣтѣ камень, Каменѣца (3), Кепѣре (2), Сарѣк, Скалата, Тѣкла, Червенѣка, Червенѣктн.

б) Биляѣ кая, Кайрак (4), Кая баши и в още 2 съчет., Осман каялѣк, Кеперлик, Кепир, Кепѣр тарла, Кумлук, Окаркѣ топрак, Сарѣ чайр, Ташилѣк, Топрак дюзѣ, Тѣзлалѣк.

§ 13. Имена във връзка с растителност и представи за растителност.

а) Балѣк, Борѣката, Бузалѣк, Букан, Бѣчище, Вѣрбата и Дѣва вѣрба, Габѣр (2), Габѣра (2), Габѣр байр, Габѣрето, Гѣра и в 5 двучл., Горѣта (2), Гуртѣ, Гургѣлик, Дабово, Джамлалѣка, Дрѣнкѣш, Дѣбака, Инджелик, Инжелика, Кавѣк, Каваклѣците, Каваклѣците-Падѣната, Кавѣците, Калѣнѣка, Калѣнѣката, Кѣрагач, Кѣкор, Кѣкорѣт, Кѣкур (2), Кѣкур(а), Кѣкура, Корѣята, Кочанлѣка, Куѣрѣята, Куѣрѣта, Куѣрѣта, Куѣрѣта, Куѣрѣна, Куѣрѣта(2), Санчовото куѣрѣе, Усвата куѣрѣе, Кучанлѣк, Лѣцѣока (2), Лѣлеков камень, Лишаѣту, Лѣска, Купѣту лѣще, Мѣтла, Гѣрно метлѣще, Мѣшаѣта, Кѣнали мѣшли, Мѣшлик, Мѣшликѣ, Мѣшликѣ, Хадѣболу мѣшликѣ, Младѣе, Младѣка, Младѣока, Морѣто, Осѣка, Осѣката (3), Пѣпратиѣца, Пѣпратиѣца, Пѣндаклѣр, Сѣдина (2), Сѣдината (3), Сѣдинката, Сѣдинки, Сѣрпѣката, Трѣнено, Тѣрновиѣца, Усиѣца, Фѣйната (2), Чѣстѣя байр, Шафрѣна и Шофрѣна, Шѣпката, Шѣпѣка, Ярѣкѣту;

б) Ардашилѣ, Ардашилѣк, Балѣк, Бузалѣк, (2), Бѣзѣлѣк, Гѣргѣнлик, Дѣбка, Джѣвизлик, Ишилѣк, алтѣ, Кѣваклар, Кѣваклѣр анѣ, Кѣвак ѣнѣ, Кѣинлѣк, Карѣ ѣч, Корѣ (2) и в 8 съчет., Корѣ алтѣ, Корѣ ѣнѣ, Кѣчанлѣк, Кѣзѣлѣджик ѣнѣ, Кѣтѣюклѣк, Мѣтлюва, Мѣшлик, Пѣндѣклѣк, Дерѣн пѣндѣклѣк, Тѣкенѣник ѣолѣ, Фѣндѣклѣк, Чамлѣк ѣчѣ, Чам ѣнѣ.

§ 14. Имена по имена на животни и обиталищата им.

а) Гѣрванѣв камень, Джин гѣгѣ, Зѣмбур, Керкенѣзов камень, Кѣчѣкин камень, Лѣстовѣчинѣя камень, Мѣчка.

б) Кѣван кая.

§ 15. Имена във връзка с отношението към други обекти.

а) Ашѣкѣ дюз, Ашѣкѣ ѣваджѣк, Вѣр водѣнѣѣцѣта, Гѣран Правѣѣц, Гѣрен ѣваджѣк, Гѣрна гѣраѣна, Гѣрна Зѣсека, Гѣрната гѣраѣна, Гѣрната ѣѣка, Гѣрна усѣйка, Гѣрни лѣвади, Гѣрните лѣки, Гѣрно Бѣлѣчево, Гѣрно бѣрѣце, Гѣрно грѣбе, Гѣрно Крѣяѣчево, Гѣрно метлѣще, Гѣрно нѣвиѣще, Гѣрно Пѣтру, Гѣрното Грѣбе, Гѣрнѣя гѣраѣна, Гѣрнѣя усѣйка, Дѣлан Правѣѣц, Дѣлна гѣраѣна, Дѣлна Зѣсека, Дѣлната лѣваѣда, Дѣлната гѣраѣна (2), Дѣлна усѣйка, Дѣлно Крѣчѣково, Дѣлно нѣвиѣще, Дѣлну Пѣтру, Дѣлно грѣбе, Йѣтеки бахѣѣ, Йѣтеки кѣкур, Ортѣл ѣн(ѣ), Ортѣ сокак, Отѣвѣнна гѣраѣна, Сѣредѣк (2), Сѣредѣка, Сѣредно бѣрѣца, Укѣркѣ дюз;

б) Ашѣкѣ бахѣѣ(2), Ашѣкѣ бѣ(х)ѣѣ, Ашѣкѣ дюз, Ашѣкѣ куѣрѣ, Ашѣѣ чайр, Ашѣкѣ корѣ, Кѣрѣше тарла, Окаркѣ бахѣѣ, Окарѣкѣ бѣ(х)ѣѣ, Окаркѣ корѣ, Окаркѣ сѣрт, Окаркѣ топрак, Ортѣ анѣ, Сѣредѣк, Юкаркѣ баѣѣ, Ютеки тарла. Кѣм тази група трябва да прибавим и имената, при които отношението на даден обект към друг е изразено чрез съчетания със следлѣзи (вж. § 72).

§ 16. Имена във връзка с атмосферни явления, слънце, вѣтѣр и пр.

- а) *Вѣтерница*(2), *Вѣтерницата*, *Вятърница*, *Гормитница*, *Гюнѣй*, *Куз байр*;
 б) *Ачиклѣк*, *Кузалтѣ*, *Куз бачѣ*, *Гюнѣй*.

Б. Културно-исторически имена

Стопанска дейност

1. Земеделие

§ 17. Местни имена във връзка с видове обработваема земя и понятия за различни земеделски култури.

Видовете земи, тяхното обработване и опазване са застъпени слабо в топонимията.

а) *Бюке*; *Бейлѣйка*; *градѣна*: в 11 двучл., *Градѣната*, *Градѣнѣте*, *Градѣните*, *Османѣвите градѣни*; *нива*: в 2 двучл., *Нѣвичка(та)*, *Нѣвицата* (2), *Макакуските нѣвища*, *Османѣнище*; *Оградата*; *Нѣвата ливада*, *Нѣвкату*, *Нѣвото*; *пожар*: в 4 двучл., *Пожарище*, *Пожарището*, *Пожарѣт*, *Пожѣре*, *Пожѣрище*, *Пожѣрището*, *Сѣнурище*; *Тарлѣте*; по селскостопански култури: *Лукарник*, *Овѣсище*, *Овѣсището*; *Пролѣтник*, *Просѣничката*, *Прусѣище*; *Рѣджѣище*, *Рѣжѣвото*; *Укарника*; *Чѣнѣчище*;

б) *бача*: в 2 съчет.; *бачѣ*: в 3 съчет., *Хаджанѣн бачѣ*; в 2 съчет. с *бачѣси*, *Бахчѣ* (2) и в 6 съчет., *Бахчѣ тарла*, *Бахчѣ чайр*; *бахчѣибѣхчѣ* в 3 съчет., *Алѣчобанѣн бѣхчѣси* и в 4 съчет. с *бахчѣси*; *Бюк*, *Бюѣк тарла(сѣ)*; *талла*: в 2 съчет., *Дюс тарла*, в 19 съчет. с *тарла*, в 2 съчет. с *тарласѣ*; *Габѣкче*: *Мѣсирлик*; *Паджар*; *Юлаф аназѣ*; *Чатаклѣ* и *Чатаклѣ йѣри*.

§ 18. Добив и съхранение на земеделските култури.

- а) *Сламата*, *Хамбарѣт*, *Хамбарѣя*, *Харманѣто*;
 б) *Харман*, *Харманли*, *Харманѣн бачѣ*.

Скотовѣдна дейност

Имената от тази група в сравнение с първата е по-голяма и говори за добре развита скотовѣдна дейност в миналото и дори за цялата ѝ организация.

§ 19. Имена във връзка с отглеждане на добитѣка.

а) *Говѣдарника*, (2), *Гюбрелик*, *Каркам*, *Кармѣлото*, *Кашила алѣтѣ*, *Кашила арка*, *Келемнѣта*, *Келемнѣ(те)*, *Кушарѣта*, *Кѣшила*, *Планѣнището*, *Планѣнище*, *Салханѣта*, *Салханѣта*, *Сѣлището*, *Тѣрище*, *Тѣрището*, *Трущѣ*, *Тюрѣището*, *чайр*: в 2 съчет., *Шилѣтарника*, *Шилѣтарник*, *Кубѣлото*, *ливада*: в 11 двучл., *ливади*: в 6 двучл., *Ливадѣето*, *Дѣлна ливада*, *Ливадѣиѣ*, *Ливадѣка*, *Ливадѣката*;

б) *Дамбашѣ*, *Дам яна*, *Дюс кѣлѣм*, *Инѣклик*, *Катѣр сѣртѣ*, *Кѣшила*, *Кѣшила башѣ*, *Кѣшиларѣк*, *Кѣшила янѣ*, *Мѣра*, *Пѣша*, *Чайр яна* и *чайр* в още 5 съчет., *Чѣрище*, *чѣирѣ*: в 2 съчет., *Чайриѣн дюрусѣ*, *Хаджѣн чайри*, *Шарап чѣйри*, *Сѣр ялѣ*, *Язлѣ янѣ*.

§ 20. Обработка на скотовѣдната продукция.

Бачище, Мандра (2), Мандрата, Мандра тепеси, Мандра яна, Мандрище.

§ 21. Овощарство и лозарство.

а) *Кирез гедй, Чатал кирез, Круша, Крушата, Крушките (2), Крушките-Падината, Сливката, Солжката, Черешките, Чиряшка, Чурешките, Кривата чуряшка, Ябълката, Ябълкуската падина;*

б) *Алмалък, Армут яна, Ашлалмалък, Емишлик (2), Сигурун емишли, Кирезлик (2), Аджй кирез, Черешка, Търш тепе, Шаранчир.*

Други дейности и занимания

§ 22. Тази група е малка и говори за незначителни занаятчийски дейности и, както се вижда от имената, тук най-добре е било развито примитивното воденичарство край малките рекички.

а) *воденица в 3 двучл., Воденицата, Воденичката, Динкя, Къзната, Язът, Дермен дюзю, Дермен яна, Димен дюзю, Гюльоолу дирмен, Оюн ери;*

б) *Демен баши, Димен ян, Димен янъ, в 2 съчет. с дирмен, Челебй дерменй, Динкян, Дюкян арда, Обан башъ, Обан яна, Оюнери, Уюн ери, Хан.*

§ 23. Имена във връзка със строежи, пътища и съобщения.

Имената от тази група са свързани с незначителна строителна дейност — жилищно строителство, стопански и пътни съоръжения.

а) *Гечите, Друм, Дрүм(ът), колиба: в 4 двучл., колиби: в 5 двучл., Кулибата, Кюпрю яна, Къбише (2), Кюпріята, Кюпрю баши, Лесицето, Стобнов мост, Правец, Правец(а), Орта сокак, Таи кюпрю, Старите къщи, Стобора;*

б) *Басамак, Ев алтъ (2), Веллерин ев баши, Ев бахча, Жемиленин ев йънъ, Йол алтъ, Йол баши, йолу: в 4 съчет., Юрю Кантонюн яна, Обан кюпрюсү, Къошк аркасанъ, Къошк ери, Кюпрй янъ, Ълова станция, Токат яна.*

§ 24. Местни имена във връзка с археологически обекти, събития, гробове, гробища.

а) *Гарамадите (Пас), Гарамадниците (Пас), Градище (Ен, Иг), Гробан (Сед), Гробето (Жъл, Мус), Гробковето (Ст), Гробчинките-Падината (Иг), Горното гробе (Пад), Горното гробе (Ст), Долну гробе (Пад), Каурското гробе (Мус), Селското гробе (Сед), Търското гробе (Жъл), Старите гробие (Иг), Мезарлъ ери (Диам), Мезарлък (Диам), Мезарлъка (Ен, Сед), Калята (Пад), Күлята (Пад), Курбан мезарлък (Диам), Джаманън янънда мезарлъ (Диам);*

б) *Калё канлър (Ср), Мезар гедй (БИ), Джамъ мезарлък (БИ), Ескй мезарлък (БИ), Мезарлък алтъ (Шив), Мезарлък гедй (БИ), Мезарлък янъ (БИ, Ср), Парй йерй (Ср).*

§ 25. Имена във връзка с религиозни представи, култове и поверия. Имената от тази група имат съществено значение за изследвания район, тъй като те са един сериозен аргумент при изясняване миналото на населението. Макар че имената, свързани с християнската религия, са малко, все пак те се явяват като отглас от християнското минало на този край. Но тук възниква и един по-конкретен въпрос, свързан с мохамеданския

празник Курбан байрам. Топонимията в целия Родопски край с българско население е осеяна с *Курбанища*, където според местното население правили курбани. Традицията да се правят курбани по върховете или на характерни места извън селищата в Родопите е изоставена преди няколко поколения и сега е останал само споменът за тях, като се свързват с мохамеданския празник Курбан байрам. След като надникнахме и в турската топонимия от Кърджалийския край, ние вече можем да оспорваме това предание. Курбани се правят в цяла България, а особено в Югоизточна България се правеха до преди двайсетина години, и то на изтъкнати християнски празници. Това бяха селски християнски празненства, където цялото население се събираше на мегдана (не става дума за селските събори), вареше се курбанът и се разпределяше на общата трапеза между присъстващите, като се освещаваха от свещеника. Такива се били и родопските курбани, от които сега са останали имената на местностите. От друга страна, турците също правят курбани на мохамеданския празник Курбан байрам, но най-интересно е, че в цялата топонимия на бившата Ардинска околия сме записали само три имена, свързани с курбани.

След като имаме данните от топонимията на българското и турското население от Родопите, вече съвсем основателно можем да твърдим, че курбанищата тук са свързани с християнски традиции, а не с мохамедански и този въпрос повдигнах още когато разглеждах топонимията на Маданска околия.² Наред с това сега възниква и друг въпрос — дали курбаните не водят началото си от предхристиянската епоха и произхождат им да се търси в древнотракийските жертвоприношения, преминали у славяните, утвърдени от християнската православна църква, а след ислямизацията се свързали с мохамеданските курбани. Не е ясно само как арабската дума „курбан“ е получила такова разпространение в цялата страна, та е навлязла и в християнските култови жертвоприношения и под тази форма се освещава от християнската църква. Този въпрос може да бъде предмет на специално изследване.

Имената от тази група са следните:

а) *Алия* (Иг), *Анатема* (Диам), *Байрѝм йерѝ* (Диам), *Джаманѝн янѝндѝ мезарлѝк* (Диам), *Джамѝ алтѝ* (Диам), *Джѝн гуѝѝ* (Диам), *Крѝстѝло* (Сед), *Курбѝнище* (Диам, Мус, Ст), *Курбѝнището* (Иг, Пас), *Курбѝнка* (Пад), *Курбѝн мезарлѝк* (Диам), *Мехтѝн анѝ* (Диам), *Стѝрия мечѝт* (Ст), *Под джамѝята* (Сед), *Светѝ Гѝбѝри* (Мус), *Светѝлет* (Пад), *Чѝрква* (Диам);
б) *Джамѝ мезарлѝк* (БИ), *Килѝсе* (и *Килсѝ*) (Шив), *Килсѝлта* (БИ), *Кирсѝ тарлѝ* (Ср, Шив), *Кѝзѝман* (Зака), *Мечѝт янѝ* (БИ), *Мехтѝн янѝ* (БИ), *Пут* (БИ), *Хѝярлѝк* (БИ).

Както се вижда, местни имена, производни от *курбан*, *курбанище*, се срещат на седем различни места, от които едно в турски превод, и то в с. *Диамандово*, а *МИ Курбанка* в Падина говори за неговата старинност, особено като се има пред вид, че топонимичната наставка *-ка* в родопската топонимия се среща много рядко. И накрая виждаме как са разпространени имената от тази група в с. *Диамандово* и как протича процесът на турцизиране на имената. Естествено е, че имена като *Курбѝнище* и особено

² Христов, Местните имена в Маданско, С., 1964, с. 92—93.

Ана́тема трудно подлежат на превеждане, а първото и без друго се знае от населението за турско, въпреки наст. -ице. Интересно е само как се е запазило МИ Чёрква вместо Клисё.

В. Посесивни местни имена

Те са голяма група и отразяват различни имотни владения или обекти, свързани с имената на техните собственици или създатели. Малка група от тях са пряко отражение на лични, родови или фамилни имена без изменения, а турските от този тип са изключително родови имена в мн. ч., такива, каквито са и голяма част от турските селищни имена, поради което трябва да предполагаме, че и те са доскорошни махалички или отделни къщи на една фамилия. Както в предишните семантични групи, и тук българските и турските посесивни имена се разглеждат отделно в различните параграфи. За делитбен елемент на българските имена служат наставките, без да са взети под внимание вторите масти на двучленните имена. Турските и образуваните на почвата на турския език се разглеждат в групи по начина на образуването на отделните съчетания, тъй като всички почти са съчетания от различни типове. Само в § 26 — посесивни имена, които са по начало лични или родови имена без изменения, и в § 33 — етнически и прозвищни имена, са обединени, българските и турските имена, тъй като, от една страна, групите са малки и, от друга, стават по-прегледни.

§ 26. Посесивни местни имена, които са по начало лични или родови имена, без допълнителни изменения.

а) Бүкоолу, Дёделер, Кавгалёръ, Мекереджйята, Османкалфа, Филнтовските;

б) Алагъбоз, Даутлар, Исмаилджикляр, Карамисирляр, Коджабекирлер, Күзман, Мүстанлар, Османефендилер, Пънджалар, Топчуларъ, Чалаплар.

§ 27. Посесивни имена с топонимични наставки: Аlicka, Аматьвица, Бовица, Верйзвица, Вълканца, Зайквица, Карандйльца, (?), Кйрвица, Кйревица, Кйшлевица, Марквица, Миленица, Поповица, Челёнка, Шабанквица.

§ 28. Посесивни имена от прилагателни с наст. -ов/-ев.

Абдулбвата барчйна, Аджымировото, Азйсово, Айвазова гора, Айвазово, Айридиново, Алёговото, Алиева ливада, Алийвата градина, Байрёмовото, Бёдва гора, Бекйрчова ливада, Бёлово(то), Бёлчово, Бёвено, Бенжйку, Букалеуту, Бүковото, Бялково, Бялово, Бялчево, Горно и Дёлно Бёлчево, Гизёльвата градина, Грүдёво, Делемйньово, Демйрово, Джайжвата ливада, Димйтруев, Дюрбйново, Елзёво, Елэхйку, Занежрвото, Имамовото, Имёрвата колиба, Исёньковото, Казёлеуту, Калйну, Караалийво, Караасаново, Каражбёво. Карайбрямово, Карамисирево, Карамисирёво, Карамоллово, Карёво, Карёу, Кастйлово, Кейёво, Кенанву, Кёшелво, Кичйковото, Кёсвото, Кёсово, Крачково, Горно и Дёлно Крачково, Горно Крайчево, Кйртюу, Кйрвата усёйка, Кёбрисеново, Кёброва чйка, Кёбрисеиново, Кючйквуту, Ладво, Лойковото, Мажйку, Масйркве камень, Менётву, Молёвите колиби, Мёмчово, Мёмчово-Воденицата, Муржбёво(то), Мүсво нйвице, Мүсёво нйвице, Муслйв пожар, Мусбуту, Мйюва тарла, Мюмюнходжйва барйга, Ньорвото, Овчарву, Омаров камень, Османвите градини, Османово,

Палавичво, Пальовото, Пашовото, Пётру(ту), Горно Пётру, Първу, Плешкуту, Пүлево, Пүнджово, Райчово, Рахмановата воденица, Салихвата усойка, Санкво, Санчовото куйрийе, Сифкуву, Стоёнов мос, Стояшово, Стърдигово, Сюльовото, Тодорова барчина, Топаловоно, Усвата куриё, Хадамото, Хаджибриямвите ливади, Хаджимёровото, Хажийвата колиба, Халиловото, Халиловото, Хасанва барчина, Хатъва падина, Хубчово, Чакъров харман, Чаракчийовото, Черналво, Чилингирвата колиба, Чичанво(то), Шабанвото, Ямалийвуту, Янузово. Тук трябва да прибавим и имената Тодур барчина и Хаджболу мешелия, за образуването на които трябва да търсим турско влияние.

§ 29. Посесивни имена от прилагателни с наст. -ов-ски/-евски.

Альчоското, Аптулдюското, Асанбашовски үпър, Бальоската воденица, Бальоску, Делёвска градина, Дрънкучюската падина, Ефендеско, Ефендюзкуту, Имамоското, Исенкуску, Караахметюскуну, Каралеското, Кешевско, Кисьёското, Күндюзкуту, Күртюската ливада, Кьороско, Легаческо, Макакуските нивици, Мемёновското дүпка, Муратюску, Муржёвска усойка, Мүсеският дол, Мусёвско, Османско(ту), Петровската ливада, Рёмоско, Салихюску, Сверското, Солáковско, Тринкуску, Урүческо, Фейзюскуту, Хаджимёрускуту, Халикуску, Халъловското, Хасаналоската воденица, Шановско, Шеноското, Шекерюску(ту), Якупско.

§ 30. Посесивни имена от прилагателни с наст. -ски.

Върбанско, Върхатско, Герёлско, Диманско, Затарско, Кадйцкото, Казалицко, Калйнско, Калчицарско, Кандерско, Капраланску, Караосманско, Катранарско, Күртюската ливада, Кьбската градина, Масларско, Маслахарску, Масүртску, Мержанско, Мержёнско, Муслицко, Насрадинску, Очарското, Патүрска ливада, Паулски үпър, Праматарску, Разванску, Рамадинско, Рахманското, Терзичката дүпка, Терзюскуту, Узүндерскуту, Фетитското, Фетичкуту, Чалацкото.

§ 31. Посесивни имена от прилагателни с наст. -ин.

Айшина градина, Айшиното, Брамчина барчина, Күртвичино, Хаджикин мешелик.

§ 32. Посесивни имена от роднински имена.

Бабино бърдо, Дедоското, Деделер, Ингината градина и като изолиран случай тук ще прибавим Адашкиното.

§ 33. Етнически и прозвищни имена.

а) Ахрянско, Игүпскуту, Каурски пожър, Каурското гробче, Мангова барчина, Татарво, Татарово, Түрското гробче, Ченгенё бахча, Читаковско;

б) Гажалън чайръ, Мангалар тарла, Ченгенё ери, Чечени ярё.

§ 34. Турски посесивни имена от прилагателни.

Турски посесивни имена в изафети

§ 35. Първи вид изафети.

Аличобанън бачеси, Хаджин чайри (и Хаджанин чайър), Халилин бачеси, Халилин чайри, Шакирлярън бачеси.

Верижни изафети от първи вид: *Веллерѝн ѓв баши, Джѓмиленин ѓв ѝѓнѓ*. В същност тук *ѓв баши* и *ѓв ѝѓнѓ* са схванати като една дума и двата примера могат да се прибавят към горната група.

Към имената от първия изафет ще прибавим и тези, при които притежателната наставка за род. пад., 3 л. ед. ч. е изпусната: *Аѝшѝй корѝ, Арѓнькерменин бѝчѓ, Билянанѓн тѓне, Гѝрѓнѓн (Гѝрелерин) тѓне, Османѓн бѝчѓ, Хаджанѓн чайѓр, Хаджанѓн бѝчѓ, Хюметѝн корѝ, Чауѝѝм корѝ, Чолѝн корѝ*.

§ 36. Втори вид изафети.

Адѝѝ ерѝ, Алиѝлар тепесѝ, Бѓлькоѝа бахчесѝ, Бой ѝерѓ, Граметлер бѝчесѝ, Дувандѝѝ ерѝ, Емѝн ерѝ, Ефѓндицер ерѝ, Кѝлѝдѝѝ ерѝ, Мѓмечеклер дѝжевѝѝ хем чаирѓ, Мурад тарласѓ, Сѝльоллар бахчесѝ, Хадѝимѝн ерѝ, Хюмет ѝерѝ, Челебѝ ѝерѝ, Яманлар бахчесѝ.

§ 37. Трети вид изафети.

Адѝѝ кирѓ, Азмѝн чайр, Гѝльѝолу дирмѓн, Зѝѝнѓл бахчѓ, Караѝѝѝ тарла, Кѝнали мѓшѓли, Моллаѝли тарла, Мурад тепѓ, Осман каялѓк, Осман ташилѓк, Сюлейман тарла, Топѝи арман, Хадѝимѝн чайр.

Г. Местни имена по други местни имена

§ 38. Не са от особено значение, тъй като всички са образувани с първа част вторични имена от съществуващи местности или селищни имена.

а) *Брѝската падѝна, Дрѝмското грѓбе, Малянска лѝвада, Мезарлѓ ерѝ, Сѓлска лѝвада, Сѓлското грѓбе, Тепѓ тарла, Чокѝр тарла;*

б) *Акѝнар ѝолѝ, Ердѝѓн тарла, Зака ѝолѝ, Мезар гедѝ, Мезарлѓк гедѝ, Сѓр ѝѝлѝ, Харманѓн бѝчѓ, Чандѓр ѝолѝ, Чантѓр ѝаѝ, Чикѝр тарла, Чуѝр тарла*.

III. КЛАСИФИКАЦИЯ НА СЕЛИЩНИТЕ ИМЕНА

Голямата разчлененост на селищата в общината е станала причина за създаване на много селищни имена и, както личи от днешното състояние на селищата, всеки отделен род се е обособявал в отделна махала, наречена по името на рода. Обикновеният термин за обозначаване на населено място тук е *махала*, съответно *махалѓ* в различни варианти, а по-големите села съответно *сѓло* или *кѝой*. За разлика от Маданско, където често се среща и понятието *коѝѝба* за населено място, тук в този смисъл то се среща само веднѝж.

Селищните имена са разпределени в две групи. В първата са онези, които отразяват някакви особени белези на селището или отношение към друго селище (махала). Те са обикновено по-големи селищни единици, обединяващи няколко махали, прѓснати или събрани на едно място. Имената от втората група са пряко отражение на родови или фамилни имена и в отделни случаи са посесивни имена от прилагателни на *-ѝѝ*. Останалите са все имена на малки махали — самостоятелни или дялове на по-големи села. Българските имена от тази група са с окончание *-ѝѝ/-ѝѓ* от стб. Цѓхъ и

-ов/-ев-ци, а всички турски окончават на -лар/-лер, за образуване на мн. ч. в турски език. Те не се придружават от втора част *махалé-си* и са пълно съответствие на българските имена на -ци, -ов-ци. Това се вижда и от някои успоредници на български и турски имена за едно и също селище, като *Кадѝце* и *Кадѝлар* или *Асанбашовци* и *Асанбашалар*.

§ 39. Селищни имена по различни признаци.

а) *Бърчина*, *Бърчината*, *Горна махалá* *Горната махалá*, *Джам мálé*, *Долна махалá* (2), *Долната махалá*, *Йенí мálé*, *Кешé мálесí*, *Ортá сокáк*, *Сарíк* (и *Сарѝкѝз*), *Укаркѝ мálé*, *Чáмлар*;

б) *Ак бунáр*, *Ашá малé*, *Гарване*, *Джамí атíк* (и *Джаматíк мálесí*), *Джамí джадít*, *Джам мálé*, *Йенí мálé*, *Курт мálé*, *Окаркѝ мálé*. Към тях ще прибавим и неясното *Селí Зáка*.

За изчезнало селище говори *Селí Селище* (Мус), а следните имена, макар и да не са селищни, съдържат елементи от селищна терминология: *Къой каршí*, *Кюю чиндé*, *Кюю чешмесѝ*, *Мálé бунарѝ*, *Селска ливáда* (или *Мáлынска ливáда*), *Селското грóбе*.

§ 40. Посесивни селищни имена.

Те са по-голямата част от *Селí* и са пряко отражение на родови (фамилни) имена или прякори и малко са посесивни имена от прилагателни на -ово.

а) *Алíка*, *Асанбашовци* (и *Асанбашалар*), *Балювце*, *Бекíровци*, *Бóзаджилар*, *Бóйчува рéка* (и *Бóйчува дерé*), *Гергíль дерé*, *Кадѝце* (и *Кадѝлар*), *Карасановци*, *Кешеллер*, *Мангувци*, *Мýкмулице* (и *Мýкмулар*), *Мýсево*, *Мусáновци*, *Омáроловци*, *Пáла*, *Пáчилар*, *Сáлиллер*, *Сарíцката махалá*, *Сéмерджилер*, *Стойново*, *Терзíцката махалá*, *Хажíйце* (*Аджíйце* и *Хáджи-лар*), *Хóсемлер*, *Узýнови колиби*, *Чаракчíйската махалá*, *Яманлар*;

б) *Алíкошлар*, *Алíблар* (*мáлесí*), *Бéлбелер*, *Ефéндилер*, *Ибрѝмпаслар*, *Ймамлар*, *Йсмаилóллар*, *Кáсаплар*, *Кѝлѝчлар*, *Кѝрбекирлер*, *Мáнгалар*, *Молáйáметлер*, *Пáнджилар*, *Рáмлар*, *Сáлиóллар*, *Сáрарлер*, *Сéлимлер*, *Сíврилер*, *Сбáклар*, *Тёрзилер*, *Тóпчилар*, *Тóпчу* и *Тóпчулар*, *Узунлар*, *Усталар*, (*мáлесí*), *Хáджилер*, *Хóджóлар*, *Чáлаплар*, *Чéлеблер*, *Чóлаклар*, *Щáкирлар*, *Шабáнкелар*, срв. и имената от § 26.

§ 41. Неясни имена.

Айрен (Ср), *Зáка*, *Кóтуска* (БИ), *Марѝска* (БИ), *Спанóл* (Пас), *Тýпликó* (БИ), *Чóрал* (БИ).

ЕЗИКОВИ ОСОБЕНОСТИ НА МЕСТНИТЕ ИМЕНА

А. Български местни имена

Местните имена в проучения район почти не показват никакви особености, които да ги отличават от съответните говори.

Известно е, че тукашните говори се числят към родопската говорна група, но те не споделят едни от най-типичните ѝ фонетични особености, а именно акавия изговор на неударено *о* и широкото *ó* (*бó*) като рефлекс на стб. носовки и ерове. Останалите фонетични и морфологични белези са присъщи и на тукашните говори. По изговора на стб. носовки и ерове тук можем

да отделим две говорни микрогрупи. Първата — северната, към която са с. Мусево, Паспал, Иглика и Стояново, изцяло се слива с върбинската говорна група, докато южната — жълтушенско-падинската, със с. Еньовче, Седларци, Главник и Диамандово в това отношение се явява една самостоятелно обособена говорна група, в която влиза и с. Бял извор.

1. Фонетични особености

§ 42. Както навсякъде из Родопите, така и тук е под ударение независимо от произхода му е *ѐ* и тази особеност е отразена в топонимията, но с доста голям брой отклонения, като *Бял ка́мень* (Мус), *Бя́ково* (Диам), *Бя́лчево* (Ст), *Голя́ма го́ра* (Пад), *Голя́мия извор* (Ен), *Проля́тник* (Пас), *Пря́слук(ас)*, *Чиря́шката* (Сед) и др.

§ 43. Непоследователно е застъпена в местните имена и друга фонетична особеност на родопските говори — изговорът на *а* вместо неударено *ѐ*. Наред с имена като *Барчи́ната* (Сед), *Варто́ль* (Ст), *Карми́лото* (Мус) са и имената *Бърчи́ната* (Мус), *Бърчи́на* (Диам), *Върто́ля* (Ен, Иг, Пас), *Лъчи́шката* (Мус) и др.

§ 44. Удареното *а* (*á*) от стб. ерове се явява само в южната група селища и в северната изцяло отсъства: *Ба́рце* (Пад), *Ва́на* (Диам), *Ва́рбата* (Гл), *Ва́рла лива́да* (Сед), *Ва́рла усой́ка* (Ен), *Да́бово* (Пад), *Гра́нено* (Гл) и в тур. *Карка́м* (Пад) и др. Към тях ще отнесем и българските имена от турския район *Ва́рла сой́ка* (БИ) и *Да́бка* (Шив).

§ 45. Редукция на гласните. Редукцията е засегнала голям брой МИ с гласна *о*, особено в края на думата при наст. -ово, като *Бука́лвуту*, *Кена́нву*, *Овча́реву*, *Яръквуту*, пред ударение *Гуртѐ*, *Кубило́то*, *Кули́бата*, *Усица́* и др. Изясняване на *у* в *о* има при МИ *Море́то*.

Гласната *е* се е редуцирала в *и* в МИ *Чиря́шката*, в тур. *Гиди́ка*, както и в *Игъ́пскуту* от *Агъ́пското*, пряко *Егъ́пското*.

По-сложен път са изминали формите *Герѐ́ско* < *Гарѐ́ско* > *Горѐ́ско* и *Реджи́ще* < *Ражѐ́ще* < *Ръжѐ́ще* с *дж* вероятно поради тур. влияние.

§ 46. Елизия и контракция. От тези фонетични явления са засегнати голям брой МИ, особено при гласните *о*, което се дължи на силната редукция на тази гласна до пълното ѝ изчезване. Обикновено *о* изпада в следударена сричка при наст. -ово: *Джа́жвата лива́да*, *За́йквица*, *Казѐ́лвуту*, *Ма́ркквица*, *По́вица*, *Яръквуту* и др. При меките основи предходната съгласна силно се омекотява: *Ама́тъвица*, *Еле́звѐво*, *Ха́тъва пади́на* — общо в около 40 МИ.

В няколко МИ изпадането на *о* е комбинирано с изпадане на съгласната *в* и са се получили формите *Бенжи́ку*, *Елехчи́ку*, *Кали́ну*, *Мажѐ́ку*, *Пе́тр(ту)* и *До́лну Пе́тру*, *Пле́шкиту*, *Ха́дамото*, които много напомнят на дателните форми. Гласната *о* е изпаднала и в следните други случаи: *Палени́ка*, макар че е допустимо името да е получено направо от причастието *пáлен* + —ик, вм. *о-пáлен*, също *Тве́нна ря́ка*, *Труца́*.

Гласната *и* също изпада в различни случаи. По-закономерно това явление е проведено при наст. -ица: *Вѐлка́нца*, *Кара́ндѐлца*, *Ми́ленца*, *Студѐнца*. Други случаи: *Ба́рне*, *Гради́ните*, *Ку́пенте лива́ди*, *Че́нѐщице*

или *Алѣговото*, *Делемѣнъово*, *Хаджѣкин мешелѣк* и в началото на думата — *Брамѣна барѣна*, а ѝ в *Шѣкана*.

Гласната *e* изпада в следните МИ: *Бѣвица*, *Верѣзѣвица*, *Кѣрѣвица*, *Шил-тѣрѣника*, а при меките основи или след гласна се получава палатализация или йотация: *Карамисѣрѣву*, *Алѣйвата градѣна*, *Хажѣйвата колѣба*.

Гласната *a* изпада само в МИ *Гуртѣ* и *Карѣсановѣци*.

По-сложни фонетични комбинации са настанали при МИ *Делѣловска градѣна*, *Карѣлеското*, *Кейѣво*, *Кѣбската градѣна*.

§ 47. Други фонетични промени.

На лабиализация се дължат формите на МИ *Голѣм врисѣ*, *Крѣвата чурѣша*, *Лювѣдѣе*, *Лювѣдка*, *Лювѣдката*, *Пѣщурето*, *Чурѣшките*, *Тюрѣщето*, а на делабиализация — *Гизѣлвата градѣна*, *Имѣрвата колѣба*.

Поради подвеждане към меките основи са образувани МИ *Гѣрѣня градѣна* и *Гѣрѣня усойка*.

По аналогия на висок са формите на МИ *Глибѣка падѣна* и *Глибѣката падѣна*.

На асимилация се дължат формите на МИ *Отвѣнна градѣна*, *Планѣнѣщето*, *Планѣнѣще*, *Твѣнна рѣка*, *Врѣшчето*, а при МИ *Крѣсѣра* има далечна регресивна консонантна асимилация на *л* в *р* и дисимилация на *и* в *ѣ*. Формата *Турѣца* от *Торѣща* е пряко *Торѣца* > *Троѣца*; чрез метатеза е *Раслѣнско*.

При съчетанието плавна с еров вокал изговорът е -ѣр-: *Тѣрѣновица*, *Стѣрѣното*, *Гормѣтѣница*, дори *Гарамѣдите*, *Гарамѣдѣниците* от *гармѣда* < *грамѣда*, съчетано с родопското пълногласие, докато при *л* съчетанието е -лѣ-: *Длѣги ливѣди*, *Длѣгѣ*, *Длѣгѣго бѣрѣца*.

Чрез затвърдяване на предходната съгласна са получени формите на МИ *Гѣран Правѣц* и *Дѣлан Правѣц*.

Съгласната *х* е изчезнала при следните МИ: *Малѣнска ливѣда*, *Аджимѣровото*, *Аѣридиново*, *Алѣчоското*, *фѣйната*.

На свръх старателност се дължат формите на МИ *Лайѣйѣщата*, *Масѣуртску*, *Хрѣспѣдѣт*, а в МИ *Келемѣте*, *Келемѣ(те)* имаме епентетично *л* под турско влияние, асимилирано в *н*.

Акавият изговор на неударено *о*, който липсва в тукашните говори, откриваме в МИ *Арѣталѣк*, ако не е поради асимилация и при МИ *Алѣка* < *Елѣка* < *Илѣка* < *Илѣйка*.

§ 48. Палатализацията, която е характерна за родопските говори, е отразена и в някои МИ: *Алѣчоското*, *Вартѣль*, *Голѣм врисѣ*, *Планѣнѣще*, *Лѣгѣ*, както и при етимологически меките съгласни като *Кѣчѣкин каменѣ*. За мекостта на съгласните вж. и § 46.

Вероятно поради силната мекост на говора някои от твърдите основи са минали към меките, поради което са се получили формите *Бѣке*, *Врѣсе*, *Врѣсе(те)*, *Герѣне*, *Гечѣите*, *Кѣкуле*, *Кѣбики*, *Чѣчурен* повече от чужди заемкиспрегласено *а* в *е*, но *Чѣчурѣн*, *Гидѣка*. На същите причини се дължи формата *Кушѣрѣята*.

§ 49. По отношение на акцентуването и тук имената не показват различия от маданската топонимия.

Нечленуваните имена от ж.р. имат коренно ударение: *Вѣрѣбата*, *Лѣва вѣрѣба*, *Голѣма гѣра*, *Дѣлна(та) рѣка*, *Кѣшила*, *Мѣтла*, *Огѣратѣта*. При чле-

нуване едни от тях запазват коренното ударение, а при други то се прехвърля върху основната гласна, обикновено при винителните форми: *Го-рѣта, Гуртѣ, Куриѣта, Курйѣта*, но *Скалата*.

При членуването имената от м. р. получават ударението ту на коренната гласна, ту върху членната гласна: *Дрѹм(ѣт)*, но *Язѣт*; *Стобора*, *Мѹчура*, но *Паленѹка, Кепѹре, Гребенѹѣ*.

Старото краесловно ударение е запазено в МИ *Длегѡ, Длегѡ-Падѹната, Равнѡ*.

Събирателните форми, членувани и нечленувани, също имат краесловно ударение: *Младиѣ, Морѣто*.

Предлозите и представките привличат ударение: *Зѣива, Зѣсека, Пѡтока, Пѡточе, Распада, Упор*, но *Разлѡчка*.

Под влияние на ударението в турската топонимия от Ардинско някои имена от турски произход носят ударението в началната сричка: *ГѡбRELиK* (Диам), но *ГюргелѹK* (Пад), *Джѡмамлѣка* (Ст), *Инѣжелика* (Пас), също *Айридиново* (Пас), *Кѡзалицко* (Пад), *Кѡрагачкѹт ѹзвор* (Пад), *Кѣшелво* (Пад) и *Кѣшеллар* (Диам), *Мѹкмулице* и *Мѹкмулар* (Пад).

2. Граматични особености

§ 50. Членуване на местните имена. Онова, което е най-важно за членуването на имената в родопската топонимия, е отражението на тройното родопско членуване. Както е известно от маданската топонимия,³ имената обикновено получават член *-т*, но в редки случаи се явяват и другите членни форми, особено *-н* и много рядко *-с*. Имената, записани с чл. *-с* и *-н* непринудено от осведомителите, са следните: *Пожѡрищесо, Прѣслук(ас), Сулѹкас; Адѡна, Бѡрье, Букѡн, Голѣмен кѡмень, Грѡбан, Карѡахметѹскуну, Кубѹлото и Кубѹлоно, Курѹтуну, Курѹна, Могѹла(на), Студѣнана чешмѡ, Топѡловоно, Трѡнено, Червенѡкѣн, Чѹкана, Чукнестѹль(ен) кѡмень, Чѹчурен, Чѹчурѣн, Шѹка(на)*.

§ 51. Често срещани са в тукашната топонимия имена от събирателните форми на *-е, -ѹе*, членувани и нечленувани: *Гѡберето, Гѡрване, Грѡбето, Гѡрно грѡбе, Дѡлну грѡбе, Кѡурското грѡбе*, но *Стѡрите грѡбие, Кѡменето, Бѣлото кѡменѣе, Бѹло кѡмене*, но *Бѣлите кѡмене, Лювѡдѹе, Младиѣ, Морѣто, Пѣшурето, Сѡнчовото куѹриѣ*, но *Усвата куриѣ, Трѡнено, Яме(ту)*.

Събирателни са и формите на някои имена с наставка *-ище* и понякога е трудно да се отделят от имената, образувани от обикновените нарицателни на *-ище*: *Гѡрно метлѹище, Гѡрно нѹвище, Дѡлно нѹвище, Нѹвицѡта, Усѹища, Лесѹището*. С оттенѣк на събирателност са и имената *Пѡпратищѣ, Пожѡрище, Овѣсище* за разлика от *Градѹище, Планѹнѹище, Равнѹище, Сѹнурище*, които са обикновени нарицателни на *-ище*. Събирателна е и формата *Грѡбковето*.

§ 52. Някои имена, производни от нарицателни от турски заемки, които в българския език са в ср. р., тук се явяват в ж. р., както личи от

³ Г. Христов, Местните имена в Маданско, с. 61

§ 53. Други граматични особености.

По-голям интерес като старинни по начин на образуване представят МИ *Врісе(те)*, *Дюзете*, *Грѡбковето*.

От косвената форма с наст. -jos се е развила формата на МИ *Кóтеща* *кòлка*.

3. Строеж на българските имена

§ 54. Имена от готови лексически единици. Те са съществителни и прилагателни в готови форми без допълнителни изменения. Могат да бъдат членувани и нечленувани, но прави впечатление, че нечленуваните заемат значително място. Имената от съществителни са предимно географски обекти, имена на растения, животни, природни явления или свързани с културно-историческия и стопанския живот на населението. Заемат приблизително 1/4 от българския дял на имената, или 1/7 от всички имена. Та са от порядъка *Аод, Барце, Барчина и Бърчината, Борйката, Грбан, Курбънище, Мѣчка, Нѣвицата, Пожърът, Тѣкла*.

Отделни имена са прилагателни без изменения: Длѣго, Равно, Рѣжовото, Нѣвкуну, Стѣрното, Ярѣквуну.

Голяма група (около 200 MI) са имената от притежателни прилагателни, като *Айвазово*, *Белчово*, *Самовото*, *Къороско*, *Момчово*, *Рахманско* и пр., и малка група, предимно СИИ, са от типа *Бекіровци*, *Карасановци*, *Мангели* и пр.

§ 55. Имена от различни словосъчетания. Тази група имена са около 200, от които 80 са от съчетания с притежателно прилагателно и име: *Гизѣлѣва* гродѣна, *Масѹрке* каменѣ, *Мемѣновската* дѹпка, *Пѣловското* врище, *Пѣровската* дерѣ, *Хажѣйвата* коѣба. . . Останалите са различни качествени или относителни прилагателни и име като *Вѣрла* усѣйка, *Гѣрни* ливѣдѣ, *Рѣвен* пожѣр. . . и само няколко са съчетания от качествено прилагателно + прилагателно от типа *Гѣрно* и *Дѣлно* *Крѣчково*.

Две имена са предложни съчетания: *Вър воденіцата, Под Джамията;*
едно е съчетание с числително — *Двѣта* врися.

§ 56. Имената с топонимични наставки в родопската топонимия са слабо застъпени. Единствената наставка, която е получила по-широко разпространение, е *-ица*. Същото явление откриваме и в тукашната топонимия: *Амáтъвица, Бóвица, Верíзвица, Вéтерница* (2), *Вéтерницата, Вълкáнца, Вятърница, Гормитница, Зайквица, Йовица, Кáменица* (2), *Карандíлца, Кíрвица, Кíревица, Кúилевица, Мáрквица, Мíленица, Пáпратица, Пóнвица, Студéнца, Търновица, Шабáнквица*.

Само три са имената с наст.-ка: *Алíка, Курбáнка, и Челéпка*.

§ 57. Двойни имена: *Грóbчинките-Падíната, Длегó-Падíната, Каваклэците-Падíната, Кру́жките-Падíната, Момчово-Воденíцата*.

Б. Турски местни имена

1. Фонетични особености

Общо взето, фонетичните особености на местните имена от туркоезиковата група селища отговарят на особеностите на местните говори, макар че са отбелязани и значителни отклонения. Без да имаме претенциите за диалектоложко проучване, старали сме се да записваме имената според изговора им от информаторите, с възможностите на българската азбука. В редки случаи са употребени някои диакритични знаци, особено за отбелязване на удължени или кратки гласни.

Тъй като голяма част от информаторите говорят български език и са под силното влияние на българския език, трябва да предполагаме, че някои от отклоненията от особеностите на местните говори се дължат на свръх старателността на информаторите и на желанието им да предават имената във форма, близка до българската. Независимо от това имената са предадени, както са записани от информаторите, без да са нормализирани според особеностите на турския език и особено по местния говор. Онези от турските звукове, които нямат точно съответствие в българския език, са предадени с най-близките български по звукова стойност, като тур. *ı* — с *ѣ*, *ö* — *йо*, *ü* — с *ю*, *ç* — с *дж*. Удължаванията обикновено се предават с удвоени гласни, като *ии* или *юю*, и само удължението на гласната *а* независимо от степента на удължението е предадена с *ā*.

Независимо от фонетичните закони на местните говори отбелязани са някои разновидности, които, макар и да изглеждат невероятни, са факт.

§ 58. Тесните турски гласни *ı*, *i* при едни и същи условия се явяват ту като *и*, *ѣ* или *е* след мека сричка, без оглед на закона за вокалната хармония в турския език и местния говор: *дересі* и *дересѣ*; *йері* и *йерѣ*, понякога *йерé*, понякога пък *дересѣ* и *йер ѣ* като междинни степени, които не се отбелязват в речника. След твърда сричка също се явяват различни варианти: *аджі*, *хаджін*, *хаджинѣн*, *Хаджимін*; *баиғ* и *баий*: *байр*: *чайр*, *чайрі*, но *чейр* и *чейрі*: *бахчесі* и *бачѣ*, *Бахча дованлі ері*: *Харманлі*, *Джамі алтѣ*, но *Джамѣ мезарлѣк*: *Кепір* и *Кеперлик*: *Топчу*, *Топчилар* и *Топчулар*.

§ 59. Редукция на гласните. Освен горните непоследователности на гласните според турската фонетика в някои местни имена се срещат и про-

мени, дължащи се на редукция на гласните: $o > u$ — *Ашаќъ куру*, *Бўзалќъ*, *Дуванджй ерй*, *Уваджик*, *Улўк дюзю*, *Уюн йерй*: $\ddot{o} > \ddot{u}$ — *Кюю ичинде*, *Кюю чешмесе*, *Юрй*, *Ютекй тарла*: $e > u$ — *Иниклик*, *Ишил алтй*, *Мйра*; $a > \ddot{a}$ — *Габъкче*, всички безспорно под българско влияние.

§ 60. По-често явление е изясняването на гласните: $i > a$: най-вече при следлога *яћ* (тур. *усепи*); също *Бёдаklar*, *Бёдаklarћн чешмеси*, *Казалджик бунарй*, както в *Иг Казълуту*, *Каращёк кабй алан*, *Юлаф аназй*, *Касй чайр*, (вероятно вокална метатеза), *Кашил алтй*, *Кашил арка*; $y > o$ — *Кайрак сой*, *Окаркй* в 7 съчет., *Чокўр тарла*, *Кара борўн* в Стояново. Явленията са характерни за родопските говори, отразени и в топонимията, дали отражение и в турските МИ от туркоезиковата група.

§ 61. Дейотация. Вероятно под влиянието на българския език и конкретно на родопския говор са получени формите *Акмё тарла*, *Емишлик*, *Ишил алтй*, *Окаркй бахчй*, *Ойун ерй*, *Ченгенё ерй* и др.

§ 62. Изпадането на гласни се среща често в имената: *Вёллерин ёв баши*, *Висалларћн чешмеси*, *Джам мйлй*, *Джаматик мйлесй*, *Динкян*, *Дораркасй*, *Килсй*, *Килсйлта*, *Мандра тепесй* и *Мандра яна*, *Хюмет йер дересй*, *Чайрийн дйорусй*.

§ 63. Съгласните също са претърпели някои промени в МИ, повече от които са отражение на говорните особености.

Редуване *б* — *п*: *Ак бунар*, *Соўк бунар яна*, *Якём бунар*, но *Аќпнар йолў*, *Соўк пунар*, *Чокёк пёнар*, както и *Бёнар алтй*.

Редуване *к* — *г*: с изключение на МИ *Габъкче*, *Гара тепё* и *Граметлер бачесй* всички останали са с *к*.

Обезвучаване на съгласната *д* имаме при МИ *Тйкенлик(ь)*, *Тйкенник йолў*, *Тйкенник чешмеси*.

Други промени на съгласни намираме при МИ *Ибрёмпаслар* от *пашалар*: *Кирсё тарла* от *кил(и)сё*: *Мектён яћ* и *Мехтён яћ*; *Чандёр йолў* и *Чантёр яќа*; *Чаушўм корў* от *Чаушўн*; *Якём бунар* от *Якён*.

§ 64. Изпадане на съгласни. Както за говора, така и за топонимията изпадането на съгласните е често явление.

Съгласната *х* в редки случаи изпада в началото на думата: *Аджй кирёз*: по-често *х* изпада в средата на думата: *Аличобанћн бачесй*, *Куз бачё*, *Дерё мйлй*, *Курт мйлй*, *Моамёт чешмеси*, *Молламетлер*, *Рамлар* и др.

Съгласната *р* понякога изчезва в някои МИ с *тарла > тйла*, в други случаи са асимилира в *л* — *талла*.

По-често изчезва звучната съгласна *ѓ*: *Бёлќ*, *Кара аћ*, *Соўк пунар*, *Соўк су*, *Соўк чешмё* и *Сук бунар*, а в други случаи получава звучна или беззвучна стойност: *Карагач*, *Ашаќё бахчё*, *Ашаќё дюз*, *Ашќё корў*.

Макар и невиняги, обикновено при изчезване на съгласните се получава компенсационно удължаване на гласната, което понякога се явява и при нормалните форми, като *тйрлё* или *ашаќё*, но *Аша мйлй*, *Улўда*.

При някои имена, производни от родови или фамилни имена, са настанали по-големи промени и понякога е трудно да се възстановят първоначалните им форми: *Висалќлар яћ*, *Мёмечеклер джевиэи хем чаирё*, *Рамлар*, *Рамларћн бунарё*, *Шабанќелар*, *Хюсемлер*.

Имената, възникнали на българска почва, почти запазват гласежа си, като *Върла сойка* — с изпадане на *о*, или имената на *-ово*, които приемат окончание *-ова*.

§ 65. Ударение. Както гласи турската граматика, когато нарицателните станат географски наименования, ударението се премества върху първата сричка. Това особено се отнася за топонимията в Ардинско и с. Бял извор. Почти без изключение едночленните МИ са с ударение върху първата сричка: *Алмалък, Баирджик, Бълък, Бузълък, Габъкче, Гёдики, Гюбрелик, Дерелик, Джевизлик, Кепир, Къшла, Мира, Пъндъкълк, Ташлук, Тене, Хайярлук, Харман, Чамлар*, дори и бълг. *Пиджар, Чаирище*. Имената, производни от родови имена, също се акцентуват на първата сричка: *Дамлар, Имамлар, Исмаиоллар, Исмаилджиклар, Касаплар, Мангалар, Рашилар, Салиллер, Салиоллар, Селимер, Терзилер, Ходжолар, Чолаклар*; началното ударение в повечето случаи се запазва и при съчетанията: *Джемиленин евйънъ, Имамлар бунаръ, Кале канлър, Рамлар чешмесъ и Рамларън бунаръ, Шакирларън бахчесъ*.

2. Строеж на турските имена

Принципно турските местни имена по начин на образуване не показват различия от образуването на българските местни имена. И те са образувани от готови лексически единици и от словосъчетания. Имената от готови лексически единици са първоначални съществителни нарицателни с физиографско, ботаническо, зоологическо или културно-историческо значение, други са първоначални родови (фамилни) имена, обикновено в мн. ч. и отделни имена са прилагателни. В зависимост от особеностите на турската граматика и словосъчетанията на турските имена се отличават с по-голямо разнообразие. Имената, образувани с прилагателни, са незначителен брой, докато най-големият дял заемат изафетните съчетания от трите вида, като предимството се пада на съчетанията от втория вид. Рядко се срещат имена, съставени от повече от два компонента, които в същност представят верижни изафети. Малка група имена са образувани с предлози и което е особено характерно за тукашната топонимия, това са съчетанията със следлози.

§ 66. Местни имена от първоначални лексически единици без изменения.

Малка група от тях са имена от прости съществителни, като *Бахча, Бяхче, Бюк, Кайрак, Коръ, Мандара, Мира, Тене, Хан, Чайр, Ямач*, и отговарят на българските *Вартъл, Дабка, Кокур, Лака, Пиджар, Паша, Сойка, Тумба, Чука*.

По-голяма група са производни съществителни, означаващи места в конкретния смисъл на думата или където даден предмет се намира в изобилие, с оттенък на събирателност: *Ачиклук, Бълук, Бузълук, Гюбрелик, Гюргенлик, Джевизлик, Инджелик, Инйлик, Кайнлук, Кочанлук, Кумлук, Къшалук, Мезарлук, Мешелик, Пъндъкълк, Ташлук, Тикенлик(ъ), Фъндъкълк* и отговарят на българските *Средак, Чаирище*. За имена, образувани по

типа на българските имена с топонимични наставки, можем да приемем само *Баирджик*, *Дерелик* и *Уводжик*.

От прилагателни са МИ: *Ардашилъ*, *Харманли*, *Чатаклъ* (и *Чатаклъ йері*), а МИ *Дюзю*, получено чрез елипса, изпълнява функцията на прилагателно. По елиптичен път е получена формата на МИ *Сиври*, което в тукашната топонимия е субстантивизирано прилагателно.

Друга група са имената от лични и родови (фамилни) имена без изменения. С малки изключения те са СелИ от типа *Белбеллер*, *Бѣдѣклар*, *Касанлар*, *Мангалар*. Интересно е МИ *Бѣкоолу* (Диам), което не е получено чрез елипса, а е несполучлив опит за турцизиране на *Бѣково(то)*.

Местни имена от словосъчетания

§ 67. Първи вид изафетни съчетания: *Алічобанън бачесі*, *Бѣдакларън чешмесі*, *Веллерин ѳвбаши*, *Висаларън чешмесі*, *Гажалън чаиръ*, *Джаманън янъндѣ мезарлѣк*, *Джемилинин ѳвйѣнѣ*, *Рамларън бунаръ*, *Хаджън чеирі*, *Халилѣн бачесі*, *Халилѣн чайрі*, *Чечени яръ*, *Шакирларънън бѣхчесі*.

Повече внимание заслужават имената от този вид, при които притежателната наставка за 3 л. се изпуска: *Билѣнанън тѣне*, *Гюрѣнън тѣне*, *Ев алтѣ бахчѣ*, *Османън бѣхчѣ*, *Харманън бѣчѣ*, *Ходжанън бѣчѣ*, *Хюметѣн кору*, *Чаушѣм кору*, също *Айшѣй кору*, *Сѣгурун ѳмишли*. Всички тези имена са една недвусмислица от гледище на турската граматика и тяхното съществуване говори, че са образувани под силното влияние на българския език от население, което е възприело, но недобре усвоило правилата на турския език.

§ 68. Втори вид изафетни съчетания: *Ак бунар дересі*, *Акпънар йолу*, *Алѣв йерѣ*, *Алиолар бунаръ*, *Алиолар ѳнеджі*, *Алиѣлар (мѣлесі)*, *Алиѣлар тепесі*, *Арда дересі*, *Бахчѣ дованлі ері*, *Дуванджѣ ері*, *Бѣлкоуа бахчесі*, *Бѣлкоуа дересі*, *Бой йерѣ*, *Боюклѣ ері*, *Гедѣк соѣ*, *Граметлѣр бачесі*, *Дерѣ мѣлѣ дересі*, *Дермѣн дюзю*, *Дишмѣн дюзю*, *Емѣн ері*, *Йенѣ мѣлѣ дересі*, *Ефѣндилер ері*, *Зѣка йолу*, *Имамлар бунаръ*, *Имамлар чешмесѣ*, *Кайрак соѣ*, *Катѣр сѣртѣ*, *Килсѣ даресѣ*, *Кору тарласѣ*, *Кѣлян чешмесі*, *Кюѣ чешмесѣ*, *Кѣзлѣджѣк бунаръ*, *Кѣбрелер чешмесі*, *Кѣошк аркасанѣ (?)*, *Кѣошк ері*, *Кюлджѣ ері*, *Мѣлѣ бунаръ*, *Мѣндра тепесі*, *Мезарлѣк бунарларъ*, *Мезарлѣк чешмесѣ*, *Мѣмечеклер джевизі хем чаиръ*, *Моамѣт чешмесі*, *Мурад тарласѣ*, *Обѣн кѣопрюсѣ*, *Олѣк дюзю*, *Олѣк янѣ чешмесі*, *Османѣфендилер бунаръ*, *Оѣн ярі*, *Парѣ йері*, *Рамлар чешмесі*, *Сѣльоллар бахчесі*, *Семерджидѣлу чешмесі*, *Сѣрт дорусу*, *Тѣкенник йолу*, *Тѣкенник чешмесѣ*, *Топрак дюзю*, *Тѣпчулар бунаръ*, *Увѣджѣк дересі*, *Улѣк дюзю*, *Усталар (мѣлесі)*, *Уѣн ері*, *Хаджѣмѣн ері*, *Хасѣнкулар бунаръ*, *Хюмет йері*, *Хюмет йер дересѣ*, *Чайр бунаръ*, *Чандѣр йолу*, *Челебѣ дермені*, *Челебѣ йері*, *Ченгенѣ ері*, *Чешмѣ чаирі*, *Чорѣл ѳнеджѣ*, *Чукѣр яръ*, *Улѣф аназѣ*, *Яманлар бахчесі*, *Ямѣч ері*.

§ 69. Трети вид изафетни съчетания: *Адѣ тарла*, *Азмѣк чайр*, *Азмѣн дерѣ*, *Азмѣнлар дерѣ*, *Азмѣн чайр*, *Бахчѣ тарла*, *Бахчѣ чайр*, *Билѣа кѣя*, *Гѣбер байр*, *Герѣй дерѣ*, *Гѣлсоолу дирмѣн*, *Дѣнчоуа дерѣ*, *Дѣутлар чешмѣ*, *Дерѣ мѣлѣ*, *Дерѣ ямѣч*, *Джаматѣйк мѣлѣ*, *Джам мѣлѣ*, *Джамѣ мезарлѣк*, *Джѣн гѣуѣ*, *Ев бахчѣ*, *Енѣч тарла*, *Ерджѣн тарла*, *Зийнѣл бахчѣ*, *Казѣн байр*, *Кѣлѣ*

канлар, Карагьоз тарла, Кепир бунар, Кепир тарла, Кирезгиди, Кирсе тарла, Кован кая, Конали мешели, Курбан мезарлък, Мангалар тарла, Марьска чешме(?), Мезар геди, Мезарлък геди, Моллаали тарла, Мурад тепе, Олык чешме, Осман каялък, Осман ташлък, Сулык тарла, Стр яйля, Сюлейман талла, Таш кьопрю, Тепе тарла, Топчи арман, Турки тепе, Хаджимин чайр, Чангтор яка, Чатал кирез, Ченгене бахча, Чокур тарла, Чолон кору, Чорал тарла, Чукур тарла, Ямач байр, Ямач кору.

§ 70. Съчетания с качествени прилагателни: Акмъ тарла, Бююк байр, Бююк тарла, Дерен пьнджклъ, Джамий атик, Джамий джадит, Дус тарла, Дюс келям, Дюс тарла, Дюс талла, Ери божак, Ески мезарлък, Йени йер, Йени мале, Кара байр, Кара борун, Кара каш, Кара кору, Караиък кабаалан, Кара тепе, Касе чайр, Коджа бача, Коджа дере, Коджа енеч, Коджа кайинъ, Коруджа дере, Куз байр, Куз баче, Кючук кору, Кючук тепе, Мезарлък ери, Саркъез, Саре чайр, Соук пунар, Соук су, Соук чешме, Сук бунар, Узун бурун, Узун тарла, Узун чайр, Улуда, Чатаклъ йери, Чокек пьнар, Якм бунар.

§ 71. Съчетания с относителни прилагателни: Ашакъ бахче (2), Ашакъ ба(х)ча, Ашакъ дюз, Ашакъ куру, Ашакъ уважик, Аша мале, Аша чайр, Ашк кору, Йотеки бахча, Йотеки кокур, Кърише тарла, Окарк бахче, Окарк (ба(х)ча, Окарк Коджа дере, Окарк кору, Окарк мале, Окарк сьрт, Окарк топрак, Орта сокак, Укарк дюз, Укарк мале, Юкар бача, Ютеки тарла. Тези имена изцяло съпадат с българските имена от този тип, разпространени както в родопската, така и в цялата българска топонимия.

§ 72. По-голям интерес представят турските следложни имена. Този тип е получил голямо приложение при образуването на имената в тукашната топонимия. Служба на следлози изпълняват формите алт, ард, арка, баш, бою, диб, ич, ян и карши. От семантична гледна точка тези имена отговарят напълно на българските съчетания с предлози. За по-голяма прегледност се дават всички съчетания със съответните следлози по азбучен ред:

алт от тур. alt 'долна част на нещо', в говора 'под': Арк алт, Бьнар алт, Джамий алт, Ишилк алт, Йол алт, Къшил алт, Килсалта, Кору алт, Кузалт, Мезарлък алт, Ев алт.

арт от тур art 'непосредствено, зад, подир', в говора 'зад': Дюкян арда. арка в тур. arka 'задна част на нещо' = 'зад': Дор аркас, Кара тепе аркас, Кашла арка.

баш в тур. baş 'глава, начало, връх, главен' и др. = 'над': Кая, баш, Къшил баш, Кюпрю баш, Обан баш, Разкълн баш, Улык баш, Чешме баш, Дамбаш, Димен беши, Йол баш.

бой в тур. boy 'ръст, размер, протежение' = 'покрай, по протежение': Деро бою, Чай боюнда.

дип в тур. dip 'дъно, основа, долна част на нещо' = 'под': Арда диб.

ич в тур. iç 'вътрешна част на нещо' = 'в': Чамлък ечи, Кюю ичинде.

каши в тур. karşı 'срещу, против, пред' = 'срещу': Кьой карши.

ян в тур. yan 'страна, страничен' = 'при, до': Азлък ян, Акбунар ян, Армут ян, Барге ян, Бунар ян, Висалкълар ян, Дам ян, Даутлар чешмени(н) Ян, Деро ян, Дермен ян, Димен ян, Димен ян, Динкян,

Кабъл янѣ, Каваклар янѣ, Кавак яна, Кантонѹн яна, Корѹ яна, Къзълджик янѣ, Къшил янѣ, Къпрѹ яна, Кюпрѹ янѣ, Мандра яна, Мезарлѣк янѣ, Мектѣп янѣ, Мехтѣп янѣ, Обан янѣ, Олѹк янѣ, Ортал ян(а), Орта янѣ, Соѹк бунар яна, Токат яна, Улѹк яна, Чаир яна, Чам янѣ, Чешмѣ янѣ, Язлѣ янѣ.

Хибридни местни имена

§ 73. Поради непосредствената близост между българското и турското население очаквахме да попаднем на повече хибридни имена. Оказа се обаче, че те са много малко и са в турската част, възникнали на турска почва с един от компонентите български, а другият турски. Тези имена са едно указание за наличието на българска топонимия преди турцизирането ѝ. Всички те са създадени от първоначални български имена и на турска почва е развит вторият компонент, а на някои от тях се пазят и първоначалните имена: *Бѣлкоѹа бахчесѹ* (БИ), *Бѣлкоѹа дересѹ* и *Бѣлкоа* (БИ), *Билѣнанѣн тѣпе* (Зака), *Бой ѣерѣ* (Зака), *Гюргѣнѣн тѣпе* (БИ), *Дал дол чешменѣ яна* (БИ), *Данчоѹа дерѣ* и *Данчоѹа* (БИ), *Парѹ ѣерѹ*(Ср). *Рѣздол дересѹ* и *Рѣздол* (Шив). От същия тип са имената *Бѹчува дерѣ* и *Бѹйчува рѣка* (Гад), *Гергѣлѣ дерѣ* и *Гергѣлско дерѣ* (Ен), които в същност са успоредни имена, употребявани от турското и българското население. По същия начин са създадени и имената *Габѣр байр* и *Йѹтеки кѹкур* (Диам), преведени през последните години. През последните години са създадени и имената *Кантонѹн яна* (Шив), *Разклѹн баши* (БИ). Може би по типа на турските имена е и МИ *Тѹдур барѹина* (Жъл), ако не е дат. форма *Тѹдуру барѹина*, също и *Осмѣншице*.

Въпреки че са различни от горния тип, към тях ще прибавим и имената, създадени на българска почва, запазени с известни фонетични изменения на турска почва в турската топонимия: *Вѣрла сѹйка* (БИ), по същия начин *Сѹйка* (Диам), турцизирано в най-ново време, *Вартѹл* (Гар), *Гѣрване* (Селѹ), *Дѹбка* (Шив), *Кѹкур* (БИ), *Кѹзман* (Зака), *Лѹка* (Шив), *Мѣтьлюва* (Зака), *Пѹджар* (Ср), *Пѹтурлѹѹа* (БИ), *Пѹша* (БИ), *Рѹвана* (БИ), *Средѹк* (Зака), *Тѹмба* (БИ), *Чѹириѹе* (БИ), *Черѣшка* (БИ), *Чѹка* (Зака), както *Вѹна* и *Лѹна* (БИ), които не можах да установя дали се отнасят за две местности или за една. В турски превод е запазено МИ *Кѹлисе* (Шив) и посочените по-горе *Килсѣ дересѣ* (Шив), *Килсѣлта* (БИ) и *Кирсѣ тарлѹ* (Ср).

ИЗВОДИ

1. Сведения за дълбоката древност на изследвания район топонимията не ни дава. Обаче не ще и съмнение, че в древността тук са живели хора, и то именно траки, за които имаме преки данни от издълбаните ниши с култово предназначение в недалечната скалиста местност, южно от Ардино, отнесени от археолозите към I хилядолетие пр. н. е. и наречени от ардинци *Кѹле*. Покрай това трябва да споменем и ВИ *Арда дересѹ* от мах. Зака. Както бе отбелязано при проучването на маданската топонимия, р. Арда по цялата ѝ отсечка, където пресича бившата Маданска околия, не бе наречена Арда,

а *Ряката*. За пръв път името *Арда* чух в махала Зака като *Арда дереси*, а Арда се свързва с тракийското *Ἀρτιχός* или *Ἀρτεχός*. Дали това име е славянски изговор на тракийските форми или е предадено чрез гръцко посредничество, или пък трябва да се свърже с гр. *αρ* — 'бял', към което ни насочва името на най-горното течение на реката *Бяла река*, все още не може да се каже със сигурност.

Други тракийски елементи или елементи от гръко-римския период в белизворската топонимия не можем да посочим. Тук обаче ще отнесем ВИ производни от *врис*, гр. *βρύσις* 'извор', разпространено като нариц. в целия Родопски край със значение 'извор, кладенец'. Врисовите-кладенци са своеобразни кладенчета, на които водата стига до повърхността на земята и са вкопани до половин метър изворчета, а нагоре изидани от двете страни и отзад с груба каменна зидария, като се образува добре оформена ниша, висока около 1 м, завършваща със свод, широк до 60—70 см и толкова дълбок. Обикновено тези врисове (извори-кладенчета) през лятото пресъхват, но чрез вдълбаването и изидването се създават по-добри условия да се запази водата повече, отколкото при обикновените извори. От тях в по-ново време са се развили чешмите със затворен резервоар върху самия извор и с чучур на 30—40 см над земята, а още по-новите са с кран и доста над него чучур за свободно изтичане на водата, когато не се черпи през кранчето. И трите варианта на тези врисове са разпространени навред из Родопите, в това число и сред турското население, поне из цяло Ардинско, където имах възможност да надникна, и наречени тук *бунър*, *пунър*, *мунър*, съответно *бънар*, *пънар*, *мънар* (*мнар*) в зависимост от говорните особености.

Ние не знаем как е влязла думата *врис* в българските родопски говори, но фактът, че е получила такова широко разпространение и изцяло е изменила българското *кладенец*, говори за една доста стара заемка и за създадена дълбока традиция в нейната употреба, та не е позволила да се наложи турското *бунар* и в селата непосредствено до турските селища.

Не е безинтересно да споменем и МИ *Спýлата* (Пас), разпространено като нариц. и МИ във Върбинско и Рудоземско (Маданска околия) от нгр. *σπηλιά* 'пещера', както и МИ *Тýкла*, позната навсякъде из Родопите като нариц. и МИ. Но тъй като тези две имена са живи нариц. в говора, не можем да ги приемем като преки следи в топонимията от елинистическо време. И двете са стари заемки в говора чрез неизвестно посредничество и доста видоизменени от първообразите както фонетично, така и семантично.

Както изглежда, с идването на славяните по тези места, с постепенното асимилиране на завареното местно население и с налагането на славянския език е изчезнала и цялата дотогавашна топонимия. А не може да не приемем, че предславянска топонимия е съществувала, поне за по-големите орохидрографски обекти. Но, както и да е, тя е изчезнала завинаги и постепенно на нейно място се е създала нова славянобългарска топонимия, в която обаче също не откриваме следи от по-старо време. С по-голямо внимание трябва да се отнесем към МИ *Зýмбур*, но дали то е пряко наследена форма от стб. *зѣбръ*, или е от румънското *zimbru* и стигнало до нас чрез арумънско посредничество, не е сигурно. От друга страна, това име говори за присъствието на дивия бик, зубър, без да знаем кога приблизително това животно е изчезнало в Родопите.

Цялата топонимия по-нататък не носи никакви следи от древността. За по-старинни трябва да приемем *МИ Засака*, *Кръсѹра*, *Ланама* и *Ванама*, *Льогá* (и *Логá*), *Прѣвала*, *Прѣслуп*, *Рáздол*, *Разлòчка*, *Рáспада*, *Упѣра*, *Чърпа* или *Лесѹцето*, *Друм*, *Правѣца*, *Стòбора*, някои от които не се срещат като нарици в говора.

За хронологизуването на някои имена — а те не са малко — ни помага помохамеданчването на местното родопско население. Без да знаем кога точно е било извършено помохамеданчването в този край, ще трябва да приемем, че всички МИ производни от български лични и родови имена са останали от няколко поколения преди помохамеданчването, или можем спокойно да ги вземем за стари поне по на 3—4 века. От същото време, дори много по-стари са и имената от християнските елементи, които говорят за средновековни християнски култови огнища.

Преобладаваща част са сравнително нови имена, възникнали на българска почва с незначителен дял специфично турски имена. Една част от тях са отражение на орохидрографската терминология в края, на различни видове растителност или животни, или разкриват различни страни от културната история на населението — поминък, обществени отношения, форми на владее и обработка на земята, отглеждане на животни и обработка на животинската продукция. Отражение в топонимията е получила и духовната култура — религиозни вярвания, представи, суеверия. И от особено значение са имената, създадени от български лични и родови имена, имена на недалечни собственици на тукашните имоти и прадеди на днешното помохамеданчено население. При всички случаи обаче българската топонимия в общината е неделима част от изследваната маданска топонимия, където поради големия брой имена имаме големи възможности за обобщения и изводи.

Незначителният брой имена, възникнали на турска почва, и то в един преходен район между българско и турско население, потвърждава изводът, направен за маданската топонимия, че тя е създадена от население, говорещо български език, без намесата на турския език, а случайните турски имена са наложени по административен път, и то само за някои по-значителни географски обекти. Непосредствената близост между турското и българското население, между две разнородни, крайно различни етнически групи, обединени от една обща вяра — мохамеданската, и в условията на османската политико-административна власт не е повлияла за промяната на състава на топонимията в полза на турския език.

Такава е в най-общи линии историческата картина на населението от този край, отразена в топонимията. Едва ли тя е била по-различна и за селищата, обитавани от турско население. Безспорен факт е, че преди идването на турците тук са живели българи, изповядващи християнската вяра. По-натъжната съдба на голяма част от родопското българско население е известна — то е било помохамеданчено, но само с това процесът на турцизиране не е бил довършен докрай.

Все още обаче не е изяснен напълно въпросът за етногенезиса на турското население в Кърджалийския край.

Наличието на тюркска колонизация е безспорен исторически факт. Но какви тюркски или арабски елементи са влизали в състава на колони-

заторите, засега не е известно. Местното българско население, което ще да е оредяло твърде много от продължителните борби с поробителите, е било погълнато и напълно асимилирано се е вляло в състава на образуващата се през XV—XVI в. турска народност. Естествено процесът на асимилация не е протекъл гладко и, както се вижда от големия брой запазени български имена на местности, българското народно съзнание е било будно дълго време след асимилацията, но с течение на времето постепенно е било замъглявано и накрая напълно изчезнало.

Но ние имаме основание да твърдим, че една част от днешните турци в Кърджалийско предварително са ислямизирани, а турцизирането е вторичен процес, извършен в по-ново време, като е засегнал предимно селищата, които са в съседство с турското население, най-вероятно поради стари роднински връзки и влияния. Фамилното име *Меткови* в с. Бял извор не отвежда към българско ислямизирано население, което сега се турчее. Тази идея се подкрепя и от извършващото се понастоящем турцизиране на населението от с. Диамандово, което има явни роднински връзки с отделни родове от с. Бял извор. Съвременното явление в Диамандово е нагледен пример за турцизиране на ислямизирани българи преди няколко поколения, и то в условията на Османската империя, където той се е извършвал много пол-лесно и безпрепятствено. Тази мисъл се подкрепя и от наскоро публикуваната монография на д-р Г. Ганев за миналото на с. Безводно, Кърджалийски окръг.⁴

2. Класификацията на местните имена разкрива редица страни от живота на местното население. От голямо значение са географските термини, с които са обозначени различните видове земни форми, и наред с тях имената, които разкриват богатството на родопската растителност, както и названията на различните растителни видове или представи за растителност. Изключително слабо е отразено животинското царство в района. Не по-малко интересни са културно-историческите имена — те са сравнително голяма група и в болшинството си разкриват цялата стопанска дейност на населението от миналото, състояща се от земеделие и скотовъдство и свързаната с нея терминология. За други стопански дейности почти не може да се говори освен за примитивно воденичарство край рекичките, пригодено за задоволяване на местните нужди. От съществено значение са имената, свързани с различните религиозни вярвания. Записаните имена от тази група, особено онези, които са отразение на християнското минало на тукашното население, говорят за дълбоки религиозни традиции към християнския религиозен култ, а други за култа към мохамеданската религия от по-ново време. С особено внимание трябва да се отнесем към групата посесивни имена, където се пазят множество български лични и родови имена от преди ислямизацията и свързаната с нея промяна на българските имена с османскотурски. Такива имена откриваме и сред турската топонимия, които са от съществено значение за определяне етногенезиса на сегашното турско население.

Групата селищни имена разкриват голямата разпокъсаност на населението в отделни махалички, където всеки отделен род се е обособявал в отделна махала.

⁴ Г. Ганев, Село Безводно в миналото и днес. С., 1969.

От друга страна, разглеждането на имената от всяка семантична група в две подгрупи — български и турски — дава непосредствена представа за двата вида топонимия и разкрива много общи черти в цялата топонимична система на общината, които още по-нагледно се открояват, когато разглеждаме строежа на имената.

3. В езиково отношение, общо взето, местните имена са отражение на местните говори, които са обособени в два микродиалекта на голямата група родопски говори. Единият е неразделна част от говора на с. Върбина, Смолянско, и по нищо не се отличава от него, а другият — по отношение на застъпниците на стб. гласни *ж*, *ъ* образува самостоятелна микродиалектна група. Към тази група — жълтушенско-падинската със с. Диамандово, Главник, Седларци и Еньовче — се отнася и с. Бял извор, за което свидетелствуват МИ *Várļa sójka*, *Vána*, *Dábka* и *Lána*. Всички останали особености на двете говорни групи са известни от диалектологията и от изследването върху маданската топонимия.⁵

На повече трудности се натъкваме при определяне езиковите и особено фонетичните явления и особености на турските местни имена. Тук прави впечатление силната редукция на гласната *o* в *y*, както и изсяняването на тясната турска гласна *i* в *a*, което е характерно за фонетиката на родопските говори и топонимия и може да се приеме като влияние от българския език или от езика на онова население, което се е вляло в туркоезиковата група. За съгласните е характерно редукването *l* : *б*, както и *к* : *г*. Типично е изпадането на гласни и съгласни, пълно обеззвучаване на *ъ* с компенсационно удължаване на съседните гласни в повече от имената; изговор на наст. *-ovo* при българските МИ в *-ова* (*-оѳа*). Ударението при едночленните имена почти без изключение пада на първата сричка.

От граматическите особености за българските имена трябва да отбележим преди всичко употребата на тройния член, както и употребата на събирателните форми за имената от ср. р. на *-е*, *-ѳе*.

По строеж българските МИ не се отличават с нещо особено. И тук, както и в Маданско използването на топонимични наставки за образуване на местни имена е ограничено, а по-широка употреба е получила наставката *-ица*.

Турските МИ, както и българските са образувани от първоначални съществителни и малко от прилагателни без изменения. Най-много МИ, както в българската топонимия, са от словосъчетания, а най-предпочитани са изафетните съчетания от втори вид, след това от трети и най-малко от първи. За съчетанията от първи вид е интересно да се спомене за онези, при които притежателната наставка за 3 л. в определяемото е изпусната. По този начин тези съчетания твърде много напомнят за българските съчетания от притежателно прилагателно и име. Друга група са имената, съставени от прилагателно и име, както и имената в съчетания с предлози.

Цялата система на образуване на имена в българската и турската топонимия е изградена на едни и същи принципи и съотношението им е напълно еднакво. Ако има нещо, по което да се отличават двата вида имена, това е липсата на граматическия член в турския език. В турската топонимия

⁵ Вж. Г. Христов, Цит. съч., с. 53—61.

липсват или имат ограничена употреба имената от притежателни прилагателни, които в българската топонимия заемат голям дял. Онова, което отличава турската топонимия от българската, са и имената, образувани със следлози, което е граматическа особеност за турския език и в тукашната турска топонимия е обикнат начин за изразяване на отношение към друга местност, въпреки че не е малка групата, при която това отношение е изразено и чрез относителни прилагателни, и по структура не се отличават от българските имена от този тип.

В заключение трябва да се каже, че топонимията от община Бял извор и особено нейният турски дял е ценен материал за научни наблюдения върху етногенезиса на местното население, а по-нататъшното изследване на турската топонимия в Кърджалийско ще хвърли обилна светлина върху различни страни от миналото на този все още сравнително непознат край, ще даде възможност да се разкрият редица въпроси, свързани с предтурския субстрат, да се разкрият различните етнически съставки, взели участие в образуването на днешното турско население в Кърджалийския край.

РЕЧНИК-ПОКАЗАТЕЛ НА МЕСТНИТЕ ИМЕНА

Местните имена са записани според изговора на информаторите, без да е използвана фонетичната транскрипция, с изключение на ъ в няколко имена от турската топонимия. Полуредукциите не са отбелязани. Удължената гласна *a* в турските имена се предава с удължителен знак — *ā* вм. *aa*.

Главните букви и цифрите към данните за имената означават приблизителната посока и разстоянието от селището до местността. Цифрите в края означават параграфите, където се разглеждат различните особености на името.

Абдуловата барчина — ниви в Кълката на Пас. От тур. РИ Абдулов — 28.

Ада — 1) островче в р. Арда, 3 от Гар; 2) лъка край р. Оваджик, СИ 0,8 от Диам. — От тур. *ada* 'остров' — 9,54.

Адана — ливади край Яновското дере над Жъл. от Ен записано Адата. С чл. -на от ада. — 9,50.

Адата — равнина край дере, ЮЗ до мах. Звегор на Пад. — 9.

Ада тарла — нива край р. Арда до Шив. От тур. = 'Нивата на острова'. — 69.

Адашкиното — склон, И 2 от Ст, казва се и Ъдъшкиния каменъ. Прил. от адашка, ж. р. от адаш, заемка от тур. *adaş* 'едноименик'. — 32.

Аджи ери — ниви, И от БИ. От тур. *hacı* 'поклонник, хаджия' и 'место'. — 37.

Аджи кирез — нива с череша, И 2 от БИ. От тур. = 'Хаджиевата череша' — 37,64.

Аджимировото — ниви, СИ 4 от Пас. Прил. от тур. РИ Хаджимиров. — 28, 47.

Адите — островче в р. Арда, ЮЗ 2 от Пас. Мн. ч. от ада. — 9.

Азисово — ниви, Ю О, 5 от Диам. От мюс. ЛИ Азиз. — 28.

Азлък яна — ъгълът, където р. Оваджик се влива в р. Арда до мах. Чалаплар на Шив. От тур. *agiz* 'уста; устие (на река) + *lik*. — 1,71.

Азмак — 1) мочурище над Дерѐ малѐ, Ю 1,2 от Диам; 2) мочурливи ливади, Ю 7 от Пад. От тур. *azmak*

'ловка', в тур. и бълг. говори 'мочурище', второто заемка. — 1.

Азмък чайр — ливада, ЮЗ 3 от БИ. От тур. 'ливадата в азмака'. — 69.

Азмък дерé — дере от вр. **Ала́да**, д. пр. на р. **Дерé мaлe** до Диам. От тур. **ЛИ Азмáк**, Пр от азмап 'огромен, грамаден; мелез'. — 7, 69.

Азмáнлáр дерé — дере край мах. **Бéл-беллер** на Ср, л. пр. на **Коруджá дерé**. Мн. ч. от тур. **ЛИ Азмáн-lar** 'Азмáнци, Азмáнците' = 'Азмáнското дере'. — 7, 69.

Азмáн чайр — ливада под **Азмáн дерé** на Диам. От тур. = 'Азмáновата ливада'. — 37, 69.

Айвázова гóра — гора, Ю 6 от Пад. Прил. от РИ **Айвázов**. — 28.

Айвázово — гора, Ю 6 от Пад. — 28, 54.

Айрен — нива в мах. **Къльчлар** на Ср. Неясно. — 41.

Айридиново — ниви и ливади край р. Арда под Пас. Прил. от тур. **ЛИ Хайрeдин**. — 28, 47, 49.

Айшáй кору́ — нива, Ю от мах. **Хóджолар** на Шив. От тур. вероятно по първи тип изафет = 'Айшината горичка'. — 35, 67.

Айшина градина — нива в Иг. От тур. **ЛИ Айша, Айшe**. — 31.

Айшиното — ливади и ниви край р. Арда под Пас. — 31.

Ак бунáр — старото име на с. Бял извор по името на голям извор в долинá край на селото. От тур. ак **бунар** 'бял кладенец'. — 2, 39, 63.

Акбунар дереси́ — така наричат някои реката, която протича през БИ, образувана от **Дерé мaлe** и **Ени́ мaлe дереси́**. — 8.

Акбунар я́н — равнина до извора **Ак бунáр** в БИ. — 72.

Акмъ́ тарла́ — нива в мах. **Хáджилар** на Ср. Вероятно във връзка с гл. **уакта́к** 'изгарям' и ще означава 'Изгорелата нива'. — 61, 69.

Акпáнар йо́у — пътят от мах. Зака за БИ. — 23, 38, 63, 68.

Алагóз — стръмни ниви, СЗ 3,5 от мах. **Хóджолар** на Шив. По Пр от тур. **alagöz tıstrook** 'вероятно чрез елипса от **Alagöz tarla**'. — 26.

Ала́нчикте — склон, Ю 2 от Иг. Умал. мн. ч. от **ала́н**, заемка от тур. **алап** 'просторно открито място; поляна сред гора'. — 9.

Алев йeрe — ниви край мах. **Бéлбеллер** на Ср. От тур. **alev** 'пламък' и **уег 'място'**. — 68.

Алéговото — дъбова гора, С от Мус.

От тур. **ЛИ Аляга**. — 28, 46.

Алиева ливáда — стара ливада, И 1 от Диам. — 28.

Алийвата градина — нива под Долната махала на Мус. — 28, 46.

Алика — сочи се за старо име на Иглика.

От **Алийка** <**Илийка** и може да се свърже с изчезнал оброк или култ към св. Илия. Преходът и>а пряко е е характерен за говорите, срв. **Аванската градина**, също **Евáница**, **Евáн кедик**, **Елндер** и **Алeнка** (Христов, 130, 132, 191–192), а в случая промяната може да се обясни по-лесно чрез преосмисляне с тур. **ЛИ Али́**. — 27, 40, 47, 56.

Аликошлар — склон с две къщи до мах.

Имамлар на БИ. Мн. ч. от тур. **ЛИ** от Пр **Alikoş-lar**, с озвучаване на ч в ш. — 40.

Алиолáр бунаръ́ — два кладенеца в мах.

Алиолáр мaлeси́ на БИ. От тур. = 'Кладенецът на Алиевци'. — 7, 68.

Алиолáр eнеджи́ — деренце край **Алиолáр мaлeси́** на БИ. Съчетание от тур. **Alioğlu-lar** и **eнеджи́** от тур, диал. епeс 'водичка от порой; рекичка, която малко тече или въобще не тече; долина, дере' и други различни значения (SDD, II, 534), в говора 'малко дере'. — 7, 68.

Алиолáр (мaлeси́) — махаличка от 8 семейства, С 1,5 от БИ. От Тур. = 'Алиевската махала'. — 40, 68.

Алиолáр тепeси́ — високо голо връхче над **Алиолáр мaлeси́** на БИ. От тур. = 'Тепето, върха на Алиевци'. — 36, 68.

Али́чобáнън бaчeси́ — нива, С от БИ. От тур. = 'Градината на Аличобан'. — 35, 64, 67.

Алмáлкъ — ниви и старо изоставено гробище до **Устáлар мaлeси́** на БИ. От тур. **almalık, elmalık** 'ябълкова градина'. — 21, 58, 65.

Альчoско(то) — ниви, ЮЗ 1 от Пад, имало **Хáлчо** (или **Хáлчоолу**, **Хáлчоолар**). От изч. тур. РИ **Алчов** от **Хáлáчов**. — 29, 47, 48.

Амáтьница — гора и ниви, И 0,5 от Пад. От тур. **ЛИ Амáт** <**Аамáт** <**Ахмáт**, в говора **Ахмeт** 'срв. **Аамáтница** (Займов, Пирдопско, 101 — вж. там примери и обясненията). — 27, 46, 56.

Анáтема — ливади край р. Оваджик, С 0,8 от Диам, има пещера, която наричат **Джин гугу** от тур. **gugu**

- 'проклятие', вероятно свързано с някакво поверие, което не съобщиха, срв. **Анатема** в с. Забърдо (сб. Род., XX, 4, 4.), **Анатема** в с. Демерджик, Ксантийско (БМСЮР, 78). — 25.
- Андациите** — склон с ливади, С 1 от Ен. Заемка от тур. *andak* 'ров, трап, в мн. ч. — 9.
- Аптулолоско** — нива, С под Гл. На бълг. почва от тур. РИ *Аптулаоолу* + -овски. — 29.
- Арда дереси** — така наричат р. Арда в мах. Зака на Шив. — 8, 68, 73.
- Арда дибй** — ниви край Арда в мах. Зака. От **Арда** и **дибй** като следлог в говора 'под' от тур. *dip* 'дъно, основа, долна част на нещо'. — 8, 72.
- Ардашлъ** — хвойнов храсталак до мах. **Терзилер** на Шив. Производно прил. от тур. *ardic*, 'хвойна'. — 13, 66.
- Ардашлък** — каменак до мах. Шакирляр на БИ От тур. *ardic* + -lik 'място с хвойни'. — 13.
- Арда янă** — ниви край р. Арда под мах. Зака. От тур. = 'Край Арда'. — 8, 72.
- Арк алтъ** — местност до Шив. От тур. *ark* 'напоителен канал; вада' = 'Под вадата'. — 6, 72.
- Армът янă** — полегати ниви и ливади, 3 до Гар. — От тур. *armut* 'круша' = 'До крушата'. — 17, 72.
- армăн**: **Топчи**. — 17.
- Арталък** — нива С под Пад, била на няколко души едновременно. Чрез акане от **орталък**, заето от тур. *ortalik* 'околотъ' срв. **Арталокът**, **Арталъка**, **Артолък(а)** в Маданско (Христов 135), вж. **Орталък**. — 10, 47.
- Арнькорменин баче** — нива на склон СЗ 0,3 от БИ. От тур. РИ, по Пр. — 35.
- Асăналоу барчината** — бърдо с храсти срещу Жъл. От тур. РИ *Хасăноолу*. На бълг. почва вероятно по типа на старите дат. форми, срв. в Маданско **Самунджукуну градината** (Христов, 294).
- Асăнбашовци** — старото име на с. Главник, с успор. форма **Асăнбашалар**. — 40.
- Асăнбашалар** — вж. горното. — 40.
- Асăнбашовски ұпър** — пасище в склон, И 0,5 от Ен. По РИ **Асăнбашовци** и **ұпор, ұпър**, изч. нариц., с което обикновено се означава 'отсрещен склон, отсрещна стръмнина', често срещано в Родопите, срв. в Маданско **Упорят, Упарън** (Христов, 316). — 29.
- атик**: **Джамй**.
- Ахрянско** — гора и нива, И 1 от Диам. По Пр. от **ахрянин** 'среднородопски помак' (БЕР, 1, 21), недостатъчно обяснено. — 33.
- Ачиклък** — празно, отворено място до мах. Зака на Шив. От тур. *açiklik* 'простор, яснота'. — 16, 66.
- Ашăкъ бачхѐ** — 1) равни ниви край дере, И 1 от БИ; 2) ниви и ливади в мах. Зака на Шив. От тур. диал. *aşakı <aşağıkî* 'долен' = 'Долната градина'. — 16, 64, 71.
- Ашăкъ бă(х)чă** — дворни места в Гар. — 16, 64, 71.
- Ашăкъ дюз** — равнинка над **Дерѐ мăлѐ** на Диам. От тур. = 'Долната равнина'. — 16, 64, 71.
- Ашăкъ куру** — гора край **Коджă дерѐ** под БИ. От тур. = 'Долната кория'. — 16, 59, 64, 70.
- Ашăкъ уважик** — равнинка край р. Оваджик, С 1 от Диам. От тур. = 'Долната равнина'. — 16, 64, 70.
- Ашă мăлѐ** — махала към Ср. От тур. *aşakı mahalle* 'Долната махала'. — 39, 64, 71.
- Ашă чайр** — вж. **Челебй ерй**. — 16, 64, 71.
- Ашкъ кору** — гора, СИ 2 от БИ. — 16, 64, 71.
- Ашламалък** — местност до мах. **Чола-клар** на Шив. От диал. *aşlamalik* 'място с присадени, облагоустроени овощки', от тур. *aşılama, aşlama* 'присаждане, присад'. — 21.
- Бăбино бърдо** — извлечено от регистъра на Диам. — 32.
- байр**: **Бюк, Гăбер, Голѐм, Казăн, Карă, Куз, Чѐстия, Ямăч**. Тур. *vaуig* 'хълм'. — 9.
- Бăирджик** — стара дъбова гора над мах. **Дерѐ мăлѐ** на Диам. От тур. *vaуig*, с наст. -cik = 'байриче, хълмче'. — 9, 65, 66.
- Бăйнѐ бърца** — стръмно бърдо, И над мах. **Дерѐ мăлѐ** на Диам, казват му и **Слăмата**, свързват го с **Бăбино бърдо**. Името е изоставено и почти забравено, припомнено чрез регистъра. Вероятно от **Бăйново бърдо(?)**.
- Бăйрѐмовото** — ливада и нивички до Горната махала на Мус. По тур. РИ **Бăйрѐмов**. — 28.
- Бăйрѐм йерй** — място пред **Чатăл кирѐз** на Диам, където се събирали

- момите по време на празника байрям. От тур. *vaugam yer* 'място, където се право байрям'. — 25.
- Байлювце** — успоредно име на мах. **Бойчува река** на Пад, било по-старо от второто. От ЛИ. **Бальо**, **Балью** + **ов-це** от стб. = *цѣхъ*. — 40, 53.
- Бальюската воденица** — воденичка край **Бойчува река** в Пад. — 29.
- Бальюску** — стръмен склон, С 3 от Жъл. — 29.
- Бальк** — 1) ливади, Ю 0,5 от БИ; 2) стръмна нива в средата на Диам. — От тур. *vağ+lık* 'място с лозе'. — 13, 64, 65, 66.
- Барата** — гора до **Мекерджията** на Иг. — 1.
- Баргъ янѣ** и **Баргън янѣ** — ниви, С от мах. **Алиолар малеси** на БИ. Вероятно от тур. *varğ* 'семейство, дом, жилище', по-вероятно на тур. почва от **баруга** и тур. **янѣ**. — 1, 72, 73.
- Баруга** — студен извор, СИ от Диам, наричат го и **Чаушева баруга**. От **баруга**, в говора малка трапчинка на изворче, където се събира водата'. Вж. още: **Молловата** — 2.
- Баругите** — изворчета над Горната махала на Мус. — 1.
- Барце** — гористо бърдо, Ю от Пад. — 9, 44, 54.
- барчина**: **Абдуловата**, **Брамчина**, **Мангова**, **Мюмюнходжува**, **Тодорова**, **Тодур**, **Хасанова**. — 9.
- Барчината** — бърдо с ниви, С до Сед. Вж. още: **Асаналоу**. — 9, 43.
- Барчинка** — рътлинка, С над Пад. — 9, 43, 54.
- Барчинката** — малко бърдо, С 0,5 над Пад. — 9, 43.
- Баръне** — стръмен склон с бърда, С 0,5 от Пад. Мн. ч., с. чл.-не от **бара** = 'барите'. — 1, 46, 50.
- Басамак** — склон с пътека за Ардино зад мах. **Шабанкелар** на БИ. От тур. *vasa mak* 'стъпало'. — 23.
- бача**: **Коджа**, **Харманѣн**. — От пер. *vağsa*, *vağse* 'градина'. — 17.
- бачѣ**: **Арѣнькермени**, **Куз**, **Османѣн**. — 17.
- бачѣ**: **Ходжанѣ**. — 17.
- бачеси**: **Граметлѣр**, **Халилин**. — 17.
- Бахча** — 1) ливада, И 0,5 от мах. **Рамлар** на БИ; 2) ливада в Гар. Вж. още: **Ев**, **Ев аатѣ**, **Йотеки**, **Окаркѣ**, **Ченгенѣ**. — 17, 66.
- Бахча дованли ери** — ниви край р. **Дерѣ малѣ** в Диам. От тур. = 'Мястото до градината на соколите'. — 17, 58, 68.
- Бахча тарла(сѣ)** — нива в мах. **Карамисирлер** на Диам. От тур. = 'Градинската нива'. — 17, 69.
- Бахча чайр** — ливада до **Бахча тарла** на Диам. От тур. = 'Градинската ливада'.
- Бахчѣ** — ливада, И 1 от мах. **Рамлар** на БИ. — 17, 66.
- бахчѣ**: **Ашакѣ**, **Зейнѣл**, **Окаркѣ**. — 17.
- бачеси**: **Аличобанѣн**. — 17.
- бахчеси**: **Белькоуа**, **Сальолар**, **Шакирларѣн**, **Яманлар**. — 17.
- Бачице** — полегат склон над **Правѣц(а)** в Жъл. От изч. нариц. **бачице** 'кошара при мандра, мандра' (БЕР, I, 37), името е разпространено в Родопите, срв. **Бачата**, **Бачица** и след (Христов, 140). — 20.
- Бедва гора** — гора до **Йовица**, 3 3 от Ст. От изч. ЛИ **Бѣдо**, срв. **Бедеврѣ**, от ЛИ **Бѣдо**, **Бѣдеврѣт** (Ковачев, Севлиевско, 139). — 28.
- Бейлика** — гориста чукара над р. Арда под Ст. Заемка от тур. *veylik* 'държавен', вероятно свързано със събирането на данък беглик през турско време. — 17.
- Бекировци** — махаличка от 3 къщи между Ст и Иг. — 40, 54.
- Бекирчова ливада** — ливада, Ю, 6 от Пад. — 28.
- Бѣлата хума** — стръмен каменист склон, СИ 3 от Пас. — 12.
- Бѣлбеллер** — махала на Ср. От тур. *vevber* > *velvel-ler* 'Бръснарите'. — 46, 66.
- Бѣлите камѣне** — скалисто бърдо към **Кирѣз гѣдѣ** на Ст. — 12, 51.
- Бѣл камѣнь** — скалисто бърдо, И 1 от Пад. — 12.
- Бѣлкоа (Бѣлкууа и Бѣлкуво)** — горист склон и ниви до мах. **Рамлар** на БИ. На тур. почва от бълг. **Бѣлково**. — 73.
- Бѣлово(то)** — ниви и ливади под Долната махала на Ст. — 28.
- Бѣлото камѣне** — скалиста рътлина с бели камъни, Ю от Гл. — 22.
- Бѣлото камѣней** — голо връхче с бели камъни, Ю 2 от Иг. — 12, 51.
- Бѣлчово** — нивичка в склон над Горната махала на Мус. — 28, 54.
- Бѣлкоуа бахчеси** — ниви и овошки, И 2 от БИ. На тур. почва = 'Градината Белково' или 'Белковата градина'. — 36, 68, 73.
- Бѣлкоуа дереси** — долчинка с малко вода, И от БИ. — 8, 68, 73.

- Бенжіку** — гора и ниви, 3 2 от Пад. Прил. от Пр. **Бенжік(а)**, от тур. *vepsik* 'бенчица'. — 28, 46.
- Билия кай** — характерна скала по поречието на **Дерé** малé на Диам. На местна почва от тур. *vilegi* 'точило; точилен камък' и *kaşa* 'скала'. — 12, 69.
- Вилинанън тепе (и тепе)** — връх над мах. Зака на Шив. На тур. почва от ЛИ **Билияна** и тур. **тепе** по типа на първи вид изафети, вместо **тепеси** = 'Вилинин връх', едва ли от тур. диал. *vilân* 'било на планина' (SDD, I, 206) поради необяснимо повторение на -на-. — 35, 73.
- блато: Койнаркиното, Къцвото, Късвуту.** — 1.
- Бовница** — ниви, И до мах. **Бойчуваряка** на Пад. По ЛИ **Бойо+-ов-ица** = Боевица. — 27, 46.
- Бовео** — гора и изоставени ниви край р. **Дерé** малé на Диам. — 27.
- божак: Ери** — от тур. *bucak* 'извит, крив кът'. — 9.
- Бозаджилар** — махала от 15 къщи на Диам. Мн. ч. от тур. Пр *bozaci* 'бозаджия' = 'Бозаджиите'. — 40.
- Бой йеръ** — валог, С от мах. Зака на Шив. На тур. почва от ЛИ **Бойо** и тур. *ueg* 'място'. — 36, 68, 73.
- Бойчува река** — река откъм вр. Алада край с. Падина и едноименна махала на селото, от съседните турци съобщена **Бочува дерé**. — 7, 40, 73.
- Борйката** — полегат склон, С от Пас. — 13, 54.
- борун: Карá** — от тур. *buğun* 'нос, бърдо'. — 9.
- Бочува дерé** — турски изговор на **Бойчува река** в Пад. — 7, 40, 73.
- Боюклъ ери** — равнина с ниви под мах. **Карáмисирлар** на Диам. От тур. = 'Мястото на Боюклията'. — 34, 68.
- Брамчина барчина** — бърдо, С 2 от Ен, съобщено и **Брахамчина барчина**. От **Ибрахимчина**, прил. от **Ибрахимница** 'жената на Ибрахим'. — 31, 46.
- Бузальк** — 1) ниви, Ю 1 от Шив; 2) сухо-долие до **Бовео** на Диам; 3) склон, СЗ над Гар, има трева **бозальк**, хубава за добитъка. От тур. диал. *bozalik* 'трева садина, *Andropogon ischaemum*'. Удълженото а в **Бүзальк** дава основание името да се изведе от тур. *bozağılık* 'пасище', както е обяснено от Дуриданов (Гървомайско, 59), вж. и **бозальк** (БЕР, I, 63). — 13.
- Бүзальк** — ниви, Ю 1 от мах. **Ходжолар** на Шив. — 13, 59, 65, 66.
- Букáлву(ту)** — нива до Ен. По изч. РИ **Букáлов**, срв. в Маданско **Букáлка** градина (Христов, 147). — 28, 45.
- Букáн** — нивичка в склон до **Мешáта** на Гл. С чл. -ан от **бук**. — 13, 50.
- Бүковото** — пасище и храсти, 3 1,5 от Ен, имало букова гора. По РИ **Бүков**. — 28.
- Бүкоолу** — ниви под Пад, СИ от Диам. По РИ **Бүков** и теур. *oğlu* = 'Бүковото'. — 26, 66.
- бунаръ: Алиолар, Имамлар, Къзълджик, Малé, Османефендилер, Рамларън, Топчулар, Хасанкуллар, Чайр.** — 6.
- Бунар яна** — кладенец в 3 част от мах. **Имамлар** на БИ. От тур. диал *buğar* 'кладенец' = 'До кладенеца'. — Вж. още с **бунар: Ак, Кепир, Стайков, Сук (2), Соук бунар яна, Якъм.** — 6, 72.
- бурнарларъ: Мезарлък.** — 6.
- бурун: Узун** — вж. **бурун**. — 9.
- Бүчице** — гора и ниви, 3 0,5 от Ен. От **бук+-ице**. — 13.
- Бьдаклар** — ниви, ЮЗ 1 от мах. **Чáлап-лар** на БИ. По Пр. мн. ч. от тур. *bidik* 'нисък и пълен'. — 26, 60, 66.
- Бьдакларън чешмеси** — равнина с чешмишка до **Бьдаклар** на БИ. От тур. = 'Чешмата на Бьдъците'. — 7, 60, 67.
- Бьнар алтъ** — стръмнина под обора на Диам. От тур. диал. *binar*; *pinar* 'кладенец' = 'Под кладенеца'. — 6, 63, 72.
- бърдо: Бьино.** — 9.
- бърца: Байне, Гóло(то), Тенку.** — 9.
- Бьрце** — малко бърдо над р. **Дерé** малé на Диам. Вж. още: **Гло, Гóрно, Дьльго, Срьдно.** — 9.
- Бьрцето** — 1) продълговато бърдо, където е Горната махала на Мус; 2) бърдо, И под Горната махала на Ст. — 9.
- Бьрчина** — махала от 5–6 къщи в центъра на Диам. — 39, 43.
- Бьрчината** — хълм в С част на Мус с едноименна махаличка от няколко къщи. — 39, 43, 54.
- Бюк** — гора над мах. **Чóлаклар** на Шив. От тур. диал. *bük* 'плодородна земя край река или в остров; влажна нива или градина; храсталаци край дерета' и др. (SDD, I, 237). в говора изчез. като нариц. — 17, 66.
- Бюбк байр** — гора, ЮЗ 1 от Шив. От тур. *büyük* 'голям' и *bağ* 'хълм'. — 11, 70.

Бюке — гора и ниви, СИ 3 от Пас. Член. от **бюк**, изч. нариц. от тур. **bük** (вж. по-горе). — 17, 48.

Бююк талá(сь) — нива в **Ашá мálе** на Ср. От тур. = 'Голямата нива'. — 11, 70.

Бял извор — село в Кърджалийски окръг (Ардинска околия), общински център. Ново име, превод на **Ак бунáр**.

Бял камeнь — скалисто връхче, С над Гор. махала на Мус. — 12, 42.

Бялково — връхче между БИ и Диам. — 28, 42.

Бялово — горичка и изоставени ниви в горната част на висок стръмен склон, И 0,3 от Диам. — 28.

Бяло камeне — варовит склон, Ю 1 от Ен. — 12, 51.

Бялчево — хълм до Ст. от **Момчово** го дели долче. — 28, 42.

Вáпа — 1) полегата стръмнина над **Рáздол** на Шив; 2) равнинка с ниви и една яма под училището в Диам, наричат я и **Лáпа**. Не можах да установя дали двете имена се отнасят за една местност. Самите местни хора не знаят дали е **Вáпа** или **Лáпа**, но, както изглежда, двете се употребяват за една местност и са с несъни значения. Тъй като и двете думи имат (или по-скоро са имали) приблизително едно и също значение 'вдълбнато място, котловина' и 'ниско място', трябва да предполагаме от там и смесването им. От изч. нариц. **в́па** от стб. **в́пла**, **в́пла**, разпространено в Родопите като **МИ**, срв. в Маданско **В́па**, **В́пата**, **В́пата** (Христов, 157–158), също **вопа** 'вдълбнато място, котловина; местно име (Кабасанов, Момчиловци, 71), вж. и обясненията в БЕР, I, 118. — 9, 44, 73.

вáрба: **Дива**. — 13.

Вáрбата — нивичка до **Мешáта** в Гл. — 13, 44, 49.

Вáрла ливáда — стръмнина, И под Сед. — 10, 44.

Вáрла осóйка — стръмен склон до мах. **Ямáнлар** на Диам, от БИ съобщено **Вáрла сóйка**, вж. тук **Сóйка** в Диам. — 10, 44, 64, 73.

Вáрла усóйка — връх с отвесен склон, С над Ен. — 10, 44, 55.

Вáртóл — стръмнина с ливади и чешма над **Сóук** су, 3 2 от Гар. От изч. нариц. **вáртóк** с неясно значение, вероятно 'нещо обиколено, **довъртя-**

то', срв. **Вáртóл** в Маданско (Христов, 159), вж. и БЕР, I, 212, при **вáртá**. — 10, 66, 73.

Вáртóл — неравни ниви, И до Долната махала на Ст. — 10, 43, 48.

Вéллерин éвбаши — нивичка, С над мах. **Зака** на Шив От тур. **Velilerin ev başı** 'Над къщата на Велиевци'. — 35, 62, 67.

Веризвица — нива и два извора, С 2 от Пас. От тур. **ЛИ Вериз+ев-ница**. — 27, 46, 56.

Вéтерница — 1) връх, Ю 2 от Гл; 2) висок открит за ветровете връх, 3 3 от Пад. — 16, 56.

Вéтерница — връх над Ен. — 16, 56.

вир: **Хáтин**. — 1.

Висаларън чешмесé — чешма в мах. **Шабáнкелар** на БИ, наричат я и **Кóбрерлер чешмесí** — от тур. = 'Чешмата на Вейсалови'. — 7, 62, 67.

Висáлкълар ян́ — стръмнина с ниви и ливади и една стара къща, СЗ 0,5 от мах. **Шабáнкелар** на БИ. От тур. = 'До Вейсалкехайови(те)'. — 64, 72.

вóда: **Солéната**, **Студéната**. — 1.

воденица: **Бáлюската**, **Стáрата**, **Хасáналоската**. — 22.

Воденицáта — воденичка до **Момчово** на Ст, нарича се и **Момчово-Воденицáта**. Вж. още: **Вър воденицáта**. — 22.

Воденичката — изчезнала воденичка край р. Арда под Ст. — 22.

врис: **Гóрен**, **Корúцкия**, **Нóвия**. — 6.
врис: **Голюм**, **Кючúкаметвът**, **Местáновския**, **Мустáбашоския**, **Мустáфóвия**, **Осмáнефеньдóския**, **Терзичкия**, **Узúновския**, **Чéчуския**. — 6.

Врисе — кладенче в Ст. Стара заемка от гр. **βροχis** 'извор, чешма', тук член., м. р. ед. ч. — 6, 48.

Врисе(те) — два кладенеца, С до Иг. Мн. ч., член. от **врис**. — 48, 53.

Вриската падíна — падина с малко вода от **Равнó** на Пад. Прил. от **врис**. — 38.

врисче: **Додúшвуту**, **Зилýновското**, **Мúтъкуту**, **Пáловското**. — 6.

врися: **Двáта**. — 6.

Вришчето — склон с кладенче, Ю от Гл. Умал. от **врис**. — 6, 47.

Вълкáнца — рекичка от Студенца, край **Жъл**, в р. **Óваджик**. От **ЛИ Вълкán+ица**. — 7, 27, 46, 56.

Върбáнско — билце в Иг. — 30.

Вър воденицáта — стръмни бърда, Ю 2 от Иг. С предл. **вър** в говора 'над, върху'. — 15, 55.

Въртóк — стръмен склон в ниви край р. **Дерé малé** на Диам,

- където водата „се върти“. От диал. **въртѹк** 'водовъртеж'. — 2.
- Въртѹля** — 1) малко гористо връхче, 3 3 от Ен; 2) гора, 3, 5 от ИГ; 3) високо полегато пасище, ЮИ 2, 5 от Пас. Член. от **въртѹл(ъ)**. вж. **Вартѹл**. — 10, 43.
- Върхѹтско** — гола стръмнина, СИ 0,5 от Мус. От изч. ЛИ **Върхѹт**, срв. в Маданско **Вархѹтъву** (Христов, 153). — 30.
- Вятърница** — високо бърдо над мах. **Дерѹ малѹ** на Диам, където постоянно духат ветрове. — 16, 56.
- Гѹбер** — 1) склон с габрови храсти, ЮЗ 2 от Ен; 2) гора и ниви, СИ от Диам. — 13.
- Гѹбера** — 1) неравен склон с ниви, И 3 от Пад; 2) пасище и ниви в Ст. — 13.
- Гѹбер байр** — гора до **Гѹбер** в Диам. На тур. почва от **гѹбер** и тур. bayır. — 13, 69, 73.
- Гѹберето** — склон с габрови храсти, 3 до Гл. Събир. форма, член. от **гѹбер**. — 13, 51.
- Гѹбѹкче** — ниви, Ю 1 от Шив. Умал. от тур. gabak: kabak 'тиква' + -ча, с преглас на а в е под бълг. влияние. — 17, 59, 63.
- Гѹжалѹн чѹирѹ** — нива и ливада до **Ак бунѹр** на БИ. От **гѹжѹл** 'турчин', на тур. почва = 'Гѹжаловата ливада', срв. в Маданско **Гѹжалските градинѹ** (Христов, 160), вж. БЕР, I, 223 и Младенов, БТР, I, 410. — 33, 67.
- Гѹрамѹдите** — каменаци между Пас и Мус. От **гѹрамѹда**, **гѹрамѹда**, **грамѹда** чрез -ар- по -ѹр- с родопско пълногласие. — 24, 47.
- Гѹрамѹдниците** — струпани камѹни „гѹрамѹди“ между Мус и Пас. От **гѹрамѹда** < **грамѹда** + -ен-ица. — 24, 47.
- Гѹра тѹпѹ** — връх, ЮИ срещу мах. Зака на Шив. От тур. gaga: kaга 'черен' = 'Черния връх'. — 10, 63.
- Гѹравне** — малко селце, мах. към община Бял извор, разположено в силно пресечена висока местност, С 3—4 от селото. — 39, 51, 73.
- Гѹраванѹв камѹнѹ** — отвесна скала, ЮИ от Пас. — 14.
- Гѹдеки** — връх, С 2 от Шив. От тур. gedik 'цепнатина, пукнатина', в говора 'проход'. Крайното и поради силно мекия изговор на к — 9, 65. едѹ: **Кѹрѹз**, **Мѹзѹр**, **Мѹзарлѹк**. — 9.
- Гѹдѹк соѹ** — кладенец в Шив. От тур. gedik suyu 'Водата на прохода'. — 8, 68.
- Гѹргѹилско дерѹ** — река от **Светѹилет**, край Ен, източник на Оваджик, в Жѹл го наричат **Яновско дерѹ**, турците — **Гѹргѹил дерѹ**, което се сочи и за старото име на селцето. По ЛИ **Гѹргѹил**. — 7, 73.
- Гѹргѹил дерѹ** — вж. горното. — 7, 40, 69, 73.
- Гѹрѹлско** — гора, С 2 от Иг. По изч. РИ **Гѹрѹлски**, прегласена форма от **Гѹрѹлски**, а то чрез акане от **Гѹрѹлски**, както **ФИ Гѹрѹлови** в Смолян. — 30, 45.
- Гѹрене** — горната част на склон, Ю срещу Ен. Член. от **гѹрѹн**, заето от тур. geyen 'напукана, суха почва'. — 12, 48.
- Гѹчитѹ** — високо неравно бърдо, И 2, 5 от Пас. Член. от **гѹчит**, заето от тур. geçit 'брод, проход'. — 23, 48.
- Гѹидѹка** — седловина между **Осѹката** и **Могѹлата** на Ен. Заето от тур., в говора 'проход, седловина', вж. тук **Гѹдики**. — 9, 45, 48.
- Гизѹлѹвата градинѹ** — нивичка на **Гизѹлеви** под Дол. мах. на Мус. — 28, 47, 55.
- Главникѹ** — малко село, Ю 4—5 от БИ. Ново име на **Асанбашовци**, у турците **Асанбашаллар**.
- Глибѹка падѹна** — дол с вода от **Светѹилет**, край Пад, в р. Оваджик. — 12, 47.
- Глибѹката падѹна** — дол с вода, 3 2 от Иг, в р. Арда. — 12, 47.
- Гѹведѹрника** — 1) стрѹмен склон, СИ от Мус; 2) ниви и ливади край р. Арда под Ст. — 19.
- Гѹлѹмен камѹнѹ** — голяма скала, 3 3 от Пас. — 11, 50.
- Гѹлѹми ливѹди** — ливади, Ю до Пас. — 11.
- Гѹло бѹрце** — бърдо към **Кѹрѹз гѹдѹ** на Ст. — 10.
- Гѹло(то) бѹрца** — бърдо, 3 5 от Жѹл. — 10.
- Гѹлѹм врисѹ** — врис, чешма под Долната мах. на Мус. — 47, 48.
- Гѹлѹма гѹра** — нива, Ю 1 от Пад. — 11, 42, 49.
- Гѹлѹма нивѹ** — 1) било на гористо бърдо, ЮИ 2 от Пас; 2) гора около 100 дк, сега изсечена, 3 от Сед. — 11.
- Гѹлѹмата гѹра** — вж. **Гѹрѹта**. Ст. — 11.
- Гѹлѹмата чѹка** — връх над **Кѹрѹз гѹдѹ** на Ст. — 11.
- Гѹлѹма чѹка** — горист връх, 3 4,5 от Иг. — 11.

Голям байр — 1) стръмен горист склон, СИ от Диам; 2) горист склон, И 4 от Пад. — 11.

Голямия извор — два извора до Биль-вите падини на Ен. — 2, 42.

Гора — горист склон срещу Диам. Вж. още: Айвазова, Бедва, Голяма, Голямата, Малката. — 13.

Горан Правец — горната част на Правец(а) в Жъл. — 15, 47.

Горен врис — врис в Ст. — 3.

Горен Уваджик — голяма равнина над р. Оваджик под Диам. — 15.

Гормитница — склон с ниви и ливади над Анятема в Диам. Прил. от горм <глом 'гръм' = громит+-ен-ица. — 16, 47, 56.

Горна градина — нива над Градината на Мус. — 15.

Горна Засека — вж. Засека в Гл. — 15.

Горна махала — махала с около 20 семейства в горната част на Ст. — 39.

Горната махала — махала в Сед. — 39.

Горната градина — нива в горната част на Иг. — 15.

Горната чука — връхче над Чуката между Мус и Пас. — 15.

Горна усойка — горната част на Усойката в Иг. — 15.

Горни ливади — гора и ливади над р. Арда под Ст. — 15, 55.

Горните лъки — ниви, Ю 3 от Пас. — 15.

Горно Бѐлчево — склон до Бѐлчево на Ст. — 15, 28.

Горно бърце — гора в горната част на бърдо, 31 Иг. — 15.

Горно грѐбе — селско гробище в горната част на Пад. — 15, 24, 51.

Горно Кройчево — местност до Курбанище над Ст. — 15, 28, 55.

Горно метлище — гора над Мѐтла на Диам. — 15, 51.

Горно нѐвище — ниви над Дѐлно нѐвище на Жъл. — 15, 51.

Горно Пѐтру — вж. Пѐтру(ту) в Гл. — 15, 28.

Горното грѐбе — селското гробище под Ст. 15, 24.

Горня градина — нива край Пад. — 15, 47.

Горна усѐйка — сенчест склон до Дерѐ малѐ на Диам. — 15, 47.

Горѐта — 1) склон с храсти над Долната мах. на Мус; 2) голяма гора край р. Арда. И под Ст. дели се на Голямата и Малката гора. — 13, 49, 53.

грѐдина: Айшина, Алийвата, Гизѐльвата, Горна, Горната, Горня, Де-

лѐлювска, Дѐлната, Дѐлна, Кѐѐската, Отвѐнна. — 17.

Градината — стръмна нива, Ю под Долната мах. на Мус, наричат я и Алийвата градина. — 17.

градини: Османвите. — 17.

Градините — ниви край Гл. — 17.

Градинѐте — ниви в Ст. — 17, 46.

Градище — 1) височина, ЮЗ 1 от Ен; 2) било на високо бърдо, 3 4 от Иг. — 24, 51.

Грѐметлѐр бѐчесѐй — равнина, където сега е болницата в БИ. От тур. = 'Градината на Караахметовци'. — 36, 63, 68.

Гребенѐй — връхче на ниско бърдо, 3 2 от Пас. — 9, 49.

Грѐбан — склон между Гар и Сед. грѐб няма. С чл. -ан от грѐб. — 23, 50, 54.

грѐбе: Горно, Горното, Дѐлну, Кѐурското, Сѐлското, Тѐрското. — 23.

Грѐбето — 1) селското гробище в Жъл; 2) гробище между Мус и Пас. 23, 51.

грѐбие: Стѐрите. — 23, 51.

Грѐбковѐто — селското гробище на Ст. Умал. форма, мн. ч. от грѐб. срв.

Грѐбковѐте в Маданско (Христов, 172). — 23, 51, 53.

Грѐбчинките-Падѐната — падина, 3 4 от Иг, има 5 нови грѐба. Двойно

име, първото умал. мн. ч. от грѐб, срв. в Маданско Грѐбчинките (Христов, 172). — 9, 23, 53, 57.

Грѐудѐво, (и Грѐудѐву) — пасище и ниви между Пас и Ст. — 28.

Гуртѐ (и Гуртѐ) — каменак в Скалата на Пас. От горѐта, горѐтъ. — 13, 45, 46, 49, 53.

Гѐбѐля — равнинка, 3 2,5 от Жъл, събирала вода. — 1.

Гѐубрѐлик — гора, И от Диам. От тур. gübrelik 'торище, бунѐище'. — 19, 49, 65, 66.

Гѐюѐоулу дирмѐн — стара воденица край Дерѐ малѐ до Диам. От тур. = 'Гѐюѐовата воденица'. — 22, 37, 69.

Гѐунѐй — 1) южни склонове на нѐколко места около БИ и СР; 2) слънчев склон до Дерѐ малѐ на Диам. Вин. форма от тур. gün 'слънце', обособено като самостоятелен израз по елиптичен път в значение 'слънчево място или склон; място на припек'. — 16.

Гѐургѐлик — рѐтлива, Ю 3 от Пад, имало габрови храсти. От тур. gürgenlik 'място с габрови храсти'. — 13, 49, 66.

- Гюргенлик — нива, 3 0,5 от Шив. — 13.
 Гюрнън тепе (и Гюрелерин тепе) — хълм, 0,3 над мах. Имамлар на БИ. На тур. почва от ЛИ Гюро (и РИ Гюроти) в съчет. с тур. тепе = 'Гюровото тепе, Тепето на Гюроти'. — 35, 67, 73.
- даа — тур. 'планина': в Улуда. — 9.
 Дабка — връх, С 2 от Шив. На тур. почва от Дъбака > Дабъка > Дабъка (по тур. удар.), с изпадане на ъ. — 13, 44, 66, 73.
- Дабово — смесена гора и ниви, Ю 1 от Пад, 'мешелик е било'. Прил. от дъб. — 13, 44.
- Дал дол чешменё яна — дол с голяма чешма, СЗ 0,5 от БИ. На тур. почва от дал 'клон', дол и род. пад. от çeşme 'чешма', — çeşmene < çeşte-ni-yapı = 'Чешмата до разклонения дол'. — 68, 73.
- Дамбашъ — каменисто връхче с храсти, С 0,8 от БИ. От тур. dambaşı 'над обора'. — 19, 72.
- Дам яна — местност в мах. Мотламетлер на Ср. От тур. = 'До обора'. — 19, 72.
- Данчоуа — стръмна гора с дъбова гора 3 2 от мах. Чалаплар на БИ. На тур. почва от Данчово. — 73.
- Данчоуа дерё — дере до Данчоуа на БИ. На тур. почва = 'Данчовото дере'. — 69, 73.
- Даутлар — чешма, СЗ 0,5 от БИ, чува се и Даватлар, казват й още Даутлар чешме — от тур. РИ = 'Давутовци'. — 26, 65.
- Даутлар чешме — вж. горното. — 7, 69.
- Даутлар чешмен(и) янъ — ниви и ливади до Даутлар на БИ. — 6, 7, 72.
- Двата врися — две кладенчета, И 1,5 от Мус. — 6, 55.
- Деделер — горичка до Лъога на Диям. Мн. ч. от тур. dede 'дядо' = 'Дядовци(те)'. — 32.
- Дедоското — ливади и ниви до Ст. 32.
- Делёвуска градина — нива в Иг. От тур. РИ Делёвлюв < Делиалиюв < Делиалиев. — 29, 46.
- Делёминьово — гора, И 1 от Пад. От тур. РИ Делёминов. — 28, 46.
- Демирово — гора, С 1 от Иг. — 28.
- Дерё бою — така наричат самото крайречие на р. Дерё малё в Диям. От тур. диал. dere boyu 'по протежението на дерето'. — 1, 72.
- дерё: Азмън, Азмалар, Бочува, Гергилско (и Гергиль), Данчоуа, Дрүмската, Кичукускуту, Коджа, Коруджа, Малё, Пировската, Узюнова, Яновско. — 1.
- Дерелик — равнина с къщи и градини, ЮЗ 0,3 до мах. Чалаплар на БИ. От тур. dere-lik 'място с дерета'. — 1, 65, 66.
- Дерё малё — дере и махала от 25 къщи на Диям. По-рядко дерето наричат Дерё малё дереси. От тур. = 'Махленското дере'. — 1, 38, 64, 69.
- Дерё малё дереси — вж. горното. — 1, 8, 68.
- Дерён пъндъклъ — горе до мах. Чалаплар на БИ. На местна почва от тур. derin findiklik 'дълбок лещак'. — 13, 70.
- дереси: Акбунар, Арда, Белькоуа, Дерё, малё, Ени малё, Уваджик. — 1.
- дереси: Килсё, Хюмет йер. — 1.
- Дерё ямъч — гол хълм, И срещу Шив. От тур. = 'Хълмът до дерето'. — 1, 69.
- Дерё яна — дол, СИ до Шив. — 1, 72.
- деричка: Тринкуската. — 1.
- Дермен дюзю — равнина край р. Оваджик, 3 от Дям малё на Диям. От тур. değirmen düzü 'воденичната равнина'. — 22, 68.
- Дермен яна — ниви до Дирмен дюзю на Диям. От тур. = 'До воденичната'. — 22, 72.
- дермен: Челеби. — 22.
- деря: Диманската, Имамвата, Кавгалицката, Кисьоската. — 1.
- Джъжвата ливада — ливада в Осойка(та) на Гл. По изч. ЛИ Джъжо, срв. Джъжов рът по РИ Джъжовици (Займов, Пирдоп, 153). — 28, 46.
- Джаманън янъндъ мезарлък — гробище до джамията на Диям. От тур. = 'Гробището до джамията'. — 24, 25, 67.
- Джаматик малё — така наричат още Джамй атик в БИ. От араб. = 'Махалата на (до) старата джамия'. — 39, 70.
- Джамй алтъ — ниви край джамията в Диям. От араб. — тур. = 'До джамията'. — 25, 58, 72.
- Джамй атик — сочи се за по-старо име на Дям малё на БИ. От араб. sami atik 'старата джамия'. — 39, 70.
- Джамй джадит — сочи се за старо име на Ср. От араб. sami cedit 'новата джамия'. — 39, 70.
- Джамлалъка — гора над Долъ в Ст. Вероятно на местна почва от тур. samlik, с озвучаване на ч в дж и неясно повторение на -ла-. — 13, 49.

- Джам малé** — 1) махала от 30 къщи до джамията на БИ, централната махала на селото, наричат я още **Джамийатик** и **Джаматик малé**; 2) махала от 30 къщи, където е селската джамия в Диам. От араб. -тур. *самі mahalle* 'Джамийската махала'. — 39, 62, 69.
- Джамъ мезарлък** — няколко гроба в двора на джамията на БИ. От тур. -араб. *самі mezarlik* 'Джамийското гробище'. — 24, 25, 58, 69.
- джевизй**: в Мёмечеклер джевизй хем чаиръ.
- Джéвизлик** — ливади с черешови и орехови дървета в мах. Зака на Шив. От тур. *cevizlik* 'орешак'. — 13, 65, 66.
- Джéмилинен евийнъ** — склон, И 1 от мах. Рамлар на БИ. От тур. = 'До къщата на Джамила'. — 35, 65, 67.
- Джйн гугу** — пещера в Анатема на Диам. От араб.-тур. *cin* и *guguk* 'дяволска кукувица; кукувица дух'. — 25, 69.
- Джовановска дерé** — дол с вода от Равно край Пад, в р. Оваджик, наричат го и Аматьвица. По изч. ЛИ Джован <Иван>. — 7, 52.
- Диамáндово** — село на общ. Бял извор Ново име на Хюсемлер.
- Дива вáрба** — малка местност, Ю 2 от Гл. — 13, 49.
- Димáнската дерá** — дол с вода от Диманско, в р. Оваджик при мах. Жéден на Пад. — 8.
- Димáнско** — гора и ниви, 3 3 от Пад. По изч. ЛИ Димáн. — 30.
- Дймéн бáши** — ниви, ЮЗ 0,5 от мах. Ходжолар на Шив. От тур. = 'Над воденицата' — 22, 72.
- Дймéн дюзю** — равнина, И 1 от Диам. Както Дермён дюзю. — 22, 68.
- Дймéн ян** — горист склон, 3 3 от БИ. От тур. = 'До воденицата'. — 22, 72.
- Дймéн янъ** — равнина със стара воденичка край реката на БИ. — 22, 72.
- Димитрову** — стръмен склон с гора до Ст. — 28.
- Динкя** — равнинка край р. Оваджик, И под Сед, „правили са барет“ барут“. От тур диал. *dink* 'уред за изчукване на зърното' (SDD, I, 422), в говора 'барутчийница, работилница за барут'. — 22.
- Динкян (Динкъ ян и Динкена)** — склон над рекичка, 3 4 от БИ. От тур. = 'До барутчийницата'. — 22, 62, 72.
- дирмён**: Гюльоолу, Йенй. — 22.
- Длэгй ливáди** — ливади край р. Оваджик, И 2 от Жъл. — 11, 42.
- Длэгó** — продълговато бърдо, ЮЗ от Сед. — 11, 47, 49, 54.
- Длэгó-Падíната** — голяма падина с вода от Длэгó на Сед, в р. Оваджик. — 9, 11, 47, 49, 57.
- Дльгò бърце** — гора, С 1 от Иг. — 11, 47.
- Додушвуту врисче** — изворче край р. Арда, И 3 от Иг. По изч. РИ **Додушев**, от Пр дудуш, сръв. в Банско дуде, дудке, дуденце 'гальовно обръщение към дете', свързано с дунда 'дебело дете' (БЕР, I, 442). — 7.
- дол**: **Мусеският, Мусюския** и в Дáл дол чешменé янá. — 9.
- Долá** — голям дол с вода от Кирéз гедй над Ст, в р. Арда. — 9.
- Дóлан Правéц** — долната част на Правéц(а) в Жъл. — 15, 47.
- Дóлна градíна** — ниви до мах. Звегор на Пад. — 15.
- Дóлна Зáсека** — долната част на Зáсека в Гл. — 15.
- Дóлна махалá** — 1) махала с около 15 семейства на Ст; 2) махала на Мус. — 39.
- Дóлната махалá** — махала на Сед. — 39.
- Дóлната градíна** — 1) ниви в Иг; 2) ниви под Дóлната махала на Мус. — 15.
- Дóлната ловáда** — ливада в долната част на Иг. — 15, 47.
- Дóлната рýка** — равни ниви край р. Оваджик под Жъл. — 3, 49.
- Дóлна усóйка** — долната част на Усóйката в Иг. — 15.
- Дóлно Крáчково** — долната част на Крáчково в Ст. — 15, 28, 55.
- Дóлно нивице** — ниви до Терзйцката махалá на Жъл. — 15, 51.
- Дóлну Пётру** — вж. Пётру(ту) в Гл. — 15, 28, 46.
- Дóлну грóбе** — гробището на мах. Бойчува река в Пад. — 15, 24, 51.
- Дóркась** — стръмнина над Карá тепé, И от Гар. От тур. диал. *dogu* 'най-високото място на връх или дърво' и др. (SDD, I, 114), в говора 'връхче, мотилка' = 'Отгáтък връхчето'. — 9, 62, 72.
- Дормуш чинé** — нива до мах. Чáлап-лар на Шив. Името може да се изтълкува като жителско (със събирателно значение) от типа на маданските МИ Елйчинето, Ливáчине, Прéслопчине, както в македонските говори (Христов, 63, 113), и ще б́де Дормушчине със значение 'Дормушевиц', преосмислено чрез по-ясното тур. *çene* 'челюст'. = 'Дормушева челюст', което също е вероятно, а Дормуш <Дормуш.
- дорусу**: Сърт. — 9.

Друм — връх с ниви и ливади, 3 4 от Пас. — 23.

Дру́м(ът) — склон до **Прéвала**, Ю 1 от Пад, имало стар път, който свързвал този край с Беломорието през Ксан-ти. — 23, 49.

Дру́мското грóбе — гробище край **Дру́м-ската дерé** на Пад. — 38.

Дру́мската дерé — дол с вода от **Вéтер-ни́ца** край **Дру́м(ът)** на Пад, в р. Оваджик. — 8, 52.

Дрънкúчуската пади́на — суха падина, СИ под Сед. По РИ **Дрънкúчев** + -ски, от Пр **Дрънкúч** < **Дрънкúш**, вж. следващото. — 29.

Дрънкúш — полегат склон, СИ под Сед, „има **дрънкúшки**“ в говора 'шипки', което може да бъде контаминация от дръм 'дребен хресталак' (БЕР, I, 436) и **трън(ка)** с наст. -уш. — 13.

Дуванджй ери — ниви под **Джам малé** на Диам. От тур. Doğancı yeri, 'Соколарово място'. — 36, 59, 68.

дуванли: в **Бахчá дуванли ери**.

дúпка: **Мемéновската**, **Терáйската**. — 9.

Дúпките — 1) пресечена камениста местност с ями до Ст; 2) хлътнатина с ниви и ливади, С 1 от Ен; 3) работни места зад Горната мах. на Мус, „има **дупки** и **барúшки**“; 4) стръмнина край Арда, ЮЗ от Пас. — 9.

Дúс тарлá — 1) равнина с ниви, И от Шив; 2) така наричат още **Бююк талá** в Ср. От тур. düz tarla 'равна нива'. — 10, 70.

Дьба́ка — 1) голина, ЮЗ от Сед; 2) склон Ю в Ен. — 13, 42.

дюз: **Ашакъ**, **Укаркъ** — от тур. düz 'равнина, поляна; равен'. — 9.

Дюзенлик 1) равнина, сега застроена, към **Джам малé** на БИ и игрище; 2) равнина в Диам. От тур. düzenlik 'равнина'. — 9.

Дюзет — равна ливада „**сложно място**“, СЗ 0,5 от Пад. Член. от **дюз**, заето от тур. = 'равнина'. — 9.

Дюзете — равни ливади сред Пад. Мн. ч., член. от **дюз**. — 9, 53.

Дюзю — равнинка, И 1 от БИ. Чрез елипса от притежателната форма на тур. düz. Вж. още: **Дермén дюзю**, **Димén дюзю**, **Улúк дюзю**. — 9, 66.

Дюкя́н арда́ — така наричат още **Хан** в БИ. От араб. dukkân 'дюкян, магазин' и диал. arda 'зад'. — 22, 72.

Дюрби́ново — ниви и ливади над р. Оваджик, СИ от Диам. По изч. РИ **Дюрби́нов**, вероятно чрез лабиализация и метатеза от **Добри́нов**. — 28.

дюрусу́: **Чайрийн**. — Както **дорусу́**. — 9.

Дюс келя́м — извор със студена вода, ЮИ от мах. Зака на Шив. От тур. düz и keleme 'запусната нива' (SDD, II, 868), срв. в Гърбище и Търносливка, Ардинско **Дюска́лям** и **Дюс-ке́лемий** (по мои наблюдения). — 10, 19, 70.

Дюс тарлá — равна нива, Ю под мах. Зака на Шив От тур. düz tarla 'равна нива'. — 10, 70.

Дюс тарлá — нива в **Ашá малé** на Ср. — 10, 70.

Дюсь — голяма равнина към р. Арда, 3 от Гар. — 9.

Ев алт́ — среща се често за места край къщите в БИ и Диам. От тур. ev alti 'под къщата'. — 23, 72.

Ев алт́ бахчá — градини на няколко места около къщите в Диам. — От тур. = 'Градината под къщата'. — 67.

Ев бахчá — градини на няколко места около къщите на Диам. От тур. ev, bahça 'Градината на къщата'. — 23, 69.

ев баши́: **Вéллерин**.

ев. йъ́нъ: **Дже́миленин**.

Елэ́зъво — гора над Иг. От тур. ЛИ Елэз. — 28, 46.

Елехч́йку — склон на бърдо до **Бейли́ка**, И под Ст. Прил. **Елехч́йково** от Пр **Елехч́йк(а)**, а то във връзка с **елехчá**, на тур. почва от елшица, срв. старото име на с. Старцево, Маданско — **Елехчá**. — 28, 46.

е́мишли: **Сйгурун** — от тур. yemişlik 'овощна градина'. — 21.

Емешли́к — 1) овощна градина, Ю 1 от мах. **Рамлер** на БИ; 2) овощна градина над мах. **Мобла́метлер** на Ср. — 21, 61.

Еми́н ери́ — местност в Ср. От тур. = 'Мястото на Емин'. — 36, 61.

Ене́ч тарлá — ниви на няколко места в Диам. От тур. диал. = 'Нивата на деренцето', за **ене́ч** вж. **Алиолáр енеджй**. Вж. още: **Коджá**. — 1, 69.

Еньовче — село с 80 къщи към общ. Бял извор, сега минен обект на МОК „Горубсо“ — Мадан. За старо име се сочи **Гергиль дерé** по името на реката, която го пресича, наречена в Жъл. **Яновско дерé**.

Ердже́н тарлá — склон с дъбова гора, С от мах. Зака на Шив. По Сели на сседното село **Ер(е)джек**, Ардинско. — 38, 69.

Ери́ божа́к (и **буджа́к**) — ливади край **Крия́ ряка**, И 2 от Ен. От тур.

- еѓи, игри busak 'крив, извит кът'. — 10, 70.
- ерй:** Бахча дованли, Боюклѣ, Дуванджѣ, Емѣн, Ефѣндилер, Кѣшѣк, Кюлджѣ, Мезарлѣ, Оюн, Хаджиемѣн, Хюмѣш, Челебѣи, Ченгенѣ, Ямѣч — от тур. yer 'място'. вж. йер. — 9.
- Ескѣ мезарлѣк** — старо гробище до Джем малѣ на БИ. От тур. eski mezarlik 'старо гробище'. — 24, 70.
- Ефѣндевско** — ниви край р. Дерѣ малѣ на Диам. — 29.
- Ефѣндилер** — две кѣщи до мах. Рѣмлер на БИ. — 40
- Ефѣндилер ерѣ** — нивите около Ефѣндилер в БИ. — 36, 68.
- Ефѣндюскуту** — ниви край р. Оваджик, С 1 от Пад. — 29.
- Жѣден** — махала на Пад. — Ново име на Кадѣце.
- Жѣвото блѣто** — мочурище кѣм Присѣйка на Иг. — 2.
- Жѣлтѣша** — село в общ. Бял извор. Ново име на Сарѣк (Сърѣк) у турците от сѣсѣдните села — Сарѣкѣз, дадено вѣв връзка с легендата за „Жѣлото момѣче“, което организи- рало съпротива против нашествието на османските турци и било убито на върха Сарѣк над селото, след което се явявала нощем сянката му.
- Зѣйва** — извито билце зад Долната ма- хала на Ст. в говора зѣив 'завой', обикновено на река. Стара дума за завой. — 10, 49.
- Зѣйквица** — ниви край р. Арда под Ст. По РИ Зѣйков+ица.—27,46,56.
- Зѣка** — махала кѣм Шив. Неясно. — 41.
- Зѣка йѣлу** — път от с. Търносливка (Ардинско), за мах. Зака.—23, 38, 68.
- Зангѣрвото** — склон над Горната мах. на Мус. По РИ Зангѣров, Пр от тур. диал. zangir 'скитник, странник, бездомник; глухав' (SDD, III, 1566), срв. Зангѣрва ливѣда в близкото с. Боровина, Маданско (Христов, 196). — 28.
- Зѣсека** — 1) равно било и склона, ЮИ срещу Гл, дели се на Гѣрна и Дѣлна Зѣсека; 2) връхче до Кирѣз гѣдѣ над Ст. От изч. нариц. зѣсека 'място, кѣдето се засичат две реки', срв. Зѣсеката (Христов, 196). — 9, 49.
- Зѣсяка** — гѣл, кѣдето се събират Гер- гѣл дерѣ и безименен дол над р. Ова- джик, И от Диам. — 9, 42.
- Зѣтарско (и Златѣрско)** — ниви до Друм (ѣт), Ю 1 от Пад. — 30.
- Зѣгѣор** (у населението Зѣгур) — махала на Пад. Ново име на Хаджѣце, дадено по неизвестни причини.
- Зѣйнѣл бахчѣ** — градинка до мах. Шабѣн- келар на БИ. — 37, 69.
- Зѣйяновското врѣсче** — връхче, С 3 от Пас. По изч. ЛИ Зѣйян или РИ Зѣйянов+ски. — 7.
- Зѣумбур** — дълги ниви, Ю 2 от Пад, обя- сняват го чрез узѣумбур (?), понеже нивите били дълги. От стб. ЗѣБРѣ 'зубѣр, див бик', вероятно чрез арумѣнско посредничество, срв. рум. zîmbu 'див бик', вж. зубѣр в БЕР, 656. — 14.
- Ибрѣмпаслар** — махала на Ср. От тур. РИ İbrampasalar 'Ибръмпашовци' — 40, 63.
- Игѣлка** — сѣлце в общ. Бял извор, на границата с турските села от Ардин- ско и селата от Смолянска околия. Сега има само 25 души в 5 кѣщи. Ново име на Алѣка (вж.).
- Игѣлскуту** — нивица до Горната мах. на Мус. Прил. от игѣлтин <егѣлтин с преглас от агѣлтин в говора 'ци- ганин ковач'. — 33, 45.
- извор:** Бял, Гѣлѣм. — 1.
- Извѣра** — извор, ЮЗ 1 от ЕН. — 1.
- Имѣмвѣта дерѣя** — дере от Имѣмвѣто на Пад, в р. Оваджик. — 7.
- Имѣмвѣто** — стрѣмина и ниви, С 0,5 от Пад. — 28, 54.
- Имамлар** — махала от 9 кѣщи, И на БИ. По тур. РИ, Пр от араб. imām 'мо- хамедански духовник, иманин'. — 40, 65.
- Имамлар бунарѣ** — кладенец до Имам- лар чѣшмесѣ на БИ. От тур. = 'Кла- денецът на Имамци'. — 7, 65, 68.
- Имамлар чѣшмесѣ** — чѣшма под пътя зад Джем малѣ на БИ. От тур. 'Чѣшмата на Имамци'. — 7, 68.
- Имѣмоското** — равни ливади край р. Арда под Ст. — 29.
- Имѣрвѣта колиба** — нива и стара колиба, С над Горната мах. на Мус. От тур. ЛИ Имѣр <Омер. — 28, 47.
- Ингѣната ливѣда** — пасище и дѣбова горичка под Долната мах. на Мус. Прил. от ингѣ, ингѣ, заето в говора от тур. yenge 'жената на брата'. 32.
- Инджѣлик** — млада гѣра до Кѣшлак на Диам. От тур. диал. incelik 'млада, гѣра; гѣра с тѣнки високи дървѣта'. — 14, 66.

- Инжелика** — хълм, И 2, 5 от Пас. Член. от **инжелик**. — 13, 41.
- Иниклик** — нива край деренце, 3 от Шив. От тур. *ineklik* 'обор (за крави), краварник'. — 19, 59, 66.
- Исѣнкуску** — ниви до **Прѣслуп** на Пад. От **ЛИ Исѣнко** или **РИ Исѣнков**, умал. на бълг. почва от тур. **ЛИ Исѣин, Юсѣин**. — 29.
- Исѣновата колиба** — гора, 3 3,5 от Жъл. — 28.
- Исѣнъковото** — ниви и ливади, И 1 от Пас. — 28.
- Исмаилолар** — махаличка към Шив. — 40, 65.
- Исмаилджиклар** — гора и ниви над мах. **Хаджилер** на Ср. По тур. **РИ** = 'Исмаилчовци'. — 26, 65.
- Ишлик алтъ** — горичка, И от мах. **Ходжолар** на Шив. От тур. *ueşillik* 'място с изобилна растителност; зеленчук'. — 13, 59, 61, 72.
- йенеджъ: Чорал.** — вж. **Алиолар снѣджъ**. — 1.
- Йени дирмѣн** — нова воденица до **Ак бунар** на БИ. От тур. *yeni değirmen* 'нова воденица'.
- Йени йер** — ниви, Ю до мах. **Ходжолар** на Шив. От тур. = 'Новото място'. — 17, 70.
- Йени малѣ** — 1) едно от старите имена на Ср; 2) така наричат още мах. **Салилер** в Диям. От тур. = 'Новата махала'. — 39, 70.
- Йени малѣ дересѣ** — така наричат някоя дола, край който е разположено с. Срѣнско (**Йени малѣ**). — 8, 68.
- йер: Йени, Хюмѣт йер дересѣ.** Вж. **ерѣ**. — 9.
- йерѣ: Алѣв, Парѣ.** — 9.
- йерѣ: Байрям, Ујон, Чатаклѣ.** — 9.
- йерѣ: Бой.** — 9.
- Йовница** — горист връх над Ст. От изч. **ЛИ Йов(о)**, с топон. наст. **-ица-**. — 27, 56.
- Йол алтъ** — нива и две кладенчета, ЮЗ от БИ. От тур. *yol* 'път' = 'До пътя'. — 23, 72.
- Йол башъ** — кръстопът в Диям. От тур. = 'Над пътя'. — 23, 72.
- йолу: Акпънар, Зака, Тикенник, Чандър.** — 23.
- Йотеки бахчѣ** — тютюневи ниви, 3 0,2 до Диям. От тур. *öteki bahça* 'Другата градина'. — 15, 71.
- Йотеки кокур** — голяма местност срещу училището в Диям. — Хибридно име = 'Другият кокор (габров храсталак)'. — 15, 71, 73.
- Кабал янѣ** — равнинка с хубава 'каба' почва и склон над нея, 3 3 от мах. **Чалаплар** на БИ, където р. Оваджик се влива в Арда, изговарят го и **Кабал янѣ** и се опитват да го обяснят чрез **'кабѣ алан'**, както е записано в регистъра, от тур. *kaba* 'груб, дебел; необработен' *alan* 'поляна сред гора' и **янѣ**. — 9, 72.
- Кабѣта** — нива по склона на **Долѣ**, 3 срещу Мус, **'здрово място, яко'**. Заето от тур., член. — 12, 53.
- Кавак** — стръмни ниви, И 1 от Пад. От тур. *kavak* 'топола'. — 13.
- Каваклар** — местност над **Шарѣпчѣир** на БИ. От тур. = 'Кавачите'. — 13.
- Каваклар янѣ** — местност между БИ и Сед. — 13, 72.
- Каваклъците** — полегат склон над р. Оваджик, И под Сед. Мн. ч. от **каваклѣк**, заето от тур. *kavaklık* 'място с тополи'. — 13.
- Каваклъците-Падината** — малка суха падина, СИ над Сед. — 9, 13, 57.
- Кавѣк янѣ** — местност до **Кѣваклар** на БИ. — 13, 72.
- Кавѣците** — нива, С 1 от Пад. — 13.
- Кавгалерѣ** — равнина на било, С 1 от Пад, **'ставало е морабѣ'**. На местна тур. почва, мн. ч. от *kavga* 'спор, караница, бой, битка' или по **РИ** от **Пр** = 'Кавгалиите', макар че трябваше да очакваме **Кавгалар**, поради което името може да се обясни чрез *kavgalı yer* 'спорно място'. Подобни имена се срещат и другаде, срв. в Маданско **Кавгаджик, Кавгалия, Кавгалията**, обяснени чрез 'спорно място' (Христов, 204). — 26.
- Кавгалицката дерѣ** — дол с вода откъм **Кавгалерѣ** на Пад, край **Чѣрква(та)** на Диям, в р. Оваджик. — 8.
- Кадѣце** — старото име на мах. **Жеден** на Пад, у турците **Кадълар**. По **РИ**, **Пр** от араб. *kadi* 'мохамедански съдия, кадия'. — 40, 53.
- Кадѣцко** — гора и ниви, Ю 5 от Пад. — 30.
- Кадълар** — така наричат турците мах. **Кадѣце** на Пад. — 40.
- Казалицко** — извор, начало на дере, Ю 2 от Пад. По **РИ**, **Пр** от тур. *kazalı* 'опасен', срв. **Казалицко** в съседните мах. Айвазови колиби и Кундево, Маданско (Христов, 205). — 30, 49.
- Казан байр** — стръмнина над р. Арда до мах. **Зака** на Шив. От тур. *kazan* 'котел' и *bağır* 'бърдо; хълм'. — 10, 69.
- Казълуту** — ниви в Иг. По **РИ**, **Пр** от тур. *kızıl* 'червен, ален'. — 28, 46, 60.

- Кайнлък** — борова гора, СЗ от БИ. От тур. *kaunlık* 'място с брези, брезак'. — 13, 66.
- кайнъ (кайнък):** Клоджă. — 1.
- Кайнарджата** — извор над Връската падина на Пад, наричат го и Кăрагачкят извор — заето от тур. *kaunpa-са* 'извор', член. — 1.
- Кайрак** — 1) тютюневи ниви, И 1,5 от мах. Рамлар на БИ; 2) стръмнина с храсти и ливади, Ю 2 от мах. Чăлап-лар на БИ; 3) склон на Карă байр в БИ; 4) местност между два дола, С от Шив. От тур. *kaurak* 'хлъзгаво място'. — 12, 66.
- Кайрак сою** — кладенец в Кайрак на Шив. От тур. — 'Водата на кай-ряка'. — 2, 60, 68.
- Кайряка** — 1) склон със слаба каменна почва, Ю 2 от Пад; 2) ливада до Курбанище на Ст, 'лошо', неплодо-родно място. Заето от тур., в говора 'каменисто, неплодородно място'. — 12.
- Кайряк** — камениста голина с редки храсти, Ю 2,5 от Гл. Умал. с -чек от кайряк. — 12, 53.
- Кăле канлър** — ниви между Кăсаплар и Ибрѣмпаплар на Ср. От араб. *kafe* 'крепост' и мн. ч. от кап 'кръв' = 'Кървите на калето' (?). — 18.
- Калѣвище** — равнинка, с 1 къща на Калѣвиски под Горната мах. на Мус. От кал, мн. ч. *калѣве*, както *врѣсѣве*, срв. Врѣсѣвете в Маданско (Христов, 156) + ище. — 2.
- Калѣника** — склон с гора и ниви, ЮЗ 0,8 от Мус. Член. от калѣник 'дърво клен'. — 13.
- Калинско** — гора, З 3 от Иг. От изч. ЛИ Калин + ски. — 30.
- Калину** — гол сивей, Ю 2 от Гл. Контрахирана форма чрез редукция от Калиново. — 28, 46.
- Калчицарско** — зелесена площ, З срещу Долната махала на Мус. По Пр Калчицаря 'който прави кълчища' + ски. — 30.
- Калѣяниката** — местност край р. Арда, СИ 3 от Пад. Както Калѣника, тук ж. р., член. — 13.
- Калѣята** — височина, С 1 от Пад., 'кале било на войници за мораве'. Член. ед. ч. ж. р. от калѣ + калѣ, Заето от араб. *kafe* 'крепост'. — 24, 52.
- каменѣ:** Бѣлите, Бѣлото, Бяло. — 12.
- каменѣ:** Бѣлото. — 12.
- Каменето** — скамиста стръмнина над Горната мах. на Мус. — 12, 51.
- Кăменица** — 1) каменист склон, СЗ под Гл; 2) стръмен каменист склон над р. Оваджик, И от Жъл, наричат го и Кăменѣвица; 3) равна нива, З до Сед. — От кăмен(ъ) с топон. наст. -ица. — 12, 56.
- каменѣ:** Бѣл, Бял, Гърванов, Голѣмен, Керкенѣзов, Кучкин, Лѣстовичи-ния, Масуркѣве, Омăров, Побитѣе, Рăвен, Син, Слѣпия, Чукнѣстил(ен). — 12.
- кăмънъ:** Лилеков. — 12.
- Кăндѣрско** — гора, Ю 6 от Пад. По РИ, както Кăндѣрска махалă, Кăндѣрев дол в съседната мах. Айвазови коли-би, Маданско (Христов, 209). — 30.
- Кăндѣрска рѣка** — така наричат в Пад Кăндѣрев дол на мах. Айвазови коли-би, Маданско. Казват ѝ още Твѣнна рѣка. — 7.
- Кантонѣн янă** — местност край ъгло-вата станция на въжената линия на минното предприятие от Мадан за Кърджали, З от Шив. На тур. почва = 'До кантона'. — 23, 73.
- Капраланску** — гора, З 4,5 от Иг. По РИ. — 30.
- Карăалийво** — ниви и ливади над Ст. По РИ Карăалиев. — 28.
- Карăасаново** — нива, Ю 4 от Пад. По РИ Карăасанов, — 28.
- Карăахметюскуну** — нива под Долната мах. на Мус. По тур. ЛИ Карăах-мет + -ов-ски, член. с -но за ср. р. — 29, 50.
- Карă ач** — хресталак до Кепѣр тарлă на Диам, където има дърво карă ач. От тур. *kağağac* 'бръст'. — 13, 64.
- Карă байр** — 1) така наричат още Карă тепѣ в Гар; 2) стръмно бърдо, СЗ над мах. Имамлар на БИ. От тур. *kağa bayır* 'черен хълм'. — 10, 70.
- Карă борун** — местност с голяма гора в миналото до Кирѣз гедѣ на Ст. От тур. *kağa burun* 'черно бърдо'. — 10, 60, 70.
- Кăрагач** — стръмен склон, С 1 от Пад, имало дърво кăрагач. Както Карă ач. — 13, 64.
- Кăрагачкят извор** — така наричат още Кайнарджата в Пад. — 4, 49.
- Карагѣз тарлă** — ниви и ливади до Шив. От тур. Пр *kağagöz* 'черноок' = 'Карагѣзовата нива'. — 37, 69.
- Каражѣво** — равнинка, З 1,5 от Жъл. — 28.
- Каражѣвото** — нива под Долната ма-хала на Мус. — 28.
- Караибрямово** — извлечено от реги-стѣра на Диам, от информаторите не е потвърдено освен като РИ Карă Ибриямлар. — 28.

- Карá кáш** — нива в мах. **Бéлбеллер** на Ср. От тур. кага kaş 'черна вежда, човек с черни вежди', вероятно поради прилика на местността, срв. **Каш**, **Кáшет** в Маданско (Христов, 214). — 10, 70.
- Карá корú** — гора край мах. Зака на Шив. От тур. кага коги 'черна горичка'. — 10, 70.
- Карáлеското** — склон с храсти, 3 под Гл. По тур. РИ **Карáалиев** +-ски. — 29, 46.
- Карáмисирево** — извлечено от регистъра на с. Диамандово. От информаторите не е потвърдено, вместо него казват **Карáмисирляр**. — 28.
- Карáмисирляр (и Карáмисирлер)** — махала от 12 къщи под мах. **Яманлар** в И част на Диам. На тур. почва от **Карáмисирци**. — 26.
- Карáмисирьву** — склон с ниви, И под Гл. — 28, 46.
- Карáмоллово** — ниви до **Светýлет** на Пад. — 28.
- Карандýлца** — скалист склон с нивички, 3 2 от Жъл. По РИ (?) с топон. наст. -ица. — 27, 46.
- Карáосманско** — нивичка до **Каражóво** на Жъл. — 30.
- Карáсановци** — хълмче, 3 до Гл, има две къщи на **Карáасановци**. — 40, 46, 54.
- Карá тепé** — 1) висока гола рътлина до Шив; 2) гол връх, И над Гар, наричат го и **Карá байр**. От тур. кага тере 'черен връх'.
- Карá тепé аркасý** — местност до **Карá тепé** на Шив. От тур. = 'Зад черния връх'. — 10, 72.
- Карашýк кабá алáн** — ниви до **Кабáл янý** на БИ. От тур. kagaşik 'смесен' = 'Смесената, общата необработена поляна'. — 60, 70.
- Карáм** — нива под **Светýлет**, Ю 5 от Пад, **'сигур са стригали овце'**. От тур. kıkış 'стрижба'. — 19, 44.
- Кармýлото** — стръмнина над Горната махала на Мус, 'там са кърмили овцете'. От **кърмýло** в говора 'място, където се поставя сол или храна за добитýка', стб. **Кърмýло**, срв. **Кармýлá** в Маданско (Христов, 213). — 19, 43.
- Карóво** — ниви с две къщи на **Карóвци**, С до Горната мах. на Мус. — 28.
- Карóу** — гора, 3 2 от Иг. — 28.
- Кáсаплар** — махала към Ср. По тур. РИ от kasar 'месар' = 'Касапите, Касапци(те)'. — 40, 65, 66.
- Каслýка** — бърдо между два дола, 3 1 от Ен, има стара разрушена къща. Вероятно по прилика от тур. kas 'слабини' (устно от Е. Боев), с -lik за място, член. на бълг. почва. — 10.
- Кастýлово** — гора и ниви в Жъл, в регистъра на БИ записано **Кастилува**. По изч. ЛИ **Кастýл** вероятно чрез акане от **Кóстýл**, от **Коста**+-ил. — 28.
- Касý чайр** — ливада до Шив. От тур. kisa 'къс' = 'Късата ливада'. — 11, 60, 70.
- Катранáрско** — горист склон до Жъл. — 30.
- Катýр сýртý** — стръмен склон под мах. **Ямáч** на Гар, има пътека до р. Арда. От тур. katır sirtı 'Катýрския хребет'. — 19, 68.
- Кáурски пожáр** — малък склон над **Карандýлца** в Жъл. Заето от тур. диал. ka(v)ur араб. gāvur 'безверник, немюсюлманин, християнин'. — 33.
- Кáурското грóбе** — стръмно билце, И до Горната махала на Мус, има грóбове, оградени с плочести камъни. — 24, 33, 51.
- Кýшлá алтý** — ниви до р. Оваджик под Диам. От тур. kışla 'кошара' = 'До кошарата'. — 19, 60, 72.
- Кашлá аркá** — ниви под р. Оваджик на Диам. От тур. = 'Зад кýшлата, кошарата'. — 19, 60, 72.
- Кая башý** — бърдо, 3 от БИ. От тур. kaуа 'скала' = 'Над скалата'. — 12, 72.
- кай: Биляá, Ковáн**. — 12.
- кайáлк: Осмáн**. — 12.
- Кейóво** — ниви, 3 3 от Пад. Чрез контракция от **Кехайóво**. — 28, 46.
- Келемнéта** — ливада в Ст. Заето от тур. keleme 'запустяла нива' (SDD, II, 886), с епентетично н<л, както е в съседната ардинска топонимия, срв. **Кéлемле** (Г. Прахово), **Келемлé** (Синч), **Келемля́** (Китница), все от Ардинско. — 19, 47.
- Келемнé(те)** — нива на склон, СЗ 0,5 от Пад. Мн. ч., член. — 19, 47.
- Кенáнву** — склон с ниви, И под Гл. По изч. РИ **Кенáнев**, срв. **Кенáнево** в Маданско (Христов, 216). — 28, 45.
- Кéперлик** — равнинка с ниви и ливади, Ю 2 от мах. **Чéлаплар** на БИ. От тур. kerir 'лепкава, неплодна почва; каменист сипей' (SDD, II, 879)+-lik. — 12, 58.

- Кéпир** — ниви с лепкава почва между БИ и Диам. — 12, 65.
- Кепир бунáр** — нива до мах. Чáлаплар на БИ. — 2, 69.
- Кепире** — 1) нива с мазна, хумусна почва в Иг; 2) ливада между двете махали на Мус. Член. от тур. заемка кепíр. — 12, 49.
- Кепир тарлá** — нива с лепкава почва, 3 от Диам. — 12, 72.
- Керкенéзов кáмeнь** — камък в Спíлата на Пас. Прил. от керкенéз, заето от тур. kerkenez 'вид ястреб'. — 14.
- Кéшевскó** — извлечено от регистъра на Диам, от информаторите съобщено Кéшеллер. По РИ. — 29.
- Кéшелво** — гора, И 2 от Пад, свързват го с фамилията Кéшовци от съседното село Диам. — 28, 49.
- Кéшеллер** — махала от 20 къщи в центъра на Диам (в регистъра Кéшевско), наричат я още Кешé мáлесí. — 40, 49.
- Кешé мáлесí** — така наричат още мах. Кéшеллер в Диам. От тур. пер. көше 'гъл, уединено място'. — 39.
- Ки́лiсе** (и Кíлсé) — хълм, И над Шив. От тур. kilise 'църква', заето от гр. *ἐκκλησία*. — 25, 62, 73.
- Килсалта** — склон на гърба на Ки́лiсе, има кладенец. — 25, 62, 72, 73.
- Килсé дересъ** — дере, Ю под Шив. От тур. = 'Църковен дол'. — 8, 62, 68, 73.
- Кíрвица** — ниви, С 1 от Пад. — 27, 46, 56.
- Кíревица** — хубава земя, сега блок на ТКЗС, И 5 от Диам. — 27, 56.
- кирeз**: Аджí, Чатáл — от тур. kirez, kîraz 'череша'. — 21.
- Кирéз гeдí** — гористо било със седловина, 3 5 от Иг. От тур. kirez и gedik 'черешов проход'. — 21, 69.
- Кíрезлик** — 1) градини и ниви с къщи в Устáлара мáлесí на БИ, имало череши; 2) ливади с орехи и череши, СЗ от мах. Зака на Шив. От тур. kirezlik 'място с череши'. — 21, 58.
- Кирсé тарлá** — 1) ниви до мах. Кéльчлар на Ср; 2) местност до мах. Чéлаклар на Шив. От тур. = 'Черковната нива'. — 25, 63, 69, 73.
- Киcьóската деря́** — дере от Киcьóското на Пад, събира се с Димáнската деря́, в р. Оваджик. — 7.
- Киcьóското** — ниви, 3 2 от Пад. — 29.
- Ки́чквотó** — гора и ниви край р. Арда под Пас. — 28.
- Ки́чýкускуту дерé** — дере от Пóпвица, Бíльвите пáдини на с. Оградна, Маданско, край Гл, в Крíва рýка. — 7.
- Ковáн кай** — скала над мах. Сáрарлер на БИ. От тур. kovan 'кошер' и кауа 'скала'. — 10, 69.
- Кóджаасан** — ливади с извор, И над мах. Зака. По тур. ЛИ. — 7.
- Коджá бачá** — извлечено от регистъра на БИ, не можаха да го локализируют. От тур. kosa bahça 'Голямата градина' — 11, 70.
- Коджáбекирлер** — гора и ниви към Сед, ЮЗ от БИ. По тур. РИ. — 26.
- Коджá дерé** — 1) дол с вода откъм с. Търносливка, Ардинско, край мах. Зака на Шив, в р. Арда; 2) така наричат още Коруджá дерé в БИ. От тур. kosa дере 'голям дол'. — 2, 70.
- Коджá енeч** — по-голяма рекичка от Алиолáр енеджí на БИ. — 2, 70.
- Коджá кайнъ (и кайнък)** — местност с извор, ЮЗ 2 от Шив. От тур. kosa каупак 'Големият извор'. — 2, 70.
- койдýк**: Чешмé.
- Койнáркинотó блáто** — мочурище, 3 3 от Пас. — 7.
- Кóкор** — габрови храсти по билото до Сарíк на Жъл, в говора кóкор 'габров храст', разпространено в Маданско, срв. Кóкора (Христов, 221). — 13
- Кóкора** — каменак с малко ниви до училището в Диам. — 13.
- Кóкорът** — стръмнина над Долá срещу Горната мах. на Мус, имало кóкор — ниски гáбере". — 13.
- Кóкур** — 1) няколко каменисти места в землището на БИ; 2) склон с храсти, 3 5 от Жъл. Вж. още: Йотeкí кóкур. — 13, 66, 73.
- Кóкур(а)** — каменисто бърдо с рядка гора и габрови храсти, Ю 0,5 от Пад. — 13.
- Кóкура** — склон с храсти до Могíлата в Ен. — 13.
- колиба**: Имéрвата, Исéновата, Хажíй-вата, Чилингíрвата. — 23.
- колиби**: Молóвите, Стáри(те), Стáрите, Узúнови. — 23.
- Кóнали мешeли** — дъбова гора над Дерé малé на Диам. Преведено от Кóналиев мешелик, както е в регистъра на Диам. — 37, 69.
- Корíята** — склон с гора и ниви между БИ и Диам. — 13.
- Корú** — 1) залесен склон, 3 над Шив; 2) ниви в подножието на Пут, ЮЗ 4 от БИ; 3) горист склон срещу Корíята на Диам. От тур. kogu 'малка гора, лъг; кория'. — Вж. още: Айшáй, Ашакъ, Карá, Кю́чүк,

- Чаушум, Чолон, Хюметин, Ямач. — 13, 66.
- Корү алтү — гора и ливади до Олүк чешмё на БИ. — 13, 72.
- Коруджя дерё — дол от с. Светулка, Ардинско, слива се с Акбунар десей при разклона за селото, наричат го и Коджя дерё, което име е по популярно, но първото било по-правилно (истинското), понеже водата в дола пресъхвала често, наричали го коджя уж за по-лесно (?). — 2, 70.
- Корү тарласъ — извлечено от регистъра на БИ, не можала да го локализируют, предполагат, че е край Коджя (Коруджя) дерё. От тур. = 'Нивата на корията'. — 68.
- Корү янә — както горното. От тур. = 'До корията'. — 13, 72.
- Корүцкия врис — кладенче над Жъл. По изч. РИ Корүков, срв. Корүцкото в Маданско (Христов, 224). — 7.
- Косвото — ниви, Ю 3 от Пад. — 28.
- Косово — равнина до р. Оваджик, под Жъл. — 28.
- Котеша кълка — гора, С 2 от Иг. — 10, 53.
- Котуска — изворче и ниви край него, ЮЗ 2 от БИ. — Неясно. — 41.
- Кобанлък — ниви, Ю 1 до мах. Рамлар на БИ. От тур. косал 'кочан, гулия' + -lik. — 13, 66.
- Кочанлъка — гора и ниви, С 2 от Иг. — 13.
- Крастава чука — голо каменисто връхче по билото над Горната махала на Мус, „защото е лошо мястото, каменаци“. — 10.
- Краставол — стръмнина с храсталаци над Горната махала на Мус, „паряtko, лошо място, краставо“ — от прил. крастав, с наст. -ол. — 10.
- Крăчково — ливада в средата на Ст, дели се на Горно и Долно Крăчково. По изч. ЛИ Крăчко или РИ Крăчков. — 28.
- Крива река — криволичеща рекичка и ливада, Ю 6 от Пад. — 2.
- Кройчево: Горно. — 28.
- Кривата чурияша — полегат склон, С под Гл. — 10, 47.
- Круша — храсталак, Ю 6 от Пад, имало круша. — 21.
- Крушката — гора и нивички до Курбанище над Ст. — 21.
- Крушките — 1) ниви и ливади, И под Сед; 2) ниви и ливади до Ст. — 21.
- Крушките-Падината — малка суха падина, СИ над Сед. — 9, 21, 57.
- Кръстѝло — връх на бърдо, И под Сед. — От кръст + -ило, вероятно стар изчезнал оброк. — 25.
- Кръсура — каменист склон, Ю 1 от Иг. От изч. нариц. в говора кръсура < клисѝра, срв. Крисѝла в Маданско (Христов, 226). — 9, 47.
- Кубилото (и Кубилоно) — склон с ливади, С над Горната махала на Мус. — 19, 45, 50.
- Күзалтъ — сенчести склонове на няколко места в БИ, изговаря се и Күзалтъ. От тур. kuz altı 'под усойната', в говора 'усойно място'. — 16, 72.
- Күз байр — връх, С от Диям. От тур. kuz bayır 'усоен хълм'. — 16, 70.
- Куз бачё — тютюневи ниви, И до БИ. От тур. = 'Усойната градина'. — 16, 64, 70.
- Кузман — склон, Ю под мах. Зака на Шив. Вероятно по изчезнал оброк „Св. Кузман“. — 25, 26, 73.
- Кузнята — пасище и извор, С 1 от Иг. От күзня в говора 'ковачница', разпространено в Родопите, срв. Күзнище и други в Маданско (Христов, 227). — 22.
- куйрѝе: Сăнчовото. — 13.
- Куйрита — каменист склон с малко ниви, ЮИ от Пас. Член. от куйря < куря < курія. — 13.
- Күкуле — връхче, бърдо с ниви и горичка под Пас. Член. ед. ч. от күкул(ь) 'чукара', срв. Күколет в Маданско (Христов, 228). — 9, 48.
- Кулибата — гора и ниви, Ю 2 от Гл, имало колиба. — 23, 45.
- Кулян чешмесѝ — чешма, ЮЗ 4 от мах. Чалаплар на БИ. От тур. kule uanı şeşmesi 'Чешмата до кулата'. — 8, 68.
- Күлята — бърдо, Ю 7 от Пад. Член. от күля, в говора обикновено күл(ь)е, күл(ь)ля, заето от тур. и се свързва със стари военни наблюдателни кули, срв. Күльета, Күляята в Маданско (Христов, 228). — 24.
- Күмлук — ниви, И до мах. Рамлар на БИ. От тур. kumluk 'песъчливо място'. — 12, 66.
- Күндюското — местност в склон, ЮЗ срещу Гл, било купено от с. Куңдево, Маданско. — 29.
- Купату ляще — стръмен сипеи до Сед, имало много лески, Страдат. прич. от гл. копая и събир. от ляска 'леска', срв. Лящето в Маданско (Христов, 242). — 17.
- Күпени ливади — широка лъка, ЮИ 2 от Ен, била купена от съседните села.

Купеньте ливади — ливади, Ю 3 от Гл. — 46.

Курбанище — 1) така наричат мястото, където е селското гробище (мезар-лъка) в Диам; 2) връх по билото над **Каурското гръбе** на Мус; 3) бърдо над Ст. Заето от араб. *kurban* 'жертва, жертвоприношение' — **ище** и се свързва с места, където в миналото мохамеданите правили курбан. Обикновено тези места са в близост до стари християнски оброчища или гробища, срв. **Курбанище** и след в Маданско (Христов, 229). — 25, 54.

Курбаницето — 1) продълговата равнина на било, 33 от Иг; 2) полегата равнинка на било до Могилата, СЗ 1 от Пас. — 24.

Курбѣнка — склон на Свети́лет в Пад, никога там ставал селският събор и правила курбан. Вероятно едно с **Курбѣнка** на Айвазови колиби, Маднско (Христов, 229). — 25, 56.

Курбан мезарлък — мезарлък (гrobiще) над джамията в Диам. От тур.-араб. = 'Курбанското гробище'. — 24, 25, 69.

куриѣ Усвата. — Вж. кору́. — 13.

Куриѣта — голяма гора /в склон над
Ст. Член. от курия, — 13, 49.

Куритуну — неравен склон с падини и
ребра, Ю край Сед. Член. с -но за
ср. р. от корито. — 10, 50.

Курйта — стръмен горист склон, С над
Дус. — 13, 49, 53.

Къртичино — ниви в Иг, а в съседното
Сима **Къртови**. Прил. от **Кърто-**
вица 'жената на Кърто(в)'. — 31.

Курт малк — махала към БИ. От тур. *kurt mahalle* 'възла махала', но може да се допусне, че е от по-старо 'Куртова махала' или 'Куртовска махала', което ни подсказват следващите две имена от съседните села Селларци и Главник. — 39 64

Куртската ливада — ливада, ЮИ в
Сд. — 29.

Кѹртю — ниви и ливади, Ю 1 от Гл. —

Куръвата усойка — стръмен склон, И 2
а Иг. По изч. РИ Куръов. — 28.

Курия — голям стръмен склон, И
а Сед. С чл. -на за ж. р. от куря <
юрия. — 13, 50.

Курята — 1) горист склон, Ю над Ен;
2) рътлина, И 1 от Иг. — 13.

Кѹцѣто блато — мочурище, 33 от Пас.
По изч. РИ Кѹцов. — 7.

Кучкин камень — гора, С 2 от Иг. —
14. 48.

Кучкин камень — гора, С 2 от Иг. —
14. 48.

Кушарята — хресталак и ниви, ЮЗ от Сед. — 19, 48.

Кушлевица — ниви край р. Оводжик,
ЮЗ от Диам. По изч. РИ Кушлев с
топон. наст. -ица. — 27, 56.

Къзълджик бунаръ (и Казалджик бунаръ) — кладенец в мах. Шабанкелар на БИ От тур. kızılçık bunarı 'дрянов кладенец'. — 4, 60, 68.

Къзълджик янъ — местност до Къзълджик бунаръ. От тур. = 'До дрянката'. — 13, 72.

кълка: Қотеша.

Кълката — каменист склон, 33 от Пас.
По прилика на кълка 'бедро',
срв. Кълката в Маданско (Христов,
231). — 10.

Къльч — ниви, С до мах. Зака на Шив.
От тур. *kılıç* 'сабя, шашка, меч',
по прилика. — 10.

Къльчлар — махала от 5 къщи към Ср.
По РИ, Пр = 'Шашкаджите'. — 40.

Кърше тарла — нива в мах. Кълачлар
на Ср. От тур. karşı tarla 'отсрещна
нива'. — 15, 70.

Късвуту блато — воднисто място, Ю 1
от Иг. По изч. РИ. ПрКъсо(то). — 7.

Қышла — 1) ниви и гора, СИ от Диам;
2) равнинка на било, И от мах.
Зака на Шив. От тур. *kışla* 'коша-
ра'. — 19, 49, 65.

Къшла баші — ниви край Коруджа дере
до Шив. — 19, 72.

Къшлалък — ниви, С 2,5 от БИ. От тур. *kışlalık* 'място с кошари, кошарище'. — 19, 66.

Къшлѣ янѣ — ниви до Равана на Шив. —
19, 72.

къщи: Стáрите. — 23.

Къой карши — склон с гора и ниви срещу Диям. От тур. *koş karşı* 'срещу селото'. — 39, 72.

къопрюсѹ: Обѧн. — 23.

Къопрю́ яна́ — равнина до моста на
р. Дерё малё в Диам. От тур. көргү
'мост'. Вж. още: Таш къопрю. —
22. 72.

Кьорбекирлер — махаличка с една фамилия към **Джам мале** на БИ. По тур. РИ, Пр. — 40.

Къбрелер чешмесі — чешма край пъте-
ката за мах. Шабанкелар на БИ
От РИ, Пр. тур. kõg 'сляп' = 'Чеш-
мата на Къоровци'. — 7, 68.

Къорисеново — равнинка, И 3 от Пад
има старо мохамеданско гробище
намирали се саби. — 28.

- Къброва чука** — могилка с дребна гора, Ю 1, 5 от Гл. — 28.
- Къброско** — горист склон над р. Оваджик, И под Жъл. — 29, 54.
- Къбросениново** — ниви и гора над р. Дерé малé на Диам. — 28.
- Къбската градина** — склон с ниви и ливади, 3 под Гл. От Пр Къбсето с наст. -ски. — 30, 46.
- Къбшк аркасанъ** — малък навес край изворче между Диам и Пад. От тур. диал. *kõşk arkasını* 'зад къшката', а *kõşk* 'лятна къща', в говора 'лека постройка, навес край пътека, обикновено до извор'. — 23, 68.
- Къбшке** — 1) голина по билото над Горната мах. на Мус с пътечка, имало къшк; 2) гора и три извора, С 2 от Пас. Член. от *къшк*. — 23, 48.
- Къбшк ери** — местност до Къбшк аркасанъ на Диам. От тур. — 23, 68.
- Кюлджи ери** — местност край Коруджа дерé, в БИ им род Кюлджилер. — 37.
- Кюпрí янъ** — ниви, Ю 1 от мах. Рáмлар на БИ. Вж. Кюпрю янá. — 23, 59, 79.
- Кюприята** — равнинка край Стоéнов мос на Ст. — 23.
- Кюпрю баши** — вж. Стоéнов мос в Ст. — 23, 72.
- Кютюклюк** — каменак и храсти край Коруджа дерé под БИ. От тур. *kütük-lük* 'място с пънове, дънери', вероятно поради изсичане на гора-та. — 13.
- Кючукаметвятъ врисъ** — изворче, С над Пад. По РИ. — 7.
- Кючуквуту** — хрсталак, Ю от Гл. — 28.
- Кючук кору** — ниви в Ю част на мах. Ходжоблар на Шив. От тур. *küçük köçü* 'малка кория'. — 11, 70.
- Кючук тепе** — връхче в Ашá малé на Ср. От тур. = 'Малкото връхче'. — 11, 70.
- Кюшата** — 1) пасище в Кълката на Пас; 2) полегат склон в Сед. — Заето от тур. *kõşe* 'ъгъл, уединено място'. — 10, 52.
- Кюю ичиндэ** — ниви в Диам. От тур. *köyü içinde* 'вътре в селото', където ичиндэ е употребено като следлог. — 39, 59, 72.
- Кюю чешмесъ** — чешма в мах. Зака на Шив. От тур. = 'Селската чешма' — 8, 39, 59, 68.
- Лáдво** — горист склон към Дерé малé на Диам. По изч. ЛИ Лáдо или РИ Лáдов. — 28.
- Лайчицата** — гора и ниви край р. Арда, И 1 от Пас. Член. от *лайчица* < *лайчица*, умал. от *лъка* с вторично и поради свръхстарателност, срв. *Лайчица* в Маданско (Христов, 235). — 9, 47.
- Лáка** — горист склон над р. Арда, 3 2 от мах. Ходжоблар на Шив. От *лъка*, в съседните бълг. говори *лака*. — 9, 66, 73.
- Лáничка** — равна, „сложна“ нивичка до Пад. От изч. нариц. *лáника*, умал. *лáничка* с неясно значение, срв. *Лáниката*, *Калажичката лáника*, *Лáничките* в Маданско (Христов, 235), свързано с ул-ей, стб. ОУЛЪН 'кошер', но е възможно и да е във връзка с *лани́та*, стб. дума за 'лице, страни на лице, образ' (Младенов, ЕПрРеч, 270) и в родопските говори *лани́та*, *лáнта* 'страна на лице' и може да се свърже с лице на място, както сочи примерът „сложна“ нивичка. — 9.
- Лáпа** — стръмнина с ливада над мах. Салиоллар на БИ, вероятно еднос Вáпа, което тук не съобщиха. — От *лáпа* < *лъпа* 'ниско място', срв. *Хлòпката*, *Хлòпките* в Маданско (Христов, 325). — 9, 73.
- Легáческо** — бърдо с ниви, Ю 4 от Пад. По изч. РИ *Легáчев*, вероятно Лгáчев, промяната е < и е характерна за говорите. — 29.
- Лесичето** — склон, И 1 от Иг. От *лесá* + -ице, а *лесá* изч. нариц. 'плетеница', срв. *Дарáкова лесá* в Маданско (Христов, 176). — 23, 51.
- Лешòка** — 1) стръмнина над р. Оваджик, И от Жъл; 2) склон с храсти и лески, С под Гл. От *лешòщ* 'място с лески'. — 13.
- ливáда**: Алíева, Бекíрчова, Брáмчината, Вáрла, Джáквата, Ингината, Кúртюска, Малýнска, Нòвата, Патúрска, Сéлска. — 19.
- ливáди**: Голéми, Гóрни, Длéги, Кúпени, Кúпенъте, Хаджибрáмвите. — 19.
- Ливáдието** — ливади край р. Арда под Ст. — 19.
- Лíлеков камънь** — скала, Ю срещу Пас. Прил. от цвете *лíлек* < *лúлюак*. — 13.
- Лишáту** — гол склон, 3 над Горната махала на Мус. От *лишáв*, *лишáв*, прил. от *лишей*. — 13.
- Лòбода** — махала на Жъл. Ново име на Пáчилар.
- Лòйковото** — склон с ливади и дъбова горичка, С под Долната махала на Мус. По изч. РИ *Лóйков*, което

- може да се свърже с Олбйковото в Маданско (Христов, 262). — 28.
- Лукърник** — ниви край р. Арда под Пас. — 17.
- Льогá (и Логá)** — неравни ниви над училището в Диам. Член от лог, кор. в стб. Ложити, срв. рус. обл. лог 'вдълбнато място, падина сред ридове' (Даль, II, 262) и в по-лог, в-лог. — 9, 48.
- Лъката** — равнина край р. Арда под Ст. — 9.
- лъки: Гърните.** — 9.
- Лъките** — лъка край р. Арда, СИ 1,5 от Пас. — 9.
- Лъчката** — малка лъка край Долá между Долната и Горната махала на Мус. Умалит. от лъчца, а то умал. от лъка. — 9, 43, 53.
- ливада: Дълната.** — 19.
- Лювáдйе** — равнина на билото над Курбаниче в Мус. Събир. форма от лювáда < ливáда. — 19, 47, 51.
- Лювáдка** — ливада в Пас. — 19, 47.
- Лювáдка** — малка ливада в Иг. — 19, 47.
- Ляска** — гора, Ю 6 от Пад, ÿма ляска, лешничи дено рáда". — 13.
- Лястовичиния ка́мень** — висока скала, 3 3 от Пас. — 14.
- ляще: Купáту.** — 13.
- Маж́ку** — гора и нива, Ю 2 от Гл. По изч. РИ от Пр Мажик(а), прил. Маж́ку < Маж́ково. — 28, 46.
- Мака́вските ниви́ца** — така наричат още Нивицата в Мус. По РИ Мака́ков + ски. — 29.
- маалá: Сарйцката, Терзйцката.** — 39.
- Мáлe бунарь** — кладенец в мах. Имамлар на БИ, нарича се и Мáлe чешме-се от тур. mahalle bunagi 'махленски кладенец'. — 8, 39, 68.
- мáлe: Ашá, Дерé, Дерé мáлe дересй, Енй, Джам, Йенй, Курт, Окаркй, Укаркй.** — 39.
- мáлесй: Алийлар, Усталар.** — 39.
- Мáлната гóра** — вж. Гóрата в Ст. — 11.
- Мáлынска ливáда** — ливада в Сед, наричат я и Сéлска ливáда. Прил. от махалá = 'махленска'. — 39, 47.
- Мáнгáлар** — стръмнина, ЮЗ, 2 от мах. Чáлаплар на БИ. На тур. почва от мáнго 'циганин' = 'Циганите'. — 40, 65, 66.
- Мáнгáлар тарлá** — ниви до мах. Чáлаплар на БИ. От тур. = 'Нивата на циганите'. — 33, 69.
- Мáнгoвa барчйна** — бърдо между р. Дерé мáлe и Йенй мáлe дересй, под Диам. — 33.
- Мáнгувци** — махаличка от 5—6 къщи на Мáнгoвци и Аценовци в Жъл. — 40, 54.
- Мáндара** — 1) нива, 3 от мах. Хóджóлар на Шив; 2) местност в мах. Кáсаплар на Ср. От тур. mandara 'мандра, кошара', а там от гр. — 2, 66.
- Мáндрата** — ниви на равно било над Сед. — 20.
- Мáндра тепесй** — хълмче в Ашá мáлe на Ср. От тур. = 'Мандренския хълм', с мáндра под бълг. влияние. — 20, 62, 68.
- Мáндра янá** — местност до мах. Хóджóлар на Шив, имало мандра. От тур. = 'До мандрата'. — 20, 62, 72.
- Мáндрище** — горист склон и ниви, ЮЗ от Пад. — 20.
- Мáрквица** — ниви и ливади край р. Оваджик под. Жъл. — По РИ Мáркoв с топон. наст. -ица. — 27, 46, 56.
- Марýска (и Марй́ска)** — ниви край пътя срещу разклона за БИ, СИ 1 от селото. Неясно. — 41.
- Марýска чешмé** — чешма в Марýска на БИ. На тур. почва = 'Чешмата в Марýска'. — 8, 69.
- Маслáрско** — гора до Гóлямата усóйка на Ст. — 30.
- Маслахáрску** — гора и ниви, 3 3 от Иг. — По изч. РИ, срв. Маслахáрску в съседното село Върбина, Маданско (Христов, 247). — 30.
- Масуркве ка́мень** — скала, 3 3 от Пас. По РИ Масурков, от Пр. — 28, 55.
- Масуртску** — нивичка до Ст. От Масурско с т поради свръхстарателност. — 30, 47.
- махалá: Гóрна, Гóрната, Дóлна (2), Дóлната.** — 39.
- Мезáр гедй** — самотен гроб над джамията в БИ. От араб.-тур. mezar gedik 'гробов проход'. — 24, 38, 69.
- Мезарл́к ерй** — място над гробището в мах. Дерé мáлe на Диам. От тур. = 'Гробищенското място'. — 24, 38, 70.
- Мезарл́к** — гробище, И от джамията на Диам. От араб.-тур. mezarlık 'гробище'. Вж. още: Джамй, Ескй, Курбáн, Джамáнй янандá. — 24, 66.
- Мезарл́ка** — 1) гробището на Ен; 2) гробището на Сед. — 24.
- Мезарл́к алтй** — гробището в мах. Хóджóлар на Шив. От тур. = 'Под гробището'. — 24, 72.

- Мезарлък бунарларъ** — три кладенеца до мезарлъка в мах. **Шабанкелар** на БИ. От тур. = 'Гробищенските кладенци'. — 8, 68.
- Мезарлък гедй** — седловина със старо гробище, С до БИ. От тур. = 'Гробищенския проход'. — 24, 38, 69.
- Мезарлък чешмесё** — извор до гробището до джамията на БИ. От тур. = 'Гробищенската чешма'. — 8, 68.
- Мезарлък янъ** — на няколко места до гробищата в БИ и Ср. От тур. = 'До гробището'. — 24, 72.
- Мекереджията** — къща и ниви на Бекировци, 3 от Иг. По Пр от араб.-тур. mekâgesci 'лице, което дава под наем товарен добитък'. — 26.
- Мектёп янъ** — равнина до училището в Диам. От араб. mektep 'училище'. — 25, 63, 72.
- Мемёновската дўпка** — яма, 3 3 от Пас. По РИ Мемёнов-ски от Мемюн < Мюмюн. — 29, 55.
- Мемечеклер джевизй хём чаиръ** — ливада с голям орех до Джам малё на БИ. От тур. = 'Ливадата заедно с ореха на Мехмедчовци'. — 36, 64, 68.
- Менётву** — гора и ниви над Ст. По изч. РИ Менётев (?). — 28.
- Мержанско** — склон с нива, 3 над Горната мах. на Мус. По РИ, Пр Мержан + ски. — 30.
- Мержанско** — гора над Ст. — 30.
- Местановския врисъ** — врис в мах. Бойчове река на Пад. По РИ. — 7.
- Мётла** — стръмен склон над Дерё малё на Диам. — 13, 49.
- метлийще: Горно**. — 13.
- Мётлюва (и Мётлююа)** — равна нива, 3 от мах. Зака на Шив. На тур. почва от Метлюво, срв. Метлюу в Маданско (Христов, 251). — 13, 73.
- Мехтёп янъ** — място до гробището в БИ, където имало мехтеп. — Вж. Мектёп янъ в Диам. — 25, 63, 72.
- Мечйт янъ (и Мечйт яна, Мечйт ян)** — на няколко места край махленските мечити на БИ. От араб.-тур. meşit 'малка джамия, джамия без минаре'. — 25.
- мечитъ: Стария**. — 25.
- Мёчка** — склон с ниви, ЮИ 2 от Пад. — 14, 54.
- Мёчкина рйка** — стича се от Светйлет на Пад, край Мёчка, в р. Оваджик. — 5.
- Мешата** — малко място в склон, СИ под Гл. 'имёло меша адна'. Член. от меша в говора ж. р. от мешё, заето от тур. meşe 'дъб'. — 13, 52.
- мёшли: Конали**.
- Мешелик** — гора срещу Дерё малё на Диам. От тур. meşelik 'дъбак', дъбрава'. — 13.
- Мёшлик** — горист склон, СЗ от мах. Зака на Шив. — 13, 66.
- Мешеликъ** — гора, И 4 от Пад. Вж. още: Хаджикин. — 13.
- Мёшликъ** — стръмен склон, СЗ над Гар. — 13.
- мешеликя: Хаджболоу**.
- Мйленца** — хълмче, 3 1,5 от Мус. От ЛИ Милён с топон. наст. -ица. — 27, 46, 56.
- Мйра** — гористо бърдо, ниви и ливади, ЮЗ 3 от мах. Чалаплар на БИ, има две кладенчета. От араб. meḡa 'пасбище, мера', пряко миръ с прехвърляне на ударението. Името е разпространено в Ардинската топонимия. — 19, 59, 65, 66.
- Мйсирлик** — местност в мах. Ибръмпаслар на Ср. От тур. misirlik 'царевичак'. — 19.
- Младиё** — стръмнина над Долá, 3 от Горната махала на Мус. От изч. нарич. младиё 'млада гора', събир. от младия (Геров, Речник, 71), срв. Младиёто в Маданско (Христов, 253). — 13, 49, 51.
- Младака** — ниви, 3 3 от Пас. — Член. от младак 'млада гора', по-често на -ок. — 13.
- Младока** — склон с пасище ЮИ под Долната махала на Мус. От младак 'млада гора'. — 13.
- Моамёт чешмесй** — така наричат още Сёмерджиблужешмесй в Диам. От тур. = 'Мохамедовата чешма'. — 7, 64, 68.
- Могйла** — горист връх, С 2 от Ен. — 9.
- Могйла(на)** — връхче, И до Пад. — 9, 50.
- Могйлата** — 1) заоблен връх срещу Жъл; 2) могила с ниви, СЗ 1 от Пас; 3) връхче над Мус. — 9.
- Молáали тарла** — ниви до Диам. От тур. = 'Нивата на Моллаали', с тарла в м. тарласъ. — 37, 69.
- Моллаáметлер** — махала към Ср. От тур. = 'Моллаахмедовци'. — 40, 64.
- Молловата барўга** — склон с изворче, СИ до Гл. От тур. РИ Моллов и барўга в говора 'малка трапчинка с вода'. — 7.
- Молловите колиби** — ниви, И под Сед. — 28.
- Момчово** — малко бърдо до Бйлчево в Ст. От изч. ЛИ Момчо. — 28, 54.
- Момчово-Воденицата** — равнинка до Момчово в Ст, където имало воденичка. — 28, 57.

Морето — ливади, ЮЗ, 2 от Пас. Събир. от **мүра**, изч. в говора, член. пряко морие <мурие. От Мус съобщено **Мурие**, срв. и в Маданско **Долното Морие** (Христов, 184). — 13, 45, 49, 51.

мос: Стоѣнов. — 23.

Мүкмуларска рѣка — река от мах. **Мүкмулице** (**Мүкмулар**) на Пад, събира се с р. Оваджик при Жъл. — 8.

Мүкмулице — махала на Пад. От турците на съседните села — **Мүкмулар**. Старо образуване за родово име на -це <Цех <стб. -ЦѣХъ, от тур. РИ и вероятно е във връзка с **Мѣкмѣл**, старото име на с. Мак, Ардинско. — 40, 49.

Мүкмулар — вж. горното. — 40, 49.

Мурад тарласъ — ниви до мах. **Сарарлер** на БИ. От тур. = 'Нивата на Мурад'. — 36, 68.

Мурад тепе — връхче над мах. **Сарарлер** на БИ. — 37, 69.

Мурадускуту — склон до **Студенца** в Жъл. — 29.

Муржово(то) — ниви в Иг. От изч. РИ **Муржов** от Пр **Муржо**, произв. от прил. **мүргав**. — 28.

Муржовска усойка — гора, С 2 от Иг. — 29.

Мусановци — махала в Мус. По РИ. — 40.

Мүсво нивище — стръмнина над **Мүсвия дол** на Мус. По ЛИ и РИ **Мусѣ, Мүсѣв.** — 28.

Мүсево — село в общ Бял извор. — 40.

Мүсево нивище — голина под Горната махала на Мус. — 28.

Мүсеският дол — началото на **Долѣ**, който започва от мах. Миле на Върбина (Маданско), край Мус и Пас, ляво на р. Арда. Наричат го и **Мүсвия дол, Мүсюския дол.** — 29.

Мүслив пожар — залесен склон до Горната махала на Ст. По изч. РИ от Пр **Мүсльо** 'който се муси'. — 28.

Мүслицко — местност до **Кирѣз гедѣ** над Ст. — 30.

Мусѣвско — ниви, Ю 4 от Пад. — 29.

Мусѣуту — гора, С 1 от Иг. — 28.

Мустабашовския врисъ — врис над Жъл. По тур. РИ **Мустабашов.** — 7.

Мүстанлар (и **Мѣстанлар**) — няколко къщи с ниви и ливади, ЮЗ от БИ. По тур. РИ, от ЛИ **Мүстан, Мѣстан, Местан** — 26, 63.

Мустафѣвия врисъ — врис в Терзицката мах. на Жъл. — 7.

Мүтукуту врисче — врис до Долната мах. на Мус. Ср. р., член. от прил.

мүчек — **мүтүку** 'малко' в родопските говори.

Мүчүра — врисче в **Усѣйката** на Иг. — 1, 49.

Мүюва тарлѣ — ниви до **Диам**, нарича се и **Мүюво**. По изч. ЛИ **Мүю** <**Мүйо** <**Мүхо**, срв. **Мүуски рѣт, Мүхча** (Займов, Пирдопско, 219). — 28.

Мюмюнходжува барчѣна — ниви срещу Жъл. По тур. РИ. — 28.

Насрадинску — гора, 3 3 от Иг. По тур. ЛИ **Насредѣн.** — 30.

нива: Голяма, Рѣна. — 17.

Нивичка(та) — равнинка с ниви, Ю над Гл. — 17.

нивица: Макакуските. — 17.

Нивичката — 1) ниви на бърдо срещу Пас; 2) ниви и ливади над Долната махала на Мус, нарича се и **Макакуските нивица.** — 17, 51, 54.

нивище: Горно, Долно, Мүсво, Мүсего. — 17
Нѣвата ливѣда — ливада 3 срещу Горната махала на Мус.

Нѣвия врис — врис над Долната махала на Мус. — 2.

Нѣвкүту — нива в Иг. Умал. от **нѣво.** — 17, 54.

Нѣвото — ниви до Ст. — 17.

Нѣбрвото — гора и ниви до Ст. По РИ **Нѣбров (?)**, вероятно във връзка с тур. ЛИ **Нури**, срв. в Маданско **Нюрскүту** (Христов, 260). — 28.

Обѣн башъ — пасище и ниви между БИ и Диам. От тур. диал. **обап** 'отводнителен канал, воденичен улул, улей, подвижна преграда на река' в говора също (SDD, III, 108]). — 22, 72.

Обѣн кьопрьѣсѣ — местност до старо мостче, където р. **Коруужѣ дерѣ** се събира с **Акубунар дерѣсѣ**, С 1 от БИ. — 23, 68.

Обѣн янѣ — равнинка до **Обѣн башѣ** на БИ. — 22, 72.

Оваджик — голяма лѣка край р. **Оваджик**, И 2 от Жъл. и най-голямата река в района. От тур. ова 'равнина' с топон. наст. -cik. — 9.

Овѣсине — ниви, Ю, 0, 5 от Пад. — 17, 51.

Овѣсине(то) — гора и ниви край Ст. — 17.

Овчѣру — нивичка в склон, И под Гл. — 28, 45.

Овчѣрското — ниви, 3 3 от Пад. — 30.

Ограда — ниви и ливади, И до Пас.

- В говора **ограда** 'оградена нива, за да не влиза добитък'. — 17.
- Оградата** — ливада и дъбова гора над **Калéвище** в Мус. — 17, 49.
- Окаркѝ бахчѝ** — ниви, Ю 1 от мах. **Рамлар** на БИ. От тур. диал. *okarkı* 'горен', разпространено в тукашната тур. топонимия, вероятно контаминация от тур. *uykağı* и *arka*. — Вж. **Укаркѝ** и **Юкаркѝ**. — 15, 60, 61, 71.
- Окаркѝ бѝ(х)чѝ** — дворни места в Гар. — 15, 60, 71.
- Окаркѝ дерѝ** местност край **Коруджѝ дерѝ** над Шив. — 3, 71.
- Окаркѝ кору́** — местност в Шив. — 15, 60, 71.
- Окаркѝ малѝ** — махаличка от няколко къщи към Гар. — 39, 60, 71.
- Окаркѝ сърт** — ниви, 3 от БИ. 15, 60, 71.
- Окаркѝ топра́к** — склон с ниви до **Усталар малесѝ** на БИ. — 9, 15, 60, 71.
- Олу́к дюзю́** — ниви край **Коруджѝ дерѝ** до Шив. От тур. *oluk* 'улей' = 'Равнината до олука, улей'. Вж. и **улу́к**. — 6, 59, 68.
- Олу́к чешмѝ** — чешма в мах. **Чалаплар** на БИ. От тур. = 'Чешмата с улей'. — 6, 69.
- Олу́к янѝ** — равнина с храсти и ниви, ЮЗ 2 от мах. **Чалаплар** на БИ. От тур. = 'До улей'. — 6, 72.
- Олу́к янѝ чешмесѝ** — чешма до **Олу́к янѝ** в БИ. — 8, 68.
- Омаров ка́мень** — скала, 3 3 от Пас. От тур. ЛИ **Ома́р**. — 28.
- Омароловци** — махаличка от 15 къщи към Мус. От тур. РИ *Omuroğlu* + -ов-ци, на бълг. почва. — 40.
- Орта́лк** — ниви край р. Оваджик до Диам. От тур. *ortalık* 'околност', вж. **тур Арталѝк**. — 10.
- Орта́л ян** (и **Орта́лан**), в регистъра **Орта алан**, а някои го произнасят **Орта́л янѝ** — мястото под училището в Диам, 'понеже е в средата', а при валежи се събирала вода. Името е с неустановена форма и не могат да обяснят коя е истинската. Вероятно на местна почва от тур. *orta* 'среден' и *алан*, както при **Кабѝл ян**, или по-вероятно от **орта́ янѝ** 'до средното'. — 15, 72.
- Орта́ сока́к** — път между махалите **Кешеллер** и **Чамлар** на Диам. и едноименна махала към селото. От тур. = 'Средния път'. — 15, 23, 39, 70.
- Орта́ янѝ** — ниви и ливади край вир в рекичка, Ю 3 от центъра на БИ. От тур. = 'До средното'. — 15, 72.
- Оси́ка** — ребро на склон срещу Жъл. От дърво **оси́ка** 'трепетлика; *Rorulus tremula*'. — 13.
- Оси́ката** — 1) връх с букова гора, С 2, 5 от Ен; 2) гора, ЮЗ 2 от Иг; 3) гора и ниви, С 1 от Пас. — 13.
- Осма́нвите гради́ни** — под Горната махала на Мус. — 28.
- Осма́нефендилер** — къща и ниви до пътя за БИ По тур. РИ. — 26.
- Осма́нефендилер буна́рѝ** — кладенче до **Осма́нефендилер** на БИ. От тур. = 'Кладенецът на Османефендевици' — 7, 68.
- Осма́нефендюски врисѝ** — кладенче, СИ над Жъл. — 7.
- Осма́н ка́лфа** — съобщено от съседното с. Вехтино, Маданско, във връзка със **Стѝбора** като махала на Жъл, от тук не ми го казаха, вж. **Стѝбора** в Маданско (Христов, 304). — 26.
- Осма́н кая́лк** (и **кайлѝк**) — камениста стръмнина, ЮЗ 1 от мах. **Чалаплар** на БИ. От тур. = 'Османовият каменак'. — 37, 69.
- Осма́нниче** — склон с гора и ниви, Ю 2 от Ен. От тур. ЛИ **Осма́н и ни́че** < **ни́вище**, срв. **Длъбо́го ни́че** и **Сели́мово ни́ище** в Маданско (Христов, 181 и 296). — 17, 73.
- Осма́ново** — равнинка до **Рахма́новата водени́ца** в Диам. — 28.
- Осма́нско(ту)** — ниви, Ю 5 от мах. **Курт малѝ** на БИ (към Ен). — 29.
- Осма́н ташлѝк** — камениста голина, С 1 от БИ. От тур. = 'Османовият каменак'. — 37, 69.
- Осма́нѝ бѝчѝ** — ниви и ливади над **Джам малѝ** на БИ. От тур. = 'Османовата градина'. — 35, 67.
- Осо́йката** — 1) усоеен склон, Ю 2 от Гл; 2) полегат склон с ливади, 3 под Гл. — 9.
- Отвѝнна гради́на** — нива в Пас. — 15, 47.
- Ою́н ери́** — 1) равнинка, където играели, И в БИ; 2) равни ниви между БИ и Диам, където някога се събирали да играят по време на празници, от Диам. — **Ую́н ери́**. От тур. *oyun yeri* 'място за игра'. — 28, 68.
- Па́джар** — склон в мах. **Къ́лъчлар** на Ср. На тур. почва от **пожа́р** 'изгорена гора за ниви', влязло като нариц. в тур. говор и разпространено в ардинската топонимия като **Па́джар** (често), **По́джарлиѝк** (1), **Ба́джар** и **Бо́джар**. Интересни са формите с а, които говорят, че ду-

- мата е възприета от акашо българско население, каквото сега тук няма. — 17, 65, 66, 73.
- Падина** — село в общ. БИ Ново име на **Мукмулице (Мукмулар)**.
- падина:** Връската, Глибба, Глиббата, Дрънчукската, Пётровската, Хатъва, Ябълукската. — 9.
- Падинката** — малко ниско бърдо, ЮЗ от Сед. — 9.
- Пазар яна** — площадът в БИ, където става селският пазар в петък. От тур. разгаз 'тържище, пазар' = 'До пазаря'. — 22.
- Пала** — старото име на Пас, от мах. Зака на Шив съобщено **Пала** и **Пале мѐлесѝ**. Стогодишен старец от селото разказва, че имало някой човек **Пала**, а старите хора преди него разказвали, че селото открай време се наричало **Пала**, но той го помнел като **Паспѐл**. В разговора той произнасяше името по различни начини — **Пала**, **Паула**, **Пауло**, **Пѐлово**, **Пѐлово**, **Пѐлова** и **Павлова**. Сегашното име **Паспѐл** уж било превод от тур. **пала** (?), 'воденечен прах', като го свързват със стара воденица край р. Арда, от която излизало много прах. В основата на името стои ЛИ **Павло**, **Павльо** и може да бъде род. форма **Павла** с притежателно значение или контрахирана форма под тур. влияние **Пѐ(в)лова** < **Пѐлово**, както **Бѐлкую**, **Дѐнчоуѐ** в БИ. — 40.
- Палавичво** — склон над Горната мах. на Ст. От изч. РИ **Палавичев** < **Паловичев** < **Паловичев**, срв. в Маданско **Палавичево** (Христов, 267). — 28.
- Паленика** — склон със слаба почва, ИЗ от Пад, 'просто място'. Член. от **паленик** (или **опѐленик**) 'опалено, изгорено място', срв. в Маданско **Паленикѝт**, **Опаленик** (Христов, 263, 268). — 17, 46, 49.
- Пѐловското врѝще** — изчезнал врис над Долната махала на Мус. По изч. РИ **Пѐлов-ски** < **Пѐлов-ски**. — 7, 55.
- Пѐловото** и **Пѐловото** — гора и ниви, СИ 1 от Пас. — 28.
- Пѐнджилар** — 3-4 къщи над училището в БИ, имало някой **Пѐнджил**. — По РИ. — 40.
- Пѐпратица** — гора до Йѐвица на Ст. От растение **пѐпрат** с топон. наст. **-ица**. — 13, 56.
- Пѐпратище** — гора и ниви, Ю 6 от Пад, има много **пѐпрат**. — 13, 51.
- Парѝ йерѝ** и **Парѝн йерѝ** — горист връх с малки ниви над Ср. На тур. почва от **парѝ**, мн. ч. от **пара** = 'Мястото с парите', срв. в Маданско **Парѝ**, **Парѝте**, **Парѝта** (Христов, 270). — 24, 68, 73.
- Парчѐта** — малко място под Долната махала на Мус. Член. от **парчѐ**, **парчѐ**, с преглас от тур. **paça** 'къс, част, парче'. — 10, 52.
- Паспѐл** — село в общ. Бял извор. Ново име на **Пала**.
- Пѐтурлуѐа** — склон с ниви и ливади, СИ 1 от БИ. На тур. почва от **Пѐтур-лово**, от **Пѐтурово** с епентетично **-л-** и акане от **Потѐурово**, чува се и **Пѐтуруѐа**. — 73.
- Пѐтурска ливѐда** — ниви, З 5 от Пад. По РИ **Пѐтурски** < **Потѐурски**, по Пр. — 30.
- Пѐулски ѝпѐр** — полегат склон срещу Жъл. От изч. ЛИ **Пѐул** < **Пѐвел** + **-ски** и **ѝпѐр** в говора 'отсрещен склон', чрез акане и редукция от **ѝпор** срв. в Маданско **ѝпарѝн**, **ѝпорѝят** (Христов, 316). — 30.
- Пѐчилар** — махала от 45 къщи на Жъл. Старо име на **Лѐбѐда**. На тур. почва от РИ **Пѐчилов**. — 40.
- Пѐша** — връхче над мах. **Шабѐнкелар** на БИ, откъдето всичко наоколо се виждало. От **пѐша** 'пасище', едва ли от тур. **paça** 'титла на висши чиновници в Османската империя'. — 19, 66, 73.
- Пѐшѐвото** — стрѐмнина с ниви, СИ 0,5 от Пад. — 28.
- Пѐтровската падѝна** — суха падина, И край Гл. — 29.
- Пѐтру(ту)** — склон, ЮИ под Гл, дели се на **Гѐрно** и **Дѐлно Пѐтру**. От **Пѐтровото** чрез редукция и контракция. — 28, 46.
- Пѐщурето** — каменист бряг на Долѐ, Ю под Долната мах. на Мус, има големи скали, издѐлбани от водата. Събир. форма чрез лабиализация от **пѐщера**. — 9, 47, 51.
- Пѐрѐв** — нива склон, ЮИ срещу Гл. По изч. РИ **Пѐров**. — 28.
- Пѐровската дерѐ** — от височините над Гл, събира се с **Пѐтровската падѝна**. — 7, 52, 55.
- Плѐннѝщето** — склон, Ю над Ен. От **плѐднѝще** 'място, където плѐднува добитѝкѝт'. — 19, 47.
- Плѐннѝще** — гора и ниви на склон, И 2 от Пад, някогѐ там плѐднували овцете. — 19, 47, 48, 51.
- Плѐщѐкуту** — пасище и ниви, СИ 1 от Пад.

- под Долната махала на Мус. От **Плешковото** с редуция и контракция, срв. в Маданско **Плешкува лѣка** (Христов, 274). — 28, 46.
- Побитѣе кáмeнь** — нива в Иг, сега няма камък. — 10.
- Под джамията** — местност под селската джамия в Сед. — 25, 55.
- пожар:** **Каурски, Муслив, Рáвен, Стар.** — 17.
- Пожáрище** — гора, ЮЗ 3 от Ен. — 17, 51.
- Пожáрището и Пожáрищесо** — склон с ливади под Сед. — 17, 50.
- Пожáрът** — стръмнина по склона на **Дола**, 3 срещу Долната махала на Мус. — 17, 54.
- Пожерé** — нива, Ю 0,5 от Пад. — Член. от **пожар**. — 17.
- Пожерѣище** — бърдо с ниви, С 1,5 от Пас. — 17.
- Пожерѣището** — стръмен склон, Ю 1 от Гл. — 17.
- Пóпвица** — висок връх, ЮИ 6 от Ен, от **Светилет** го дели **Прéвала**. — 27, 46, 56.
- Пóтока** — 1) равнинка с ниви и ливади, СЗ от Пас; 2) равнинка до Ст. — От **пóток** в говора 'плодородна равнинка, която се полива', вж. **Пóтак** и след в Маданско (Христов, 278—279). — 9, 49.
- Пóточe** — равнинка до Ст. Умал. от **пóток**. — 9, 49.
- Пóтука** — полегата равнинка с ниви, ЮЗ 3 от Гл. — 9.
- Пóтучe** — равна нива, „силно място“, Ю 3 от Мус. — 9.
- Правéц** — висок стръмен склон от **Дола** до билото на Мус с пътека за с. Върбина, Маданско. От изч. нариц. **правéц**, стб. **ПРАВЪЦЪ** 'прав, пряк път', вж. **Правéц** в Маданско (Христов, 270). — 23.
- Правéц(а)** — хълм, Ю до Жъл, по който върви пътека за с. Букова поляна, Маданско, деди се на **Гóран** и **Дóлан Правéц**. — 23.
- Праматáрску** — гора, 3 5 от Иг. По изч. РИ от Пр **Праматáрът** от **праматáр** 'продавач на дребни неща'. — 30.
- Прéвала** — 1) седловинка до **Кирéз гедí** над Ст, двете са успоредни имена; 2) седловина между **Светилет** и **Пóпвица**, Ю 7 от Пад. От нариц. **прéвал** 'място, където пътят преваля; седловина'. — 9.
- Прéслуп** — ниви на било, 3 2 от Пад, има пътека. От нариц. **прéслоп** 'седловина', среща се често в Родопите, срв. **прéслап, прéслоп** в Маданско (Христов, 280). — 9.
- Присóйка** — 1) каменист склон, 3 от Пас; 2) склон с ниви, СИ 2 от Пас. От **присóйка** 'южен склон', разпространено в Родопите, срв. **Присóйка** в Маданско (Христов, 281). — 9.
- Пробитника** — старо странично корито на р. Арда, Ю под Пас, което рэката „пробила“. — 10.
- Пролéтъник** — ниви на южен склон, 3 1 от Пас. Може да се свърже с посевите, които се сеят през пролетта, срв. **Пролéтникът** в Маданско (Христов, 282). — 17, 42.
- Просенíчката** — полегат склон с ниви и нови къщи, С от Гл. От **просо** + **-ен-ик** 'място, където се отглежда просо', срв. **Просенíкът** в Маданско (Христов, 282). — 17.
- Прусéице** — нивичка на било, Ю 2 от Гл. От **просó** + **-ице** 'място, където се отглежда просо', срв. в Маданско **Просéището** (Христов, 282). — 17.
- Пряслук(ас)** — равнинка на било в Сед, откъдето минава пътят за Гар. — От **пряслуп** с чл. **-ас** и неясна промяна на п в к. — 9, 42, 50.
- Пúлево** — каменист склон под Ст. По изч. РИ **Пúлев**, срв. **Пúлевото** (Ковачев, Севлиево, 247). — 28.
- пунáр: Соук.** — 6.
- Пúнджово** — храсталак в **Дóлна усóйка** на Иг. От изч. РИ **Пúнджов**, срв. **Пúнджово** в Маданско (Христов, 282), **Пúнджовото** (Ковачев, Севлиево, 247). — 28.
- Пут** — връх с храсти и гора до **Мíра**, ЮЗ 4 от мах. **Чáлаплар** на БИ. От пер. **put** 'идол, кумир', вероятно свързано с някакво поверие. — 25.
- пънáр: Чокéк** и в **Акпънар йолú**. — 6.
- Пýнджалар** — полегат склон с ниви и ливади, И до БИ. От тур. РИ (?). — 26.
- Пýндаклáр** — склон с лешникови храсти, 3 1 от Днам. Мн. ч. тур. **pındık**: **řındık** 'лешник', казват му и **Пýндъклък**. — 13.
- Пýндъклък**, така наричат още **Пýндаклáр**. От тур. **pındıklık**: **řındıklık** 'място с лешници, лещак'. — 13, 65, 66.
- пýндъклé:** **Дерéн**. — 13.
- Раванá** — стръмен горист склон с ливади по средата, СЗ 1 от БИ. На тур. почва от **равнá**, вероятно чрез елип-

- са от Равна ливада или друго, възможно и от равнó, срв. в Маданско Равна барчина, Равна нива, Равно- (Христов, 283, 285). — 9, 73.
- Равен каменъ — скала, 3 3 от Пас. — 10.
- Равен пожар — равнина, СЗ 2 от Ен. — 10, 55.
- Равнишката — равнинка в Горната махала на Ст. — 9.
- Равнище — 1) равнинка с нива, СЗ 2 от Ен; 2) равнина с ниви, С от Пас; 3) равнина в Долната махала на Ст. — 9, 51.
- Равнище(то) и Рамнище(то) — равнина с ниви, Ю 2 от Пад. — 9.
- Равнището — склон с гора и ниви, С 1 от Ен. — 9.
- Равно — равнинка зад Могилана, И до Пад. — 10, 49, 54.
- Разванску — ниви, И 1 от Ен, имало стара къща. По тур. РИ. — 30.
- Раздол — дол и градини край Коджа дере при Сар чалъ на Шив. В тур. от нариц. раздол 'развоен дол'. — 9, 73.
- Раздол дереси — така наричат още Раздол на Шив. На тур. почва от раздол и тур. дере. — 9, 73.
- Разлôчка — начало на бърдо, където се събират два дола под Гл, нарича се и Чилингървата колиба, от Диам. съобщено Разлôшка. От изч. нариц. раз-лôчка 'вдлъбнатина, която се раздвоява', вж. Лôчка в Маданско (Христов, 239), Лôчките (Дуриданов, Първомайско, 45). — 9, 49.
- Райчово — гора, С 1 от Иг. — 28.
- Рамаданску — ниви и ливади, 3 0,3 от Ен. — 30.
- Рамлар (и Рахамлар) — махала в И част на БИ. По тур. РИ от ЛИ Рахъм, Рахъм или Брахъм, Брахъм. — 40, 65.
- Рамлар чешмесъ — врис в мах. Рамлар на БИ. — 7, 65, 68.
- Рамларън бунаръ — врис в мах. Рамлар на БИ. От тур. — 7, 65, 67.
- Рана нива — гора и ниви до Ст. казва се и Салханъта — от равна нива. — 10.
- Расланско — нива край изворчета, И от Пас. По РИ Раслан-ски, Пр от тур. arslan 'лъв'. — 30, 47.
- Распада — горичка, 3 3 от Пас. От изч. нариц. разпад 'падина, която се раздвоява', срв. Распадан в Маданско (Христов, 387). — 9, 49.
- Рахманоата воденица — стара изчезнала воденица в Диам. — 28.
- Рахманско — гора и ливада, 3 срещу Горната махала на Мус. — 30, 54.
- Реджище — ниви, И 0,5 от Пад. От рѣжище 'нива за рѣж', срв. в Маданско Реджище, Рѣжище с дж под тур. влияние (Христов, 288). — 17, 45.
- рѣка: Бойчува, Кандрюска, Крѣва. — 1.
- Рѣмоско — ниви в Долната мах. на Ст. По изч. РИ Рѣмов (?). — 29.
- Рѣжовото — пасище и залесена площ до Ст. — 17, 54.
- ръка: Долна(та), Мѣчкина, Мѹкмуларската, Твѣнна, Торѣнска. — 1.
- Садина — 1) склон с ниви, 3 до Гл; 2) нива, Ю 1 от Пад. От трева садина 'белезина, бузальк; Andropogon ischaemum' (Мат. бот. реч., 502), в говора неизвестна, срв. Садина и след в Маданско (Христов, 292). — 13.
- Садината — 1) склон с ниви и ливади до Правѣц(а) в Жъл; 2) каменак над Горната мах. на Мус; 3) ливади до Стоѣнов мос на Ст. — 13.
- Садинката — стрѣмнина, Ю зад Гл. — Умал. от садина. — 13.
- Садинки — воднисто място с рядка гора от Долната махала на Ст. Мн. ч., умал. от садина. — 13.
- Салиллар — махала в Диам., където е селското училище, наричат я и Иенѣ малѣ. По тур. РИ = 'Салиевци'. — 40, 65.
- Салиоллар — махала в южната част на БИ. От тур. РИ Salioglular 'Салиховите'. — 40, 65.
- Салихвата усойка — горист източен склон до Мус, „кус място“. От тур. РИ Салихов. — 28.
- Салихуску — склон с ниви, И под Гл. — 29.
- Салханата — полегата равнина между двете махали на Мус. Името не е ясно за населението. В Маданско се свързва с оградени места, къто пушали добитъка на паша. От араб.-пер. salhane 'кланница'. — 19.
- Салханъта — вж. Рана нива в Ст. — 19.
- Сальоллар бахчесъ — стрѣмни ниви, Ю 2 от БИ. От тур. = 'Градината на Салиевци'. — 36, 68.
- Санкво — гора и ниви, И 3 от Пад. От ЛИ Санко, умал. на бълг. почва от тур. ЛИ Хасан. — 28.
- Санчовото куйрѣ — каменист склон, И от Пас. По ЛИ Санчо, умал. на бълг.

- почва от тур. ЛИ **Хасан**. — 28, 51.
- Сáрарлер** — махала към БИ, С 3 от центъра на селото. По РИ от тур. *sağı* 'жълт', чрез контракция и метатеза. — 40.
- Сарѝк** — 1) склон с дъбова гора, СЗ 2 от Ен; 2) най-високият връх над Жъл, свързан с легендата за „Жълтото момиче“ — **Сарѝ кѝз** в ново време преведено с **Жълтѝша** (вж.). Името трябва да се изведе от тур. *sağı kaşa* 'жълта скала', а чрез легендата е било преосмислено с тур. *sağı kız* 'жълто момиче'. — 12, 39.
- Сарѝцката махалá** — централната махала на Жъл. Прил. от **Сарѝк** или от **Сарѝйци**, в говора ще бъде **Сарѝцки(те)**. — 40.
- Сар чалѝ(к)** — гол хълм, С 1,5 от мах. **Хѝджѝлар** на Шив. От тур. *sağı çallı* 'жълто голо бърдо'. — 12.
- Сарѝкѝз** — вж. **Сарѝк**. — 39, 70.
- Сарѝ чáйр** — борова гора край Шив. От тур. *sağı çayır* 'жълта ливада'. — 12, 70.
- Сверскѝто (Свирскѝто и Сврискѝто)** — гора и ливада, ЮЗ 3,5 от Пас. Вероятно от РИ **Севѝр-ски** (?). — 29.
- Светѝ Гѝорги** — връх по билото над **Курбáнище** и **Сѝфкуву** над Мус. Граничен връх между **Маданско** и **Ардинско**. — 25.
- Светѝлет** — висок връх, Ю 7 от Пад. По изч. оброк „Св. Илия“, в Маданско **Светѝля** (Христов, 295). — 25.
- Седларци** — село към община БИ. Ново име на **Сѝмерджилер**.
- Сѝлимлер (и Сѝлимоулар)** — махала от 3 къщи към мах. **Рáмлар** на БИ. От тур. РИ = 'Сѝлимци' и 'Сѝлимовци'. — 40, 65.
- Сѝлище** — ниви и ливади в полегат склон, З до мах. **Омáроловци** на Мус. — 39.
- Сѝлска ливáда** — вж. **Малáйска ливáда** в Сед. — 39.
- Сѝлското грѝбе** — грѝбището в мах. **Звегор** на Пад. — 24, 39.
- Сѝмерджилер** — старото име на с. **Седларци**. По РИ, Пр от тур. *semerci* 'който изработва или продава самари, самарджия'. — 40.
- Сѝмерджѝлу чѝшмесѝ** — чешма в **Дерѝ мálѝ** на Дям, наричат я и **Моамѝт чѝшмесѝ**. От тур. = 'Чѝшмата на Сѝмерджиеви'. — 7, 68.
- Сѝври** — два живописни високи конусовидни остри върха, обрасли с гора, И 1 от БИ, рядко ги наричат и **Сиврѝ тепѝ**, а от най-ново време има тенденция да се наложи името **Мѝмѝни гѝрѝд**. От тур. *sivri* 'островърх, остър; висок', чрез елипса от *sivri tere* 'остър връх', както е съобщено от населението. Като **Сѝври** името е разпространено на 5 места в Ардинско. — 10, 65, 66.
- Сѝврилер** — три къщи към Гар. По тур. РИ от Пр = 'Високите'. — 40.
- Сѝгурун ѝмишли** — стръмнина с храсти и овощки, Ю 2 от мах. **Чáлаплар** на БИ. На тур. почва по типа на първи изафет с първа част РИ от Пр и втора част от тур. *yemişlik* с изпадане на крайното **к**. — 21, 67.
- Син кáмѝнѝ** — бърдо със сини камъни, И 2 от Пад. — 12.
- Сѝнурище** — гора и ниви, Ю 4 от Пад. — 17, 51.
- Сѝфкуву** — местност по билото над **Курбáнище** на Мус. — 28.
- Скáлата** — местност и стар кълдърмен път край **Двáта врѝся** на Мус. — 12, 49.
- Слáмата** — така наричат още **Бáйне бѝрѝе** в Дям. — 18.
- Слѝпия кáмѝнѝ** — камък в **Морѝто**, ЮЗ 2 от Пас. — 12.
- Сливката** — склон, Ю2 от Гл, сега горски обект. — 21.
- Сѝйка** — равнинка с ниви в мах. **Дерѝ мálѝ** на Дям. На тур. почва от **осѝйка**, срв. тук **Вáрла сѝйка** и **Вáрла осѝйка**, също **Сѝйка** и **Сѝйка чѝшмесѝ** в с. Ахрянско, Ардинско, все сенчести склонове (осѝйки). — 9, 66, 73.
- сокáк: Ортá**. — 22.
- Сѝлаклар** — махаличка към мах. **Чáлаплар** на БИ. По РИ, Пр от тур. *solak* 'левак'. — 40.
- Солáковско** — ниви и гора до Пад, чува се **Салáковско** и **Сѝлáковско**. — 29.
- Солѝната вѝда** — изворче с възсоленикава вода срещу Ен. — 2.
- Солѝщето** — склон над р. Арда, Ю под Пас. От **сѝлище** 'място, където се поставя сол за добѝтка'. — 19.
- Солѝмката** — ниви в Иг. От **солѝмка** в говора 'вид слива', срв. в Маданско **Салѝмката** — в акав говор (Христов, 293), дадено неясно. — 21.
- Соѝк бунáр янá** — извор в Дям. От тур. *soğuk bınar* уап 'до студения кладенец'. — 6, 63, 72.
- Соѝк пунáр** — кладенец в **Ашá мálѝ** на Ср. тур. = 'Студен кладенец'. — 6, 63, 64, 70.

- Соук сѹ** — чешма със студена вода, 3 2 от Гар. От тур. *soğuk su* 'студена вода'. — 2, 64, 70.
- Соук чешмѐ** — чешма в мах. Ашá малѐ на Ср. — 6, 64, 70.
- сою:** Гедик, Кайрак. — 1.
- Спанол** — ниви в Лѣките до р. Арда, СИ, 1,5 от Пас. Неясно. — 41.
- Спилата** — стръмнина над р. Арда, 3 1 от Пас. От един корен, както в нгр. *opłuka* и лат. *spelunca* 'пещера', в говора 'стръмен каменист склон' у Геров, Речник, V, 226, *спѣла* 'канара, скала', срв. в Маданско *Спѣлата* (Христов, 300). — 9.
- Средак (Сѣрадак и Сѣръдак)** — валог между два върха, Ю срещу мах. Зака на Шив. На тур. почва от **средак**, изч. нарич. за 'средно място; рът между долове', обикновено с -ок, както **Средок**, **Средока** в Маданско (Христов, 300). Другите форми преосмислени чрез тур. *sağı dağ* 'жълта планина', вероятно и наст. -аке под тур. влияние. — 15, 66, 73.
- Средок** — 1) стръмно ребро на бърдо между две пaдини, 3 над Горната махала на Мус; 2) низинка с гора и ниви над Ст. — 15.
- Средока** — нива в Иг, била в средата между другите. — 15.
- Среднобѣрце** — бърдо, С 3,5 от Иг. — 15.
- Срѣнско** — село в общ. БИ. Ново име на Елѣ малѐ, сега се дели на **Горно** и **Долно Срѣнско**.
- Стѣйков бунар** — извор, СИ 0,6 от Диам. — 7.
- стѣнция:** Бглова. — 23.
- Старата воденица** — равнинка край р. Арда под Ст, сега ВЕЦ.
- Стари колиби** — гора и ниви, Ю 4 от Пад.
- Старите гробѣе** — старо изоставено гробище в Иг. — 24, 51.
- Стари(те) колиби** — три изчезнали колиби, ЮЗ 2 от Ен.
- Старите колиби** — склон до Курѣта над Ст.
- Старите кѣщи** — пасище и нивичка към Горната мах. на Ст. — 23.
- Старѣ мечѣтъ** — стар изчезнал мечит в Горната мах. на Ст. — 25.
- Стар пожар** — склон с храсти до Бѣлчево на Ст. — 17.
- Стобора** — най-високата част на бърдо, 3 5 от Жъл, влиза и в землището на сѣдното с. Вехтино, Маданско (Христов, 304). — 23, 49.
- Стобѣнов мос** — стар трисводест мост над р. Арда под Ст, бил строен заедно с **Врѣйски мост** (до недалечното с. Върбина, Маданско) и наричан в турско време **Сѣочук кѣпрѣсѹ** по **Сѣйчук**, старото име на Върбина, а този — **Кѣпрѣ башѣ**. По ЛИ **Стоян**, както **Стойново**. — 23, 28.
- Стойново** — село в общ. БИ, съставено от **Горната** и **Долната** махала, турците го наричали **Кѣпрѣ башѣ**, както и моста над р. Арда. Името е старо и двете съществували успоредно през турско време. — 40.
- Стойшово** — ниви под **Калѣята**, С 1,2 от Пад. По изч. РИ **Стойшо** в (?) — 28.
- Студѣнана чешмѣ** — извор, сега чешма, 3 до Сед. — 6,50.
- Студената вода** — гора, 3 4 от Иг, сега няма вода. — 2.
- Студѣнца** — усвоен склон със студен извор, откъдето се водоснабдява Жъл. От прил. **студѣн** с топон. наст. -ица. — 2, 46, 56.
- Стѣрното** — стръмнина под Долната мах. на Мус. Член. от прил. **стѣрно** в говора 'стръмно', срв. в Маданско **Старното**, **Стѣрно** (Христов, 303, 305). — 10, 47, 54.
- сѹ:** **Сѹк** — от тур. *su* 'вода'. — 1.
- Сѹк бунар** — 1) кладенец над **Аджѣ керѣз** в БИ; 2) студен извор, сега кладенец, СИ 0,5 от Диам. От тур. вж. **Соук пунар**. — 6, 64, 70.
- Сулѹкас** — воднисто място с нивичка, И под Иг. Член. с -ас за м. р. от **сулѹк**, в тур. топонимия 'воднисто място, мочурище', от тур. *sululuk* 'сочност'. — 1, 50.
- Сулѹк тарла** — ниви край Диам, по пътя за Ср. От тур. = 'Сочната, воднистата нива'. — 69.
- Сърдѣгово** — гора, 3 1 от Иг. От изч. РИ **Сърдѣгов**, вероятно от Пр **Сърдѣгого**. — 28.
- Сърпиката** — лѣка край р. Арда, СИ 3 от Пас. — От трева **сърпика** 'сърпец, сърпница; Fratis tinctoria'. — 13.
- Сърт** — 1) бърдо с храсти и ниви, ЮЗ над мах. **Сѣлилер** на БИ; 2) бърдо между два дола в Гар; 3) ниви в мах. Зака на Шив. От тур. *sirt* 'грѣб, грѣбнак; грѣбен, хребет'. Вж. още: **Окаркѣ сърт**, **Катър съртъ**. — 9.
- Сърт дорѹсѹ** — най-високата част на **Сърт** над БИ с триангулaчна точка. От тур. *sirt* и *dogu*, както в **Дѣраркасѣ** с притеж. наст. — 9, 68.
- Сър ѹлѣя** — пустеещи места, сега горска площ между БИ и Диам. От тур. *sağı uyuşla* 'жълто пасище' или по-възможно от **сърт** = 'Пасището на хребета'. — 9, 38, 69.

Сюлейман талла — склон с гора и ниви, ЮИ от мах. Зака на Шив. От тур. = 'Сюлеймановата нива'. — 37, 69.

Сюльвото — равнинка по билото над Горната махала на Мус. Прил. от ЛИ Сюльо, умал. на бълг. почва от тур. ЛИ Сюлейман. — 28.

талá: Бююк. — 17.

талла: Дюс, Сюлейман. — 17.

тарла: Дюс. — 17.

тарла: Ада, Акмá, Бахча, Дус, Дюс, Енеч, Ерджéп, Карагюз, Кепир, Кирсé, Мангалар, Молáали, Мýюва, Сулук, Тéпе, Узýн, Чикýр, Чокýр, Чорáл, Чукур. Ютеки. — 17.

тарласъ: Корý, Мурáд. — 17.

Тарлите — ниви, Ю 0,5 от Пад Мн. ч. от тарла, заето от тур. tarla 'нива'. — 17.

Татарво — нивичка, Ю 3 от Гл. — 33.

Татарво — нивичка под Ен. — 33.

Таш кюпрю — старинен каменен мост над р. Дерé малé в Диам. От тур. taş köprü 'каменен мост'. — 22, 69.

Ташлък — равнина с ливади и градини, ЮЗ до мах. Чáлапалар на БИ. От тур. taşlık 'каменисто място'. Вж. още: Осман ташлък. — 12, 65, 66.

Твýнна ряка — дол с вода от Светилет, край Пад, в р. Оваджик. От прил. ж. р. твýнна 'отвýдна'. — 3, 46, 47.

Тенку бърца — тясно продълговато бърдо, Ю 7 от Пад. — 10.

Тéпе — 1) гористо хълмче до разклона за БИ; 2) склон с храсти, 3 0,5 от мах. Чáлапалар на БИ; 3) могилка до Ср; 4) връх над Диам. От тур. тере 'връх, връхче; хълм'. Вж. още: Билýнанън тéпе. — 9, 65, 66.

тепé: Гарá, Гюрьнън, Карá, Кършé, Кючýк, Мурáд, Сиври, Тýрш. — 9.

тепеси: Алибáлр, Мáндра. — 9.

Тепé тарла — нива в Тéпе на Диам. От тур. = 'Нивата на хълма'. — 38, 69.

Терекýцката дýпка — голяма дупка в Кáлката, 3 3 от Пас. По изч. РИ Терекýйци, възможно във връзка със Сели Дерéка (Дерéкью), сега Момчиловци, Смолянско, срв. Терекýньюво в Маданско (Христов, 309). — 30.

Тéрзилер — махала към Шив и старо име на селото. По РИ от тур. ter-ziler 'шивачите', преведено с Шивачево. — 40, 65.

Терзýскуту — нива, С 1 от Пад. — 30.

Терзýцката махалá — махала на Жъл. — 40.

Терзýцкия врисъ — кладенче в Терзýцката махалá на Жъл. — 7.

Тикенлик(ъ) — чешма, СЗ 0,5 от мах. Чáлапалар на БИ. — От тур. tikenlik: dikenlik 'място обрасло с тръни, трънак'. — 4, 63, 66.

Тикенник йолý — пътят за мах. Шабáн-келар на БИ. — 13, 23, 63, 68.

Тикенник чешмесъ — чешмичка до Тикенник йолý на БИ. — 4, 63, 68.

Тýкла — гориста рътлина, С край Пас. От тýкла в говора 'плочеста скала; скала, която се цепи и служи за покрив на къщите и др.'. Във връзка с лат. tegula 'камена или пръстена плоча'. Името е разпространено в Родопите, срв. в Маданско Тýкла и др. (Христов, 310). — 12, 54.

Тóдорова барчýна — малко бърдо, 3 под Гл. 28.

Тóдур барчýна — бърдо над Кáменица, И до Жъл. От дат. форма Тóдуру или на тур. почва от Тóдорова барчýна — 53, 73.

Токáт янá — ниви и ливади между БИ и Диам. От тур. диал. tokat 'врата на нива, градина или мандра' (SDD, III, 1373), в тур. говори тук 'врата на оградена нива, обикновено от плетеница; прекачка'. — 23, 72.

Топáловоно — склон, 3 до мах. Омáроловиц на Мус. С чл. -но за ср. р. от РИ Топáлов. — 28, 50.

Топрáк дюзю — равнина над мах. Кáсапалар на Ср. От тур. toprak 'земя, почва' = 'Равната земя'. — Вж. и Окаркъ топрáк. — 12, 68.

топрáк: Окаркъ. — 9.

Топчý армáн — висока равнинка, СИ 1 от Пад. От тур. topcu 'топчия, артилерист', по Пр = 'Харманът на Топчýята'. — 37, 69.

Тóпчильар (и Тóпчулар) — равнинка с ниви и ливади, ЮЗ от мах. Чáлапалар на БИ. От тур. РИ = 'Топчиите'. — 26, 58.

Тóпчу и Тóпчулар — ниви в мах. Сáлиоллар на БИ и махаличка от 4 къщи към БИ. От тур. = 'Топчýята' и 'Топчиите'. — 40, 58.

Тóпчулар бунарý — кладенче в Курт малé на БИ. — 7, 68.

Торище — склон с гора и ниви, 3 0,7 от Ен. — 19.

Торýщенска ряка — дол с вода от Ямата, край Ен, в р. Оваджик. — 8.

Торýщето — горист склон и ниви, Ю под Мус. — 19.

- Транено** — хрсталак до Гл. — С чл. -но за ср. р. от **трѣне**. — 13, 44, 50, 51.
- Тринкуската дерѣчка** — падинка в Тринкуску, С 0,5 от Пад. — 7.
- Тринкуску** — височина, С 0,5 от Пад. — По РИ **Тринков** +ски. — 29.
- Трущѣ** — полегата равнинка с ниви, З 1,5 от Жъл. Мн. ч. от **торѣще** — **торищѣ**, срв. в Маданско **Трущѣта** (Христов, 313). — 19, 46, 47.
- Тузлалѣк** — работни места към мах. **Алиблар** на БИ, преди вадили оттам глина за охра и я продавали в София. От тур. *tuzla* 'място, където се добива сол' + *-lik*. — 12.
- Тѹмба** — врѣхче в Ю част на БИ. От **тумба**, кор. и.-е. Името е разпространено в тур. топонимия като **Тѹмба**, **Тѹмпа**, **Тѹмпа тепесѣ**, **Тѹмпе** (Ардинско), в Маданско само два пъти. — 9, 66, 73.
- Тѹпликъ** — чешма и малка пещера, Ю 0,5 от мах. **Чѣлаплар** на БИ. Неясно. — 41.
- Тѹрското грѣбе** — старо изчезнало грѣбище в **Чаракчийската махалѣ** на Жъл. — 24, 33.
- Тѹрш** (и **Тѹрѹш**) **тепѣ** — врѣхче срещу **Алиблар тепесѣ** в Ср. От пер. *turşu* 'туршия' и ще означава 'врѣх (с овошки) за туршия'. — 21, 69.
- Тѣрновица** — гора, С 3 от Иг. -От **тѣрни** < **трън** + -ов-ица. — 13, 47, 56.
- Тѹрището** — склон с ниви и храсти, С 1 от Ен. Член чрез лабиализация от **торѣще**. — 19, 47.
- Уваджик** — 1) стрѣмно бърдо с врѣх, З 4 от мах. **Чѣлаплар** на БИ; 2) равнина нива, И от Диам. Вж. **Оваджик**. — 9, 59, 66.
- уваджѣк**: **Гѡрен**. — 9.
- Уваджик дересѣ** — така наричат в Диам. р. **Оваджик**. — 8.
- уважѣк**: **Ашакѣ**. — 9.
- Узѹн бурун** — продълговато бърдо, З 2 от мах. **Хѡджолар** на Шив. От тур. = 'Дългата рѣтлина'. — 11, 70.
- Узѹндерскуту** — гора, Ю от Гл. Прил. от **Узѹндере**, старото име на съседното с. Неделино, Маданско. — 30.
- Узунлар** — ниви и 2 къщи към **Курт малѣ** на БИ. По тур. РИ = 'Дългите'. — 40.
- Узѹнова дерѣ** — деренце от **Гѣбера** на Пад, в р. Оваджик. По тур. РИ **Узѹнов**. — 7.
- Узѹнови колиби** — махаличка от 10 къщи към Пад, където живеят **Узѹнови**. — 40.
- Узѹновския врис** — врис в **Узѹнови колиби** на Пад. — 7.
- Узѹн тарлѣ** — нива до **Челебѣ йерѣ** на БИ. От тур. = 'Дългата нива'. — 11, 70.
- Узѹн чайр** — голяма ливада и нива в **Ашѣ малѣ** на Ср. От тур. = 'Дългата ливада'. — 11, 70.
- Укаркѣ дюз** — равнина до р. Оваджик, З от Диам. От тур. = 'Горната равнина', вж. **Окаркѣ**. — 15, 71.
- Укаркѣ малѣ** — друго име на мах. **Хѹсемлер** на Диам. От тур. = 'Горната махала'. — 39, 71.
- Укарника** — гора край р. Арда, ЮИ от Пас. Вероятно от първоначално **лукарник**, чрез междинна степен поради лабиализация **люкарник**, **йукарник** и вторично затвърдяване. — 17.
- Улѹда** — голям врѣх, бърдо, И 2 от Диам. От тур. *ulu dağ* 'голяма планина'. — 12, 64, 70.
- Улѹк баши** — склонче до помпената станция на извора **Ак бунѣр** в БИ. От тур. = 'Над улея'. — 6, 72.
- Улѹк дюзѹ** — нивичка край **Коруджѣ дерѣ** до Шив. — 6, 59, 68.
- Улѹк янѣ** — местност до **Улѹк дюзѹ** на Шив. — 6, 72.
- Упор** — склон на припек в Диам. От **ѹпор** изч. нариц. за 'отсрещен склон; склон на припек', с избледняло значение, вж. **Асанбашовски ѹпѣр**. — 9, 49.
- Упора** — 1) равнинка с ниви и ливади в склон, З под Гл; 2) склон срещу мах. **Бѡйчува рѣка** на Пад, отвѣд реката. — 9.
- ѹпѣр**: **Асанбашовски**, **Пѣулски**. — 9.
- Упѣра** — каменист склон с храсти срещу Ен. — 9.
- Упѣря** — склон срещу Долната махала на Мус. — 9.
- Урѹческо** — ниви и ливади, С над Жъл. — 29.
- Усвата курѣ** — горист склон срещу Горната махала на Мус, 'може да е била на някоя **Хѹсѡ**'. По изч. ЛИ **Усѡ**, **Хѹсѡ**, **умал**. на бълг. почва от тур. **Юсейн**, **Хѹсейн**. — 28, 51.
- Усищѣ** — склон с букови храсти под **Стѹдѣнца** на Жъл. Мн. ч. от **осѣще** от **осѣ** 'осика' + **-ище** 'място с осики'. — 13, 45, 51.
- Усѡйка** — северен сенечест склон, Ю 2 от Пад. Вж. още: **Вѣрла**, **Гѡрна**.

- Горня, Дълга, Муржовска, Салих-вата, вж. и Осойката. — 9.
- Усойката — 1) усвоен склон на Могъла в Ен; 2) стръмен северен склон, 3 5 от Жъл; 3) гора в склон, 3 4 от Иг; 4) стръмен склон, ЮЗ срещу Долната махала на Мус; 5) усвоен склон над Ст. — 9.
- Усталар (малеси) — махала към Джам мале на БИ. По РИ от Пр, тур. usta 'майстор; сръчен, опитен' = 'Махалата на майсторите'. — 40, 68.
- Ушите — дълбоко долче със стръмни склонове „като уши“ в Диам. — 22, 59, 68.
- Фейзускуту — гориста рътлина, СИ 1,5 от Пас. Прил. от ЛИ Фейзо, Фейз +-ов-ски. — 29.
- Фелинтовски(те) — ливада, ЮЗ 2 от Пас. По изч. РИ (?). — 26.
- Фетитското — ниви, Ю 6 от Пад. По изч. РИ Фетитски.(?). — 30.
- Фетичкуту — ниви, 3 над Горната махала на Мус. — 30.
- Фойната — 1) каменист склон, И до Долната махала на Мус; 2) стръмен бряг на Долъ, 3 1 от Пас, има храсти и хвойни. — 13, 47.
- Фъндълък — лешникова горичка до Ак бунар в БИ. Вж. Пъндълък. — 13, 66.
- Хадамото — голина под Долната махала на Мус. По изч. РИ, вероятно Хадъмовото от Пр тур.-араб. hadım 'скопен'. — 28, 46.
- Хаджибръмвите ливади — ливади край р. Оваджик, И 2 от Жъл. — 28.
- Хаджиемин ери — местност в мах. Зака на Шив. От тур. = 'Мястото на Хаджиемин'. — 36, 68.
- Хаджийкин мешелик — гора до Паулски ўгър на Жъл, нарича се и Хаджоболу мешелик. От Хаджийкин, прил. от хаджийка 'жената на хаджията'. — 31, 46.
- Хаджилар — 1) махала към Ср, старо име на селото; 2) така наричат турците мах. Хаджице на Пад. По РИ от тур.-араб. hâsi 'поклонник' хаджия, = 'Хаджиите, Хаджийци'. — 40.
- Хаджимеровото — 1) ниви край р. Арда, СИ от Пас; 2) равнинка край р. Арда под Ст. По тур. РИ Хаджиумеров. — 28.
- Хаджимерускуту — ниви, ливади и малка дъбова гора, С в Сед. — 29.
- Хаджин чейри — стръмна ливада, 3 1 от мах. Чалапалар на БИ, изговаря се и Хаджинин чайър. От тур. = 'Хаджиевата ливада'. — 35, 67.
- Хаджимин чайр — ливада до мах. Сарарлер на БИ, казват ѝ и Чайр. — От тур. = 'Хаджиеминовата ливада'. — 35, 67.
- Хаджболу мешелик — така наричат още Хаджийкин мешелик в Жъл. На бълг. почва от тур. Hacıglutuşe. İki 'Дъбакът на сина на Хаджията'. — 53.
- Хажийвата колиба — склон с храсти, Ю над Гл. — 28, 46, 55.
- Хажие — старото име на мах. Звегор на Пад, от турците — Хаджилар. — 40, 53.
- Хайярлък — хълм с ниви и ливади, Ю 1 от мах. Чалапалар на БИ. От араб. haуir 'нещо, което е дадено, направено за хаир'. — 25, 69.
- Халикусу — гора, Ю 7 от Пад. Прил. от ЛИ Халико, умал. на бълг. почва от тур. Али, с начално х поради смесване с ЛИ Халил, +-ов-ски. — 29.
- Халилвото — склон с нивички между Горната и Долната махала на Мус. — 28.
- Халилин бачеси — така наричат още Чайр яна в БИ. От тур. = 'Халиловата градина'. — 35, 67.
- Халилин чайри — местност в мах. Бѣл-беллер на Ср. От тур. = 'Халиловата ливада'. — 35, 67.
- Халиловото — полегата равнинка над Горната махала на Мус. — 28.
- Халъовското — бърдо с ниви и ливади, 3 3 от Пас. По тур. РИ, срв. в Маданско Халблоска барчина, Халблужи (Христов, 323). — 29.
- Хамбарет — ниви и ливади край р. Арда, И под Ст. — 18.
- Хамбаря — ливади в Иг. — 18.
- Хан — къща до Иени дирмен в БИ, казват ѝ още Хан аркасъ и Дюкян арда. От араб. han 'странноприемница, хан'. — 22, 66.
- Хандаци — ливади и ниви, 3 1 от Ен. — Мн. ч. от хандак, заето от тур. hendek 'ров, трап'. — 9.
- Харман (Харман, Харман, Харман) — високи равнинки на няколко места край БИ. От пер. harman 'гумно, харман'. Вж. още: Чакъров. — 18, 65.
- Харманли — ливада на склон, СЗ от БИ, казват му и Харман. От тур. har-

- тап с притеж. наст. — II. — 18, 58, 66.
- Харманчето** — равнинка край **Чаракчийвото** в Ст. — 18.
- Харманѝн бачѝ** — нива, СЗ до БИ. От тур. = 'Харманската градина'. — 18, 63, 67.
- Хасаналоската воденица** — воденичка край **Бойчува река** в Пад. От РИ **Хасаналов** на бълг. почва от тур. Hasanoğlu, както в Маданско **Хасаналоу** (Христов, 323). — 29.
- Хасанва барчина** — хълмче с три къщи на **Хасанови** в Горната махала на Мус. — 28.
- Хасанкуллар бунарѝ** — две изворчета, Ю 1 от БИ. От тур. ЛИ **Хасан**, умал. на бълг. почва **Хасанко** > **Хасанку** = 'Кладенецът на Хасанкови'. — 7, 68.
- Хасюния чучур** — извор с много вода до **Йовица** над Ст. Прил. от ЛИ **Хасю**, умал. от **Хасан**, срв. в Маданско **Хасево** (Христов, 324). — 7.
- Хатин вир** — вир в **Дупките** в р. Арда, ЮЗ от Пас. По ЛИ **Хата**, умал. от тур. Хатиджѝ, срв. в Маданско **Хатин гроб**, **Хатино гүхно** (Христов, 324). — 7.
- Хатъва падина** — стръмнина над **Карово** в Мус. По ЛИ **Хатъо**, срв. в Маданско **Хатево** (Христов, 324). — 28, 46.
- Ходжолар** — махала на Шив. По тур. РИ = 'Ходжите, Ходжовци'. — 40, 65.
- Ходжанѝн бачѝ** — нива, СЗ 0,5 от мах. **Шабанкелар** на БИ. От тур. = 'Ходжовата градина'. — 35, 67.
- Храспадѝт** — така наричат **Распада** в Мус. От **разпад** с начално х поради свръхстарателност. — 9, 47.
- Хубчово** — склон, 3 над Горната мах. на Мус. По изч. ЛИ **Хубчо**. — 28.
- хума**: **Белата**. — 12.
- Хюметѝн кору** — стръмен горист склон, Ю 1 от БИ. От тур. = 'Хюметевата горичка'. — 35, 67.
- Хюмет ѝерѝ** — гора и ниви, СЗ под мах. **Ходжолар** на Шив. От тур. = 'Хюметевото място'. — 36, 68.
- Хюмет ѝер дересѝ** — дол с вода в мах. **Ходжолар** на Шив. От тур. = 'Хюметевото място', от Зака съобщено **Юмет ярѝ**. — 36, 68.
- Хюсемлер** — централната махала на Диам и старото име на селото. По тур. РИ от ЛИ **Хюсейн**. — 40, 64.
- Чайр** — ливада до **Усталар мәлесѝ** на БИ и на няколко места в землището на селото. От тур. çauğ 'ливада пасище'. Вж. още: **Азмак**, **Азмán**, **Бахча**, **Касѝ**, **Сарѝ**, **Узун**, **Хаджимин**. — 19, 66.
- Чайр бунарѝ** — чешма зад гробището в мах. **Шабанкелар** на БИ. От тур. = 'Ливадения кладенец'. — 8, 68.
- чаирѝ**: **Чешмѝ**.
- Чайрище** — ливада до **Кайрак**, И 1 от мах. **Рамлар** на БИ. На бълг. почва от тур. çauğ+ -ище 'ливадище'. — 19, 65, 66, 73.
- Чайр яна** — ливада, С 0,2 от мах. **Имамлар** на БИ, наричат я и **Халилин бачѝсѝ**. От тур. = 'До ливадата'. — 19, 72.
- чаирѝ**: **Гажалѝн**, **Мемечеклер джевизѝ хем чаирѝ**. — 19.
- Чай боюнда** — ниви под мах. **Карамисирлер** на Диам. От тур. çau 'река' = '(там) по протежение на реката'. — 1, 72.
- Чайрийан дюресу** — рекичка под Шив. От тур. = 'До ливадата на връхчето'. — 9, 19, 62.
- чаирѝ**: **Хаджин**. — 19.
- Чакѝров харман** — равнинка на било, ЮЗ 2 от Мус. — 28.
- Чалаллар** — махала в ЮЗ част на БИ. По тур. РИ. — 26, 40.
- Чалацкото** — ниви и ливади край р. Арда под Ст. От Пр. **Чолак**+ски, чрез акане (в говора няма) или асимилация на о в а. — 30.
- Чамлар** — махала на Диам, наричат я и **Чамлар янѝ**. Мн. ч. от тур. çam 'бор'. — 39, 65.
- Чамлѝк ечи** — нива в **Усталар (мәлесѝ)**, И 2 от БИ. От тур. çamlık içi 'в борвата гора'. — 13, 72.
- Чам янѝ** — връхче в Диам. От тур. = 'До бора'. — 13, 72.
- Чандър йолу** — пътят за с. **Чандър** (Светулка, Ардинско), Ю от мах. Зака на Шив. — 23, 38, 63, 68.
- Чантър яка** — местност, склон до мах. **Белбелер** на Ср. От Сели **Чантър**, **Чандър**, както горното и уака 'склон'. — 9, 38, 63, 69.
- Чаракчийвото** — гора и пасище под Ст. По РИ, Пр от тур. çaraksı 'лице, което изработва или продава цървули'. — 28.
- Чаракчийската махала** — махала в Жъл. — 40.
- Чатаклѝ, Чатаклѝ йерѝ** — ниви, И 1 от мах. **Рамлар** на БИ. От тур. çatak 'седловина; оградено място с жив плет' +и за прил. и ще означава 'оградено място', първото субстан-

тивизирана форма чрез елипса на йері. — 17, 66.

Чатал кирез — висок горист връх, И 1 от Диам. От тур. *çatal kiraz* 'раздвоена череша'. — 10, 58, 69.

Чаушева баруга — така наричат още Баруга в Диам. — 7.

Чаушум кору — ниви, Ю от мах. Ходжблар на Шив. От диал. *Çauşum kogu* 'Чаушева горичка'. — 35, 63, 67.

чейри: Шарап. — 19.

Челебий дермені — равни ниви, СЗ 1,5 от мах. Чалаплар на БИ. От тур. *çelebi* 'господин, благододник', на местна почва = 'Челебиевата воденица'. — 22, 36, 68.

Челебий йері — равнинка в ъгъла, където се събират Коджа дерё и Акбунар дереси под БИ. От тур. = 'Челебиевото място', казват ѝ още Аша чайр. — 36, 68.

Челеблер — долната част на Гар. По тур. РИ = 'Челебийци'. — 40.

Челепка — нива между БИ и Сед, била на някой турчин, който правил от глината на това място глинени изделия. Вероятно по Пр от тур. Челебий или по-вероятно чрез обезвучаване от тур. Джелеп(а) с топон. настав. -ка. — 27, 56.

Ченгенё бахча — ниви под джамията на Диам, има две семейства цигани, дошли от Жъл. през 1944 г. От диал. *Çingene bahça* 'градината на циганите'. — 33, 58, 69.

Ченгенё ери — местност срещу извора Ак бунар в БИ. От тур. = 'Мястото на циганина'. — 33, 58, 61, 68.

Ченьчише — гора и ниви, Ю 4 от Пад., 'пшеница е радало'. От ченьца, ченьца < пшеница + ище. — 17, 46.

Чепере — ниви в Иг. Член. от чепер 'разстоянието между опънати палец и показалец' в смисъл на 'малко място'. — 10.

Червенáка — бърдо с червеникава земя, Ю 1,5 от Ен. От червенáк 'място с червеникава почва'. — 12.

Червенáкън — ниви с червеникава почва, Ю от Гл. Член. м. р. от червенáк. — 12, 50.

Черéшка — рядка гора, З 3,5 от БИ, имало стара череша. — 21, 73.

Черéшките — полегат склон с череша, З до Жъл. — 21.

Чёрква — могилка под Диам. — 25.

Черналово — гора до Кирез геді на Ст. По РИ Черналов. — 28.

Чёстия байр — гора, Ю 2 от Гл. От прил. чест, в говора 'гвст'. — 13.

Чёчени ярё — ливади и градини на било, СЗ 0,6 от БИ. От тур. Çeçen 'Чеченец, човек от кавказкото племе чеченци'. — 33, 67.

Чёкуския врись — врис, Ю под Жъл. По РИ Чёчеви в селото, срв. Чёчвата барчйна в съседното с. Вехтино, Чёчеви колиби в с. Неделино, където живеят Чёчеви (Христов, 330). — 7.

Чёшката — извор в издълбана като чаша скала до Горната махала на Мус, сега чешма. — 2.

чешма: Студёнана. — 6.

чешме: Олук, Марьска, Соук и в Дал дол чешменё янё, 6, 72.

Чешмё башё — чешма и мястото около нея, СЗ 0,3 от мах. Имамлар на БИ. — 6, 72.

Чешмё койдук — чешма в мах. Зака на Шив. От тур., буквально 'сложихме, построихме чешма', тур. глаг. *koymak* 'поставям, слагам', може би в смисъл 'построената чешма', типът почти не се среща другаде.

Чешмё чайри — ливади в мах. Зака на Шив. — 6, 68.

Чешмё янё — стръмна нива, С 1,3 от мах. Шабанкелар на БИ. — 6, 72.

чешмесё: Висаларын, Мезарлэк, Бёда-кларын. — 6.

чешмеси: Кулян, Кёбрелер, Моамёт, Олук янэ, Рамлар, Сёмерджиолу. — 6.

Чешмесё: Имамлар, Кюю, Мезарлэк, Тйкенник. — 6.

Чикур тарла — нива в стръмнина, З 2 от Пад. От тур. *çikur* 'яма, трап, дол'. — 9, 38.

Чикурът — ниви и ливади в падина, З 2 от Пад. — 9.

Чилингйрвата колиба — така наричат още Разлочка в Диам. — 28.

Чирпа — горист склон, ЮЗ 1 от Иг. От изч. *чирп*, *чйрип* (*чйрёп*) 'железен или пръстен свод, под който се пече пита, картофи и др.', от стб. *чрпъ* 'череп', срв. в Маданско Горнет чйрип (Христов, 168). — 10.

Чиряшката — гол склон, И под Сед. — 21, 42, 45.

Читаковско — рядка гора и храсти, Ю 6 от Пад. По РИ от Пр читáк 'турчин'. — 33.

Чичанво(то) — склон на Светилет, Ю 6 от Пад, някои го наричат Чичаново. По изч. РИ, вероятно Пр от чичан от чйчо. — 28.

Чокёк пьнар — местност в мах. Бёлбеллер на Ср. От тур. *çökük* 'срутен,

- рухнал' = 'Рухналият кладенец'. — 6, 63, 70.
- Чокър тарла** — ниви до **Чукур** в Диам. Вж. **Чикур тарла**. — 38, 60, 69.
- Чобаклар** — махала на Шив. По тур. РИ. — 40, 65.
- Чолон кору** — ниви и ливади, И от Шив, има извори. Вероятно по куманско или татарско **ЛИ Чоло** на тур. почва = Чоловата горичка. — 37, 69.
- Чорал** — ниви в склон срещу **Коджа дере**, С 1 от БИ. Неясно. — 41.
- Чорал йенедж** — рекичка, С 2 от БИ. — 62.
- Чорал тарла** — нива да **Коджа дере**, С 1 от БИ. — 69.
- Чуваят** — стръмнина с ниви, С 0,5 от Пад. Член. от **чувал**, вероятно под тур. влияние **чувал** с крайна мекост по меките основи. Името е дадено по прилика. — 10.
- Чука** — 1) разлат връх с ниви, 3 2 от Жъл; 2) високо бърдо с връх, Ю от мах. Зака на Шив. Вж. още: **Голяма, Голямата, Горната, Кръстава, Къброва**. — 9, 66, 73.
- Чукана** — връхче, С край Иг. С чл. -на за ж. р. от **чука**. — 9, 50.
- Чуката** — 1) връх над Гл; 2) ниви в Иг; 3) остро каменисто връхче между **Мус** и **Пас**; 4) голо връхче на бърдо, ЮЗ от Сед. — 9.
- Чукнестий(ен) каменъ** — скала, 3 1 от Пас. От **чукнестий**, прил. м. р. от **чукнест** — ил 'подобен на чука', срв. в Маданско **Чукнестий каменъ** (Христов, 333). — 12, 50.
- Чукур** — 1) стръмнина с ниви и ливади, Ю — 1 от мах. **Чалаплар** на БИ; 2) низинка със студена вода в мах. **Бозаджидар** на Диам. Вж. **Чикур**. — 9.
- Чукур тарла** — ниско място в мах. **Кълъчлар** на Ср. — 9, 38, 69.
- Чукур яръ** — склон, 3 над мах. Зака на Шив. От тур. **çukur** 'яма, пропаст' и **уаг** 'дол' = 'Трапни дол'. — 9, 68.
- Чурешките** — склон с череши, 3 от Гл. — 21, 47.
- чуряшка: Кривата**. — 21.
- чучур(а)** — хубава равнина в Сед. Вж. още: **Хасювия чучур**. — 9.
- чучура** — 1) чешма сред гора, ЮЗ от Ел; 2) голинка на склон срещу **Горната махала** на Мус. — 6.
- Чучурен** — изворче, сега чешма до **Кире гедй** над Ст. С чл. -ен за м. р. от **чучур**. — 6, 48, 50.
- Чучурън** — изворче до Жъл. — 6, 48, 50.
- Шабанвото** — ливада и ниви над **Горната махала** на Мус. По **ЛИ Шабан** или **РИ Шабанов**. — 28.
- Шабанквица** — ниви, Ю 0,5 от Пад. По **ЛИ Шабанко**, умал. на бълг. почва от **Шабан** + -ов-ица. — 28, 56.
- Шабанкелар** — махала в С част на БИ. — По **РИ** = 'Шабанкехайовци'. — 40, 64.
- Шабанското** — ниви, Ю 0,6 от Пад. — 29.
- Шакирляр** — 1) две къщи до мах. **Имамлар** на БИ; 2) две къщи до мах. **Чалаплар** на БИ. По **РИ** = 'Шекировци'. — 40.
- Шакирлярънъ бахчесй** — равна нива, Ю 1 от мах. **Чалаплар** на БИ. От тур. = 'Градината на Шекировци'. — 35, 65, 67.
- Шановско** — ниви в **Дере мале** на Диам. По **ЛИ Шано** + -ов-ски, вероятно умал. на бълг. почва от тур. **ЛИ Шабан**. — 29.
- Шарапчери (и Шарап чейри)** — стръмна ливада, Ю 1 от мах. **Чалаплар** на БИ. От тур.-араб. **şagar** 'вино'. — 21.
- Шафрана** — склон с ниви, 3 2,5 от Пас. От растение **шафран** 'Crocus sativus', срв. **Шапранет** в Маданско (Христов, 335). — 13.
- Шекерускуту** — стръмнина с ниви, С от Сед. От тур. **ЛИ Шекер** < **Шекир** + -ов-ски. — 29.
- Шивачево** — село в общ. БИ. Ново име, превод от **Тёрзилер**.
- Шийка(на) и Шийка(на)** — ливадка към **Дрънкулъш** на Сед., 'като шийка'. По прилика. — 10, 46, 50.
- Шилетарника** — рядка гора и ниви зад **Горната мах.** на Мус. — 19.
- Шилтарник** — дъбова гора и ливади, СЗ 1 от Ен. — 19, 46.
- Шийката** — тясно билце, което свързва две рътлини с пътека от **Лилеков каменъ** с пътя за Пас. — 10.
- Шипката** — склон с храсти, ЮЗ до Ел. От **шипка** в говора 'гъста клонеста гора, гъсталак'. — 13.
- Шопака** — склон с храсти, ЮЗ 2 от Ел. От **шопак** < **шипак**, пряко **шупак** 'гъсталак'. — 13.
- Шофрана** — склон, СЗ под Гл. Както **Шафрана**. — 13.
- Ъдъшкиния каменъ** — така наричат още **Адашкиното** в Ст. — 38.

Бглова стация — станцията, където въз-
жената линия на минното пред-
приятие прави чупка, под Шив.
Ново име, възприето от турското
население. — 23.

Юкаркъ бача — склон с ниви в мах.
Зака на Шив. Вж. **Окаркъ**, **Укар-**
къ. — 71.

Юлаф аназъ — гол хълм, С 1 от мах.
Ходжолар на Шив. От тур. *yulağ*
apığı 'овесено стърнище'. — 17, 60, 68.

Юмёт яръ (и **йерё** — така наричат **Хю-**
мёт йерй в мах. Зака на Шив.

Юрю — ниви и ливади, 3 2 от БИ. От
тур. *öğü* 'постройка, плет, ограда'. —
23.

Ютеки тарла — полегат склон с нива,
С 2 от БИ. От тур. = 'Драгата нива',
вж. **Иотеки кокур**. — 15, 59, 71.

Ябълката — ливада в склон, И под Сед,
няма ябълка. — 21.

Яблукската падина — суха падина, СИ
под Сед. — 21.

Язъ янъ — нива в склон, 3 0,3 от мах.
Шабанкелар на БИ. От тур. *yazla*
'място за летуване (на добитък)'. —
19, 72.

Язъ — стръмнина с извор и деренце
над Горната мах. на Мус. — От яз,
стб. **язъ** 'преграда на река за отвеж-

дане на водата'. — 22, 49.

яйля: Сър. — 19.

яка: Чантър. — От тур. *yaka* 'край бряг;

склон'. — 9.

Якупоско — гора и ниви до Пад. От тур.

ЛИ Якуп (евр. **Яков**). — 29.

Якъм бунар — изворче в Шив. От тур.
yakın bınar 'близкият кладенец'. —
3, 63, 70.

Ялчалък — полегат склон, С3 от Гар.
От тур., вероятно *yalçın* 'стръмен,
отвесен, гол' + *-lık* = 'гола стръм-

нина'. — 10.

Ямалийвуту — урвеста падина, С3 от
Сед. По РИ, Пр от тур. *yamalı*,
'закърпен; с бемка; с белег от рана

на лицето'. — 28.

Яманлар — махала в Диам. По РИ,
Пр от тур. *yaman* 'боен; опасен,

буен, дързък; лош, жесток'. — 40.

Яманлар бахчеси — ниви, И 2 от БИ. —
36, 68.

Ямата — гориста рътлина над Ен. — 9.

Ямач — 1) ниви и ливади, С 1,5 от БИ;
2) склон с пътека от БИ за Шив;

3) стръмнина с ливади, Ю 1 от мах.

Чаланлар на БИ; 4) склон, Ю от.

Гар; 5) махала от 5—6 къщи на Гар;

6) склон с хубава земя до джамията

в Диам. От тур. *yamaç* 'склон'.
Вж. още: **Дерё ямач**. — 9, 66.

Ямач байр — гора над **Ямач** в Диам.
От тур. = 'Гората на склона' —
9, 69.

Ямач ери — местност до **Ямач** на Диам. —
9, 68.

Ямач кору — местност над **Коджа дерё**
в Шив. — 9, 69.

Яме(ту) — падина и ровини, И до мах.

Бойчува река на Пад. Събир. форма

от **яма**. — 9, 51.

Яновското дерё — така наричат в Жъл.
Гергил дерё. — 7.

Янузово — равнинка до **Старата воде-**
ница — на Ст. По тур. **ЛИ Януз**. —
28.

яръ: Чечени, Чукър, Юмётъ. — 9.

Яръквуту — ниви, И под Сед, чува се и

Юръквуту. По тур. РИ, вероятно **Юру-**
ков с неясни фонетични промени,

едва ли от трева **яркъ, айрък** 'пи-

рей'. — 13, 45, 46, 54.

С Ъ К Р А Щ Е Н И Я

І. СЕЛИЩА

БИ — Бял извор
Гар — Гарване
Гл — Главник
Диам — Диамандово
Ен — Еньовче
Жъл — Жълтуша
Иг — Иглика

Мус — Мусево
Пад — Падина
Пас — Паспал
Сед — Седларци
Ср — Срънско
Ст — Стояново
Шив — Шивачево

II. ДРУГИ СЪКРАЩЕНИЯ

дат. — дателен
диал. — диалектен
д. пр. — десен приток
З — западен, западно
И — източен, източно
изч. — изчезнал
л. пр. — ляв приток
мах. — махала
МИ — местно име
мн. ч.
наст — наставка
нариц. — нарицателно
пад. — падеж
пр. — приток
Пр — прякор
предл. — предлог
прил. — прилагателно

притеж. — притежателен
РИ — родово име
род. — родителен
С — северен, северно
Сели — селищно име
СЗ — северозападно
СИ — североизточно
стр. прич. — страдателно причастие
събир. — събирателен
същ. — съществително
удар. — ударение
умал. — умалителен
чл. — член
член. — членуван
Ю — южен, южно
ЮЗ — югозападно
ЮИ — югоизточно

III. ЛИТЕРАТУРА

- БЕР — Български етимологичен речник, Вл. Георгиев и др., С., БАН, 1971, т. I А-З.
БТР — Български тълковен речник, Л. Андрейчин и др., С., БАН, 1955.
БМСЮР — Кирил Патриарх Български, Българомохамедански селища в Южни Родопи, София, 1960.
Велков, И. Някои крепости и селища по Средна Арда. — В: Сб. Иширков, кн. I, С., 1933, 149—156.
Ганев, Г. Село Безводно в миналото и днес: С., 1969.
Георгиев, В. л., Българска етимология и ономастика. С., БАН, 1956.
Герков, Речник — Герков Н. Речник на българският език, ч. I—IV. Пловдив, 1895, 1904.
Гузов, В. Г. Описание турецкого говора села Крепча, Тырговиштского округа в Болгарии. — Балканско езикознание, 1962, V, 2, 57—85.
Гълъбов, Г. Граматика на турския език. С., Наука и изкуство, 1964.
Дуриданов, И., Топонимията на Първомайска околия. — ГСУФФ, L. II, 2, 1956—1957, 1—200.
Займов, Й. Местните имена в Пирдопско. С., БАН, 1956.
Кабасанов, Ст. Говорът на с. Момчиловци, Смолянско. — ИИБЕ, кн. IV, С., 1956, 5—101.
Ковачев, Н. Местните названия от Севлиевско. С., БАН, 1961.
Материали за български ботаничен речник, събрани от Б. Давидов и А. Явашев, допълнени и редактирани от Б. Ахатов, С., 1939.
Младенов, Е. Преч — Младенов Ст. Етимологически и правописен речник на българския книжовен език. С., 1941.
Младенов, БТР — Младенов Ст., Български тълковен речник, св. 1—12, С., 1926—1951.
Сб. Родина, изд. на Българо-мохамеданската културно-просветна и благотворителна дружба „Родина“, под ред. на П. Ан. Маринов, Пловдив, кн. I, II, III, IV.
Списък на населените места в НР България, ЦСУ, 1973.
Турско-български речник, С., БАН, 1952.
Христов, Г. Местните имена в Маданско. С., БАН, 1964.
Монова, М. Les ga-dialectes turcs dans les Balkans. — Балканско езикознание, 1962, 4, 107—130.
SDD — Söz derleme dergisi, vol. I — III + Ulama, Istanbul, 1939—1951.

СПИСЪК НА ОСВЕДОМИТЕЛИТЕ

Бял извор: Осман Еминов, 70 г., земеделец неграмотен; Ахмед Мехмедов Делинсмаилов, 28 г.; Бехия Азизова Ачйлова, 37 г., домакиня; Закие Шакирова Устова, 60 г., домакиня, неграмотна; Юсеин Мюмюнов Сулаков, 18 г., общ работник, 8 кл.; Исмаил Мюмюнов Калешев, 18 г., помпнер, 8 кл.

Гарване: Шукри Юсеинов Халибов, 30 г., зидар, 7 кл.

Срънско: Мюмюн Кемилев Белберов, 40 г., готвач, неграмотен; Емин Мюмюнов Белберов, 54 г., земеделец, неграмотен.

Шивачево: Тасим Ахмет Ескиклиев, 56 г., дърводелец, неграмотен; Ибрам Халилов Салилов, 72 г., земеделец, неграмотен; Закия Ахмедова Хаджиосманова, 26 г., земеделка; Сабри Белберов, 27 г., готвач.

Главник: Христо Иванов Петров, 33 г., миньор, 5 кл.

Еньовче: Рамадан Имеров Узунов, 59 г., пазач в ТКЗС, 4 кл.; Сабри Рамаданов Узунов, 31 г., миньор, 7 кл.

Жълтуша: Васил Трайков Павлов, 46 г., общ. пълномощник, 7 кл.

Иглика: Асен Чавдаров Рамаданов, 48 г., земеделец, 4 кл.

Мусево: Камен Тодоров Кърджалийски, 48 г., горски работник, 4 кл.

Падина: Асен Маринов Чолаков, 38 г., зам-председател на район в АПК, 11 кл.; Шекир Асанов Хаджисенов, 73 г., пазач, неграмотен.

Паспал: Митко Иванов Димитров, 41 г., строител, 7 кл.; Байрям Ахмедов Чаушев, земеделец пенсионер, 98 г., неграмотен.

Седларци: Марин Йорданов Филипов, 58 г., зидар, самоук.

Освен посочените осведомители разпитани са и много други от отделните махали, както и всички бригадири на стопанствата, с които материалът беше уточнен по бригадирските тетрадки.

При записването на имената участваха студентите от Софийския университет: Валентина Христова Манчева, III курс турска филология; Магдалена Кирилова Маркова, Савка Атанасова Стойчева и Стефан Симоенов Янков, всички II курс българска филология.

Проблемна комисия за изучаване миналото,
бита и културата на населението в Родопите

РОДОПСКИ СБОРНИК

ТОМ IV

Под редакцията на акад. ХР. ХРИСТОВ, проф. П. ПЕТРОВ
и проф. СТР. ДИМИТРОВ

София • 1976

ИЗДАТЕЛСТВО НА БЪЛГАРСКАТА АКАДЕМИЯ НА НАУКИТЕ